大同報

（本日共出版三大張）
第一版
發行人 衣賓田　編輯人 柳龍光　印刷人 韓紹衡
發行所 印刷所 新京東六馬路 大同報社
電話 編輯局 二一四七二四 營業局 二一二〇九六　振替口座 新京 一七〇
報費 一份 五分　一個月 壹元三角　外埠 壹元五角
廣告價 一行（五號字十二字）一次壹元

日滿華經濟新京懇談會

各代表力唱一體提携

向確立新經濟體制邁進

因今次事變得以向東亞新秩序建設邁進的滿日兩帝國及蒙疆政府並華北臨時政府、華中維新政府各代表者組織之日滿華經濟懇談會四政府間之經濟開發上、以資財、原料、技術提携協力之重大目的、在日本東京其他各地、已擧開懇談會終了、新京會議於三日午前十時起在國務院講堂由新京商、工公會 日滿實業協會、滿鐵滿洲重工業、中銀、興銀等、主辦之下、開辦滿洲懇談會即我政府方面張國務總理以下星野總務長官、各次長、于治安、孫民生、張司法、呂產業、李交通各部大臣、西村經濟部次長等五十四名丁鑑修懇談會委員長、富田副委員長以下特殊會社主腦者、滿鐵取引所其他關係者六十六名、日本側東京商工會議所副會副岩崎清七氏以下十九名、中國臨時政府側前北京商務會會長、以下四名、中華民國維新政府側上海市政府秘書長蘇錫文氏以下二名蒙疆側、蒙疆聯合委員會產業部長金永昌氏以下七名等各委員、關係者全體出席、

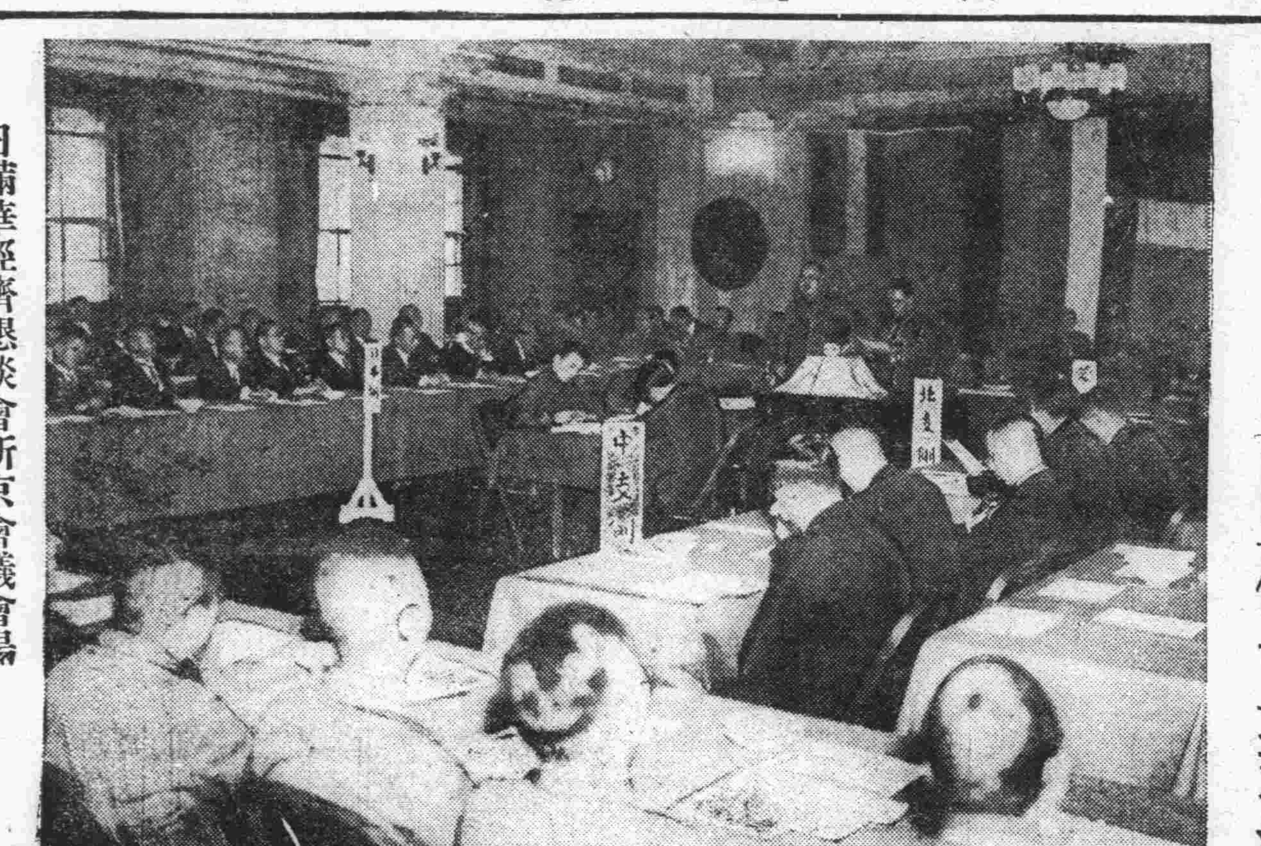
午前十時開會、向國旗敬禮後、丁鑑修委員長致辭、

「新世紀的黎明雖在眉睫之間、惟事變解決尚有許多困難、爲克服困難、共存共榮資財、原料提携愈爲必要云云」、

次由張國務總理星野長官致辭、日滿華經濟懇談會委員長賀屋興宣氏因病缺席、由中沖壽氏代讀致辭、

「日本朝野向洋洋的將來建設、對生產力之擴充拚命努力、各政府間有特異的事情、是以互相理解、懇談手段方法希望發揮經濟開發之最善以資互相發展强化」、

岩崎東京商工會議副會頭致辭後、由臨時政府代表冷家驥、惟新政府代表蘇錫文、蒙疆聯合委員會代表金永昌氏等、去力說日滿蒙華一體的提携、十一時四十分以此終了午前的日程、一同出席在日滿軍人會館之植田軍司令官招宴」



日滿華經濟懇談會新京會議會場

適應現下的新事態

應樹立互惠方策

丁鑑修委員長開會致詞

在日滿經濟懇談會新京的會議席上、丁委員的開會辭大要如左、

由現在起、就開始日滿華經濟懇談會的新京會議、本懇談會、因各位的熱誠贊助、和協力、在各地都有了很有益的成果、這實在是不勝同慶的、在本日的新京會議閉幕後、即告終了、所以希望今天、對於各種的問題、都能做最後的開誠懇談、以期毫無遺憾、滿洲的經濟、自從建國以來、因受日本的絕大援助、纔有今日的驚異發展、最近因鑑於時局的重大性、又進行了產業五年計畫的修正擴大、現正努力使其實現、我想今後華北、蒙疆和華中各方面所包藏的天然資源、也有進行開發的必要、對此我想也應像滿洲一樣、在日本的資本、和技術等的援助下、去努力共開發和振興、我滿洲國方面、在產業開發的同時、如果可能的話也是要極力去援助的、如此今後和我滿洲國的經濟關係自然要益愈緊密了、因此去樹立適應現下新事態的各種互惠方策、使得更進一層去强化提携和協力、更屬必要的事、

日華四代表晉宮

午前八時卅分、日本代表岩崎清七、臨時政府代表冷家驥、維新政府代表蘇錫文、蒙疆代表金永昌四代表晉宮簽名而退、

張國務總理致詞要旨

新生東亞的明日興隆、完全築在我們東亞諸民族鞏固結合的基礎上、即我們承繼先人與後人的東亞悠久鄰煌生命、完全擔在我們的双肩上、然而我所應該果其責務、由自手來完成擴古歷史的假業、將我們諸民族的眞價務揚於宇內爲確立世界和平、設定世界新秩序、是否能築成其貴重的礎石、全在我們今天、如何計畫去決定、惟其計畫就是將宣揚東洋道義作爲肇國的根基、建設理想國家、新生東亞的興隆即生於此處、諸民族應協和融合、也就是生成在此天地的諸國家應信道義的結合、我們的理想就是基本性、此使諸民族融和怡樂、各捨其特異、充其分應其能、現出安居樂業的世界、排擊征服隸從的搾取關係、須從道義良心所命、形成協心一致的理想國家、作爲企圖利益國家的模範、再建世界和平、貢獻於人類福祉的向上、自我滿洲國建國以來迄至今日所現示的業績能充分示唆如此結論、我敢相可以自贊的回顧我滿洲國誕生於玆經過七年、收拾舊政權崩壞後的混亂、確立治安、安定民生、振興產業、整備金融財政、伸長交通均節節收效、在第一期建設五個年中已經然整備成了近代國家的態容、以此第一期建設的成果作爲基礎、開始第二期建設今天謂與東亞諸民族的責務非常重大、我們在其餘諸國、諸民族瞪目發耳監視裡向着新世界的創建去邁進、

星野總務長官致詞要旨

此次事變的情由如何、到底因爲什麼呢、我們可用冷靜的心境詳加省察、就是因爲吾們諸民族中對於善隣協和的精神、還有不徹底的、對於東亞人的東亞這個認識還有缺欠把握的、其中還有遺憾之處、這就是事變的根本緣由、是敢斷定的、今正義無敵之師、已出兵了、掃蕩東亞固陋不逞之徒中、今日我們應行之事是什麼呢、就是在於建設東亞新理想世界、日華事態還未解決、建設新東亞的進路、已進入了對處長期消耗戰、所謂長期建設戰的階段了、

建設新生東亞正是我們東亞諸民族一大任務、我們諸民族必得互相協心和力、一體去排擊功利的自我的鬪爭隸從、搾取思想、宣揚東方道義、力諸協和共樂的理想世界實現、

現下國際時局、還藏着危機、其前途不容豫測、所以長期建設、在每階段、全須有愼重綿密的計畫、才能收得最着實的成果、所以在現段階最有現實性最有效果的建設方策、必須東亞各地域現有經濟力實行動員、謀其綜合組織化、

對此長期建設、我滿洲國負有一半重大責務、實堪欣快、近代的國家、莫不力謀重工業之發達、關於鐵、鑛煤炭、鉛等和其他重要鑛產資源、量的質的、我國是全很好的、對於我友邦的經濟力增强上、也予以很大幫忙關于動力資源、我滿洲國的大水力發電計畫、已着着施行中、農畜林業也在振興開發中、將來必有很好成果、

我國的產業經濟已得如斯躍進、很爲東亞的新生、作一個好榜樣、又可廣 爲新東洋全體產業的開發、致以甚大之力、

滿日華經濟懇談會、今日在我滿洲國首都新京開最後的會合、以日本爲中心、並有東洋各地方新興政府經濟方面諸公、全都會聚一堂、促膝相談、談議新東洋經濟建設事務、眞是新東洋建設上的很貴重的機會、現在向臨席各位、得述我的衷心所懷、更是我的最大光榮最大愉快、

向着政治、文化、產業、經濟各部門的發展途上躍進、這最如實表明的可以說是產業開發五箇年計畫的樹立、因國力伸長隨之國際的地位也逐日向上、我滿洲國能有如此迅速的成長由于我官民一致不屈的努力、一方盟邦日本甚滿日一體的大義、擧朝野賜與熱烈的援助、實在是內有民族協和、外揭滿日一體的大旆、滿洲國如此成長可謂東亞新生先驅貴重的示唆云云、

第三次聯合委會

廿三、四日在北京擧行

【北京三日電】第三次中華民國政府聯合委員會豫備會議的常任委員會、二日午後三時、已在中南海公園內的聯合委員會事務部開會、有主席委員王克敏、和臨時政府方面的朱深、維新政府方面的溫宗堯等三委員及事務部長陳錄、秘書長李宣威、政務處長何奇峯等氏列席、對於開第三次聯合委員會的準備和議題、及設置反共救國運動並對日滿外交辦事處等件、進行協議、結果對於左記各項、意見完全一致、到四時始行閉會、

一、第三次聯合委員會、亘廿三、四兩日在北京開會、議題爲臨時和維新兩政府的共通事項計有左記各項、

一、郵政、二、棉花輸出的統制、三、物資和貿易的統制、四、金融諸問題

一、最近兩政府將合同主辦擧開反共救國全國代表大會、至於其日期及地方、則定在第三次聯合委員會席上去正式決定、

一、聯合委員會、漸將次在國外設置辦事處、暫時擬先在東京和新京設外交辦事處、其名稱和組織等、也由第三次聯合委員會去決定、

一、此外如有臨時動議時、則在第三次聯合委員會席上、去決定採否」

統一政權名稱

不久即可決定

維新政府溫立法院長談

【北京三日電】爲出席中國政府聯合委員會常任委員會、已到北京的維新政府立法院長溫宗堯氏、在二日常任委員會議終了後、會談話如左、

聯邦制統一政權的實現、由客觀的環境來看、是業已決定了、其前提的階梯是各地方政府的成立、以聯邦爲最上的原因、就是因爲中國的領土廣大和交通的不便、若想擧完全統治之實、除掉分工合作以外、是別無其他方法、漢口和廣州、業已相繼成立了治安維持會、俟各地的治安恢復後、或將組織武漢和廣東政府、

臨時、維新、蒙疆各政府和等各地方政權、乃是將來統一政權的唯一基礎、統一政權的名義、或稱中央政府或稱政府委員會、不久即將決定、至關於將來元首的人選問題、相信必須是中外所尊崇、德高望重的人士不可、

陸軍機冒雪猛炸

洞庭湖南岸要衝益陽

【上海三日電】日本陸軍航空隊於一日空襲洞庭湖南岸長沙、常德街道的要衝益陽附近、收得很大的成果、是日武漢一帶正値今冬最初的猛烈吹雪、但日軍航空隊以〇〇機的大編隊羣、敢行勇猛爆擊、對着敵軍需品堆積地及集結中或移動中的敵部隊投下全彈、與以殲滅的打擊、全機無事歸還基地云、

湖南民衆要求

處罰長沙事件責任者

怨恨蔣政權表面化

【南京三日電】南京接得情報、說長沙市民聯合委員會和其他有力的廿四團體、自上廿日以來、連名向國民政府軍政當局提出五條嚴重抗議、實火燒長沙之罪、同時且向各地通電、訴說苦情、長沙大火、人民損害極大極苦、所以湖南省民衆、呪咀蔣政權之聲漸見表面化了、頗値注目、其抗議文要旨如左、

一、長沙防守軍放火殺人、以致燒失房屋八千餘戶、慘死的無辜民衆實達二千餘人之多、乞軍政當局提速調查該事件的眞相嚴罰責任者、

二、日軍還未來到、自己先燒後方要地殺害民衆這在作戰計畫上有必要否、

三、湖南日日大叫保衛大長沙、然而竟自取潰滅、眞矛盾極了、這就算盡了保衛之實了麼、

四、日軍飛行機、只炸我們軍事的據點、然而我們的防備軍、此次竟事放火殺戮、以民衆爲對象、造成慘事比日軍飛行機的爆炸還慘苦幾百倍、眞叫我們不解抗戰指導者和大叫救民救國的諸公心地行爲何在、

五、我們湖南人民、自交戰以來、已犧牲很大、還遭政府的虐待、日軍未來先化爲焦土抗戰犧牲者了、還種悲慘情事、人民怎能不憤不怒、政府將如何處之呢云、

昆德爾機

中止訪滿

以三十日的超記錄的訪日昆德爾機予定十日來訪國都新京、然本日由德國駐日大使館向張國務總理等各致有電報謂此次予定的滿洲訪問因時間的關係已行中止云、

武漢附近

殲滅二千殘敵

【上海三日電】武漢一帶、被日軍追擊的敵部隊、雖欲向西逃走、已失退路、只得在武漢附近蠢動、一日午後二時、通山附近、殘敵二千携帶迫擊砲襲來、日軍對其背後巧行强襲、與敵以殲滅的打擊、敵遺棄死體七百、京山方面、也在同日午前十時、遇携有迫擊砲的敵兵約一千來襲、日軍對之出以勇敢的攻擊、將敵打走、向西北方潰去云、

海軍機縱橫活躍

【上海三日電】日本艦隊報道部二日午後四時發表‖本月一日、日本海軍航空隊、在華中方面、攻擊衢州（浙江省西部）和玉山（江西省東部）敵兩飛行場炸壞場所中央滑走路、更對於場內滿載軍需品的貨車卅輛、予以很大損害華南方面、爆擊粵漢線樂昌站炸壞貨車七輛、使之粉碎或顚覆、又炸大小倉庫數處、使其一部起火云

日軍開始進擊

廣州南三角洲殘敵

【佛山三日電】日軍華南派遣軍報道部發表、華南派遣軍、決將廣州南方三角洲地區之敵擊滅、二日薄暮、順潭州水道向南方渡河、開始猛烈的進攻了云、

確保領館安全

督促蘇聯回答

下村駐哈外務局特派員、一日與蘇聯駐哈總領事代理葛爾布夫會見、關於確保駐蘇滿洲國領事館安全的十一月二十六日滿洲國側提案、督促蘇聯側的回答、對此葛領事代理謂

若干問題、已視爲相互保障、但對其他懸案、希望由交涉逐次解決、

下村特派員、又督促莫斯科政府對滿洲國提案、作有誠意的回答後、會見始告終云

海參崴莫斯科間

蘇擬開設航空路

據齊齊哈爾接到情報稱、最近蘇聯因受世界航空技術之發達的刺激、前者雖經女子飛行將校的失敗、但玆更企圖開設莫斯科與海參崴長距離高速度的航空路、即於三日使玆克拉亥四十號郵件貨車輸送機、就航莫斯科海參崴間、以爲試驗飛行、如此試驗成功、即自明年一月一日起、每日由莫斯科、海參崴兩地點、各使一機出發、開始定期航空、但兩地點間之 行使用時間、據本年度邱杏耶夫沃喀夫戈烈禍等的試驗飛行、自莫斯科至海參崴、需時四晝夜、自莫斯科至海參崴則需三晝夜、方可到達目的地云、

東亞文協會（第二日）

【東京三日電】東亞文化協議會之第二日、於二日午前十時、在東京帝大講堂、開人文科學與自然科學兩部會人文科學部會、有日本方面十三名、中國方面十三名之評議員出席、自然科學部會有日本方面二十二名、中國方面八名議員出席、分別審議、提出一日總會中日華兩國之四議案、自然科學部會對四議案之趣旨、均已承認人文科學部會、對中國方面提出之第二案、尙未審議完畢、待三日再從長計議、其他全被承認、而閉會、

特許專賣品
招募各縣分店
本社爲普擴發達並便利起見每縣只各招設分店一處【即特別獨家經營】
特遇 每月利益特別優厚
營業科目 製萬年ゴム筆及小學各種課本並教育日用文房具等
欲辦理某縣分店者須速先指定何處並付二分郵票二枚簡章及品名價目表即寄
滿洲國總發賣元
東亞興業合資會社
新京市東三馬路羅新街口

新幕廣告
萬順泉鮮雜貨代理店
三江省佳木斯市中央西大街

新京 新浴池開幕廣告
啓者敝浴池自開幕以來頗蒙各界諸君賞顧實深謝忱今爲發展營業起見特將女浴池改爲男浴池 特將內部裝修完竣與前不同請觀光臨方知不謬於 陽歷十二月十七日 舊歷十一月初六日 正式開幕優點列下
地點適宜 空氣新鮮
溫熱盆池 各樣方便
開幕伊始 價格從廉
招待週到 決無虛言
新京大馬路六馬路口

穆稜縣公署佈告第號

關於本縣拓墾地奎山麻山地區內原地主持照領價之件
爲佈告事查本縣對於拓墾土地買收繳照之件前經佈告及登報有案現在買區地價大部業經發放惟在奎山麻山區內尙有未領地價之荒熟地玆據現地調查或爲無地主官荒私墾之地或有主未來申告者本縣爲注重人民產權尙恐持照地主居住遠方始終未知消息特再佈告及登報週知由佈告日起限於三個月內務須到縣持照申報領取地價倘再逾期決按地主不在地管理規則由縣代爲辦理對於墾戶配發給開墾料爲此佈告仰各週知此佈 一奎山舊名小穆稜河 二麻山舊名大土頂子黑老婆溝
康德五年十一月日
穆稜縣長袁慶澤

株式會社益發銀行增資公告
本銀行自設立以來歷史較久迭蒙國內外賢達之指導業務得有寸進當玆新興都市日趨發展之際本銀行爲謀基礎之鞏固業務之强化并接濟工商業之普遍起見曾於本年九月貳拾五日株主總會議決增加資本五拾萬圓於同年拾壹月八日蒙經濟部大臣之認可并於同年十一月十六日在新京區法院及先後在各支店所在地區法院依法登記各在案除專函奉達外特此公告
本銀行原有資本壹百萬圓此次增資五拾萬圓合計資本總額壹百五拾萬圓均已收足本銀行之業務願隨產業之振興市面之繁榮官署之督促友好之提攜與日俱進焉
新京特別市西三道街
株式會社益發銀行
董事長 劉毅侯

益發合株式會社增資公告
本會社本支店所營各項業務均甚活躍爲適應環境之進展追隨產業之開發實有增加資本擴張業務之必要爰於本年八月貳拾壹日經株主總會議決增加資本壹百萬圓於同年拾月貳拾七日蒙經濟部大臣之認可并於同年拾一月拾日在新京區法院及先後在各支店所在地區法院依法登記各在案除專函奉達外特此公告
本會社此次增加資本壹百萬圓一次繳足合前已收進之資本貳百萬圓共爲參百萬圓資本既已加多業務日趨繁重仍希官署法團及各方友好倍加援助俾我會社前途得以發榮滋長何幸如之
新京特別市住吉町四丁目六番地
益發合株式會社
董事長 孫秀三

益通商業銀行
新京富士町支行
開業
十二月五日
營業項目
各種存款
各種放款
國內外匯兌
代理收付
其他銀行業務
住址 新京富士町四丁目七番地
電話（三）二二六二 六九三九番
敝行對於存款利息從來優厚對小額存款利息尤厚手續力求簡便另備 案內 來索即奉

明碼實價賣貨

一般顧客靡有不歡迎讚賞的

希望商家切實遵行

首都各商店、自本月一日起一律實行明碼實價格制、頗受一般顧客歡迎及讚賞、當明碼實價施行的第一天、各警察署開始調查所管商店進行狀況、發見將明碼價格與公定價格混用的商店很多均當場命其更換、因此當局鑒及一般商店間尙有多數不了解兩者的區別差點何在呢於是二日午前飭令各署保安系向業者側詳細通告俾免含混不清、即公定價格＝現在僅僅煙捲和麪粉規定了、其他還沒有公定價格的規定呢此次實行的明碼價格、就是將各商店現在販賣的各種貨物價格寫出來、使客人一見就知道價錢多少、自這種辦法施行後、或使慣知商人好說謊價、想要爭價抹零去尾少給錢的客人們驚異罷？但是在不說謊價不貪暴利的善良商人和客人間、可省掉什麼「還價」「不夠本錢」等等麻煩無味的事情了、對于善商方面來說或者表百廿分歡迎這個明碼販賣的辦法罷、那麼在客人方面說、若想購買某種貨物不知價錢多少時可以看看那個明碼就自然明瞭了、不必去問店員這個東西賣多少錢、可以放心絕對不能吃虧的、拿這一點來說客人們有非常歡迎這個辦法的模樣、希望商家要切實遵行呀、

運行滑雪列車

鐵道總局已着手準備

【奉天三日電】眞正的滑雪季節已經到來、鐵道總局爲應着一般嗜好滑雪家的希望着手準備運行滑雪列車並減價滑雪運費等、擬由這個季節起始促進國民的體位向上急謀滑雪運動大衆化中、爲便利初學滑雪的人、在哈爾濱郊外玉泉滑雪場、以及全滿各地滑雪場、對應滿洲最初試辦的夏季林間學校而開設理想的冬季滑雪學校、對一般大衆實行滑雪講習、目下節進行準備中云、

畜產局移管治安部

改組爲畜產司

現正計劃中年內實現

產業部之外局畜產局、玆以馬政關係、將移管於治安部、擬改組爲畜產司（臨時名稱）其設置事項、目下正在計劃中、預料在本年內即可實現云、

在京旅館、土產店、食店及其他詳細記載、凡來國都觀光客用眼一看就完全明瞭、此工事豫定廿日左右完成云

來年度國都

觀光路線決定

新京觀光協會根據從前舉開的觀光關係機關討論會議的結果、對于明年度觀光路線在實地調查中、至最近纔決定、新路線大體準據前年度、不過與從來不同的地點就加了滿語說明並建國廟的新路線、這是我國都的新名所登場了、

觀光地圖

揭示板起工式

在新京驛構內觀光協會北側、以工費五千圓準備建設中的新京觀光地圖揭示板起工式、於二日午後四時起舉行、該地圖揭示板高八尺、橫廿四尺、上部三分之二是地圖面、下部三分之一是將

山東省視察團

七日來京

與滿洲國及民族的經濟的均有密接關係的山東省、省公署財政科長唐仰杜以下十五名的滿洲視察團爲了視察滿洲國的民族協和的實狀、治安、產業開發的進展、乃行來京、一行自十二月一日由濟南出發、經大連、鞍山、奉天、撫順、鐵嶺於現地視察發展途上的滿洲國、在七日午後八時四十五分可來訪國都新京、於京滯在至十日後則乘午前九時廿分發的列車赴哈爾濱、而豫定行赴北滿的視察、

放送局慰問

白衣勇士

昨晚在陸軍病院娛樂室

舉開盛大的演藝會

新京中央放送局爲慰問新京陸軍病院加療中的白衣勇士、乃自三日午後六時三十分起、於該病院娛樂室舉行慰問演藝大會、當夜首先由道滿放送局長致辭後則行萬歲、日本舞踊、繼之波里特爾專屬歌手小山千代子、島津英夫、香的歌謠曲、慷一平的漫談、最後則上演映映畫、又自七時半起、在舞臺上置放送器向全滿行仲繼放送使得全滿聽取者也與白衣勇士等共同享此歡樂的一夕

在奉射殺警官

共犯已被捕

【奉天二日電】奉天警務廳關于卅日在奉天市內有三人强盜射殺警官、其中二名行方不明事件、擧全員繼行不眠的活躍、結果於一日午後七時將張尊久（卅歲）二日午後將張鐵珊（廿八歲）均在撫順首魁周的情婦家裡逮捕張鐵珊、張尊久兩人於本年八月共謀、由遼陽監獄脫獄一時東邊道方面當匪賊、後遭滿日軍警的討伐、無處藏身、潛入奉天、與當夜逮捕的周文漢合夥、在奉天、撫順活躍强盜行爲、前後約計十數件云

奉省當局計劃

擴充廟台溫泉

設置省立溫泉療養所

【奉天電】奉天省當局、擬擴充遼陽縣七嶺子之廟台溫泉、設置近代的省立溫泉療養所、刻在計畫中、唯興工豫定昭和製鋼所採鑛環狀線完成之後年、廟台溫泉、在連京線立山驛東方約廿粁之地點、現在僅有縣立之簡易浴槽、附近有千山之靈峯聳立於西、東北有緩坡之丘陵線、綿亘相連、沙河之溪流自此淸冽而流、誠風光明媚之佳境、泉質與湯崗子相同單純性鹹性、溫度爲攝氏六二度、出泉量在地下一、二米、每時五立方米云、

東宮大佐紀念事業

希望民衆協力援助

【哈爾濱三日電】在江南戰線散華東宮上校紀念事業委員會爲顯彰故上校的事蹟、並高揚民族興隆、及滿蒙開拓起見、基左記要項、完成紀念事業、希望一般民衆與以協力援助、以十萬圓工費二年計、

一、建設東宮紀念館（移民道場）佳木斯東宮晝在佳木斯東宮公園內、建設東宮紀念館豫定康德七年十一月竣工

二、建立胸像並紀念碑

三、編纂傳記至昭和十三年十二月末日止徵求關于故上校的各種資料以資編纂傳記

四、寄信地址、協和會內皆川紀念事業委員長、

物物委會

二分科會開會

物物委員會第二分科會、二日午後二時起、於總務廳會議室舉行、協議關於滿洲生活必需品配給會社設立要綱之案、關於根本方針、大體毫無異議通過、關於設立後之運營二三之具體的事項關於該社辦理商品、認有更加研究協議之必要、決定最近舉行第二回會議、加以協議、於四時散會云、

飛協開航空座談會

以中村、橫山兩少佐爲中心

滿洲飛行協會、乘熊谷飛行學校教官中村、橫山兩航空兵少佐來京的機會、於在京航空關係者的參集下、二日午後四時半、在國防會館舉行航空座談會、出席者以兩少佐爲中心、次之有大橋會長、阿久協會主事、〇〇部隊金指大尉、滿軍鐮田大佐、奧野、安多、武田各上尉、滿航側都築新京管區長以下片桐、右田、織田、間宮、戶次各操縱士、阿部協會操縱士、土佐林中央觀象臺技佐等廿餘名、首由阿久津主事致辭、後則由都築管區長爲司會者而舉行座談會起首以空中勤務者的體格爲主眼而進行座談、關於『到多大歲數爲止是永在空中勤務呢』、問題橫山少佐說如果是健康的人那麼只少也得到六十歲左右爲止、但是因爲日本人具有嫌早老的觀念所以差不多到四十全都由第一線退下、但是我對於這種觀念是有所是正的、同時也就是希望飛行家引退期的延長、其他關於飛行家的信仰問題也全吐露有信仰的內明的談話、此後又談到關於家庭的話、至於結婚的問題、因操縱飛行機的人不知在何時死就會來臨所以對於結婚的問題是很煩瑣的然而一旦是結婚了妻却另具有一種精神、並且永遠那樣想即或自己的丈夫一旦由飛機上墜落下來但却是不會死的然依他人所想像的家的人、在十二個時間中不完全是神經質的像以上的話他們的意見全都是一致、由此關於操縱者教育的豫期、航空實施的貴重的體驗談、關於航法與氣象通信設備等由中央觀象臺土佐林技佐說明滿洲國側的意向與計畫、又兩少佐對於滿洲各飛行場的諸設備又述有種種希望、最後關於滿洲飛行界的向上發達方法交有眞實的意見、至午後八時此有意義的座談會始閉會了、

北滿鹼性地帶調查班

明日在軍人會館內開報告會

爲開發鹼性地帶而赴北滿各地調查之大陸科學院及關係機關之調查班、由十月上旬至十一月下旬、工作約五十餘日、現已調查完畢而返京、乃預定五日午前九時至午後六時、假軍人會館舉行該項調查報告會、屆時首由產業部五十子卷三農務司長及突水團長致詞、然後由各班報告、報告後實行懇談、交換意見、以爲將來開發該項地帶的參考、聞是日政府各關係部局主腦者、均被招請參加云、

國軍二八隊

剿匪告捷

【承德三日電】國軍三八隊在二十三日午前十一時對於在四海堡北方五十華里所蟠居的朱馬合流匪六十行討伐的出勤、於段石嶺把匪包圍而與以猛攻潰滅、其戰果如左

▲敵遺棄屍體一二、鹵獲步槍二、手榴彈一、騾馬二驢馬四、負傷不下二〇（朱匪首胸、是頸受貫通鎗創）死馬四、死騾五、死驢二、人票奪還四二

▲我方損害無

又二十四日該部隊於二道石門與湯河溝警察相協力對所在的敵加攻擊的潰滅

東邊道討匪

工作活躍

【通化電】廿九日通化省一帶有雪降下、這樣一來對於討匪條件頗爲適合、由飛行機的偵察已確知了匪團的所在於是富森工作隊自卅日早晨開始行動、至午前九時許於金川縣西南部孟家溝東北四公里的山中發見有多數的足跡、依此而向前追跡約經六時間、至午後三時許在金山廟附近與楊靖宇的部下通稱片眼的韓永洞匪百卅相交戰、結果匪死六名並有相當的負傷者、工作隊也戰死二、負傷一、然一隊員一同的意氣頗激烈衝破尺餘的積雪該於一日仍行出動、對該匪團加以追跡、

▲敵遺棄屍體二、負傷五、捕虜二、鹵獲品步鎗二、

▲我方損害無

民衆浴池

昨天開幕

在本市燕春胡同設立的市營民衆浴池、頗使得一般民衆的期待、昨天（三日）正午已正式舉行了開業式、首由市署行政處長致辭、次有長通路警察署長、大經路區長等的祝辭、而後由陳教育科長夫妻行初次的入浴、此後入了披露、

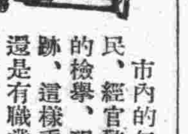
又該浴場設備極爲完善、並附設有沙眼療養所、擔當診斷與治療、市公署側說如果此浴池的設置能成功的話那嗎在全市各地均增設之、

官吏年末賞與金

濱江省十日前後發放

【哈爾濱電】濱江省公署官吏的本年度賞與金、乃是當新文官任用令及新給與令實施後的事件此件足又集引了官吏間多大的關心、且有測定是增額呢或減額呢爲中心的話題、然據中央部的內示決定簡任官月俸的十成、薦任官十一成、委任官十二成與去年比較、則簡任級稍有多少的減給、而薦任、委任級則增給、下級官吏優遇的方針竟遺漏了、但自本月一日起則着手查定、依着勤務成績、而定最後的支給額、但因欲爲時局下資金動員的一助、於是一部以公債及儲蓄債券代替、豫定在十日左右、即可一齊發放云、

市內的無業遊民、經官警徹底的檢擧、現已絕跡、這樣看來、還是有職業的心安哪、



◇ ◇ ◇

無業的遊民減少一個、治安上就多一層保障、因爲有職業的人、不會作非法的事情的、

◇ ◇ ◇

商店的明碼實價、現在已經實行了、鄉農人和婦人等從此後可免受騙了、但是商人裏因知識品行不齊、必須由官方和組合會、加以督促才是、（泉）

爲與街村以財政基礎

近將設街村稅

政府當施行街村制同時、爲與街村以財政的基礎、近決設街村稅、關經內務局與經濟部當局等折衝之結果、意見已略趨一致、蓋街村稅除現在地方行政費負担不均衡外、並能澈底的彈壓不法攤派、以資地方人民負担之公正化、故由全體觀之、地方人民負担過重、殆已免去云、

哈市交響管絃樂團

明春赴日演奏

【哈爾濱電】由五十餘名白俄人組成的哈爾濱交響管絃樂團、將自明春於東京、大阪其他各大都市公開其於東洋稱爲第一的精密的專門的華麗的演奏、最近南部主事因與各地關係方面有所商協之故、故已赴日本了、

熱河省內猪虎列拉

本年發生數二千五百餘　死亡數竟達一千七百多

【承德三日電】本年於熱河省的省內各縣旗於四季中全面的發現豚虎列拉並極猛威特別在新惠、建昌、赤峰的各縣最甚、與去年度的熱河省內發生數十二頭、比較至本年度十一月止的發生數竟達二千五百八十頭之多、斃死數達一千七百六十九頭、約及百分之七〇然這不過是一個草草的報告數、於實際上恐怕不止此數、關於發生的原因至今仍未判明、省當局以應急的措置而實施血精注射、樹立本格的防疫計畫自明年度起更布有鐵壁的防疫陣云云

東京海上火險公司

實踐節約運動

廢止新築落成披露宴　將所需費用贈呈市署

在大同大街繁華地點建築中東京海上火災保險公司的大樓、於上月末落成、此次該公司停止大樓落成披露宴、將該宴會所需要費用一千五百元、以會長各務謙吉氏的名義、於三日贈呈與市公署、市公署接收該款非常感激、在考慮該款如何處理中云、

法院旁聽錄

過失殺人被告已自白

情有可原判徒刑三年

新京特別市所屬灘台子村住民許德順、五十二歲、家頗富裕、去歲冬月十日午前六時許、帶同其子許柏林（二十二歲）在自己所種白菜地內看守、適有新京特別市二道河子十三道街住民董榮及馬春和二人、各持蔴袋扁担及小刀等物、至同菜地內竊取白菜、正在竊取之際、被許德順父子瞥見、即以手持扎槍擬將董馬逮捕、馬見勢不佳溜之乎也、董爲避免被捕、竟以扁担向許父子身上猛擊、因之互相格鬭、董終以孤身不敵、致頭部額角後腦部等處負扎槍傷十餘處、移時身死、許見釀禍、即赴附近警所自首、轉送新京地方檢察廳、偵查屬實、以過失殺人罪起訴同級法院、日前經孫審判官、張檢察官、裴書記官等蒞庭審理情形如下、

▲許德順供

問　你是許德順嗎？
答　是、
問　你種幾垧白菜？
答　一垧多點、
問　你認識董榮嗎？
答　不認識、
問　你爲什麼要把董榮用扎槍扎死？
答　他偷我的白菜、我要抓他他竟用扁担打我、我怕他把我打壞了、所以用扎槍想　嚇唬嚇唬他、不想就把　他扎死了、
問　你是何時把董榮扎死的？
答　去年冬月十日午前天亮時候（即六時許）、
問　你拿的扎槍做什麼用的？
答　也就是看菜時用他防身的、

▲許柏林供

問　許柏林拿的什麼東西呢？
答　他拿的棒子、
問　你向董榮身上何處扎的扎有多少槍呢？
答　當時天剛亮不淸楚都扎到那兒啦、只扎了六七下、
問　董榮當時死了嗎？
答　當時就死了、
問　董榮偷你菜、你就把他抓住就可以了、爲什麼還把他扎死呢？
答　我本來是要抓他的、但他用扁擔向我肩頭腦袋亂扎、我一時急了才和他鬭起來、想不到會把他扎死、
問　你把董榮扎死後怎的來？
答　當時就到灘台子警所投案去了、

問　你是許柏林嗎？
答　是、
問　什麼時候同你父親到白菜地看菜？
答　去年冬月十日上午六時許、
問　臨去菜地時你拿的甚麼傢伙？
答　一根棒子、
問　許德順拿的什麼？
答　他拿的扎槍、
問　你怎把董榮扎死的？
答　他去偷白菜、我們看見了　沒想扎他、他用扁擔往我們父子身上打、想跑、所以我們才打的他、
問　你怎麼打來？
答　我向他腦袋上打了一棒子、
問　當時董榮倒下麼？
答　我沒使勁打呀當時他沒倒下、

問　你們打多大時候董榮死的？
答　由地當腰打到地頭、他才倒下、不一會就死了、
問　董榮還手打你來嗎？
答　他還手打來、把我打急了、我才用棒子打的他、
問　你一共打了幾棒子？
答　打四五下、
問　把董榮打死以後怎的來？
答　我爸爸同我去警所投的案、

此時檢察官對事實認定及量刑意見陳述如下、被告人過失殺人、業經自白不諱、惟因情狀殊堪憫恕、請處徒刑三年爲相當、審判官宣告證據調查終了之旨、定期宣判遂退庭云、

人人可買　家庭必備　唱機　消愁解悶　增進人生幸福　保險使用修理無費之

唱機唱片專門代理　新京大馬路順德商塲樓上　福華唱機行謹啓　電話二－二三〇八

本行專備精大批新式美唱機代理高亭、蓓開、新月、長城、勝利、百代、寶利榮利、寶塔、麗歌國樂新出各片俱全歡迎諸君駕臨敝行隨便試聽參觀爲幸　凡在敝行購買唱機一律保險使用

世界大發明！難症痼疾的一大福音!!!

電波透過光線治療　合理的　實際的　驚人的（物理學新療法）　施療不取分文　僅收號金十錢

主治症　神經系病（筋骨麻木）胃腸病、慢性下痢　痔瘡、耳鼠病、腫物（瘡瘤）、皮膚病、婦人病、淋病、横痃（魚口）遺精生殖器衰弱、禿頭病、其他慢性病一切

治療時間自午前九時起至午後十時止入院隨意　新京東三馬路路北三號六樓（日新醫院內）　新京電氣療術養成所附屬療院　自動電話【三】六〇八六

北京分此　厚德福豫省南菜飯店　應時新添

扒熊掌　燒鹿筋　扒猴頭

以上數種名菜係本號四十餘年有細心研究之經驗久在京津負有勝名專門做家之美稱非是本號自誇實有一種特別芳味與衆大有不同之處請各界駕臨嘗試方知言之不謬也

新京大和通九番地　厚德福豫菜飯店謹啓　電話（三）四八八九番

募集職員要綱

玆依左記要綱募集地籍整理局永吉縣支局第二期講習生

一、應募手續　本人親筆履歷書並最近所撮免冠半身像片至十二月九日以前提交與本支局庶務係而發給受驗票

二、應募資格　初級中學校畢業或與此有同等學力之身體强健滿二十五歲以下者

三、試驗科目　日期場所　一、數學（代數幾何）十二月十一日午前九時半　二、口頭試問、十二月十二日同右　三、試驗場　吉林市立河南街國民優級學校內

四、募集人員　滿系男子六名

五、合格者發表　十二月十四日地籍整理局永吉縣支局前（本市二道碼頭）以榜示發表

六、採用後之待遇　施行一個月間之講習在此期間內支給若干之津貼講習終了後採用爲調查員月給二十圓程度除冬季外且支給同額之外業旅費

康德五年十一月三十日　國務院地籍整理局永吉縣支局

國都飯店

啓者本店自開幕以來頗蒙各界諸君實顧營業益見發達實深謝忱今爲酬謝主顧起見特聘到着名廚師另調口味請駕光臨方知不謬也本店之優點

樓房高大　新鮮空氣　包辦酒席　價格克己　大小宴會　寬敞無比　招待週到　交通便利

新京豐樂路　國都飯店　主人　謹啓　電話　事務室二－五二二七　二階二－二九七七番

福豐號洋服店　大氅專門

本號備齊大批男女洋服協和服學生服綢緞布疋毛絨衛生衣及家庭一切用品並頭兼有最美麗大氅料洋服料承做各種服裝手工精緻

男女大氅　式樣新

如蒙惠顧極表歡迎

支店　新京驛吉野町四丁目十九番　電話（三）三七四〇　六二四六

支店　商埠大馬路一八六番　電話（二）一五〇八

總號　哈爾濱道裡新城大街　電話三七二七・五九一九　三九一九

東聚興軍衣莊

廣告　協和服　專門做家

自運大宗材料　研究工料堅牢　定價特別低廉　管保適宜君意　務希各界速做　萬莫錯過良機　附設針織工廠　各種物品便宜

新京三四馬路中間路西　電話二－二五四七番

同芳照像館「新供獻」

添設「高速度寫眞」部「二小時完成」

攝影電氣化、暗室機械化、修整人工科學化、限於時間問題之投考、旅行證上捐領許可等粘用照片、仰刃而解且皿品質高貴耐久、與十字街頭之快像迥乎異趣、

館址　吉林河南街電話二二四七　新京東三馬路三層樓房

送　戒烟新法

剪此廣告附郵二分即贈煙法戒煙不傷公事無痛苦經濟簡速小癮七天大癮十四天戒淨　河北省徐水縣自强藥房收

東興號洋服店

本號備齊……大批男女流行的

洋服　大氅　制服　協和服

手工精巧　式樣新穎　現購定做　價極低廉　如蒙惠顧　極表迎歡

新京大馬路七一　自働電話(二)五一三三

家庭與趣味

"季燕芬要當窰子姑娘了"
不是生活事實，是在『百萬鉅富』中

『季燕芬要當窰子姑娘了！』

這是多們駭人聽聞的消息啊！季燕芬在銀幕上是第一個有希望的演員，季燕芬在觀衆中是第一個受愛戴的演員，當窰子姑娘是銀幕上的事實，而不是生活中的事實。為了這件新奇而驚人的消息，記者曾冒着二十九日的午後小雪，去滿洲好萊塢寬城子，訪問這位將要在銀幕扮演窰子姑娘的季燕芬。寬城子的雪，使人冷颼颼的，把季燕芬從女演員宿舍中請到了會客室，談話很簡單的開始了，

『季小姐，聽說你要當窰子姑娘了。』記者這種爆彈訪問使季小姐張口結舌，半天說不出一句話來。

『這是什麼葫蘆賣的什麼藥呀！我不明白。』眼中閃動着疑惑的光輝。

『百萬鉅富的脚本念過了嗎？』

『啊——』明白了一切似的。『我明白了，原來是那回事呀？』點着頭。『念過了，念過了。』

『已經讀過幾遍？』

『三遍。』

『有什麼感想』

『第一次在水銀燈前扮演一個妓女，不能說是沒有一點感想，除了使人覺得有些難為情之外，好在還有自慰的，就是因為我扮演一個新落水的姑娘，還是清倌，對於接客的事情還沒有……』

『雖然是清倌，可是演技和你在七巧圖裡飾貴小姐一定要有些不同，你沒有預想到有什麼困難嗎？』

『當然是預感到了，譬如貴小姐的生活吧，我見過很多，模做她們的生活，自然是很容易，可是妓女們的生活，我却沒有親眼看見過，祇是渺渺茫茫的聽到別人談過。』

『實地參觀，似乎是感到很需要吧？』

『為了表情逼眞起見，自然感覺到有實地參觀的需要，不過，若眞去參觀的話，一定有許多不便和受許多阻礙』。停了一停又說，『好在我們的導演會指導我們的』

『一個演員的演技與表情如果完全依賴導演指導，是一個錯誤的觀念。』

『在特殊情形之下，有不得已的時候，也祇好如此』

『還有你在銀幕上扮演妓女，不認為是一種污辱嗎？』

『絕不認為是一種污辱，因為銀幕上沒有污辱與光榮，我記得初期的上海女明星都不願意扮飾下等階級女人，那純粹是企圖扮飾富的女人在銀幕上出風頭，可是那種觀念現在完全改變了。我以為劇中人與一個演員的本身沒有一點關聯……』

新片『百萬鉅富』就要開拍了，這是具有新奇內容的一部影片！財神會光臨到可憐的妓女的頭上，所發生的結果是：（照片＝季燕芬）

御夫術

—敏—

做一位妻子，必須對丈夫的個性有充分認識，而妥善地駁御着，不讓他有越軌的行為胡亂幹起來。但是怎樣才能駁御着他呢！下面是一些法子。

如果你丈夫是一位性子剛烈的人，那你必須取『以柔克剛』之法。當他發怒的時候，不要跟他辯論，等到他火氣平息時，才老老實實指出他的不對，那時他自然會心服。

如果他是一位冷酷無情的人，那你必須以理智勸他，使他漸漸就範。

如果他是狡猾的人，或是一個忠實柔和的人，那你必須以相當的手段去對付。以忠厚對狡猾的人，不免要吃他的虧，以嚴酷臨忠厚的人也會使他失望而且也不是待人的道理。

對待一位熱情的丈夫可又不同了。熱情的人，大都缺乏理智，所以你應以理智克服他，這樣你很容易便可以使他就範，因為熱情總不敵冷靜的理智。不過你在理智中也須有熱情。

以上不過是一些例子，當然此外還有許多是要隨機應變的。譬如對一位做商人的丈夫，和一位藝術家或工人農人的丈夫，均不相同，總之，御夫術是一種活用的妙法不死板板的。

新奇的發明
能自動寫樂譜

近世科學家發明了對音樂家幫加莫大的一種儀器，就是當他抄寫歌譜時，只要手拿着筆，心裏所想寫的各種符號均一一能自動替他書出且準確異常。

一萬圓頭彩
醉漢送給馬車夫

自從十月投身滿映待機中的大谷俊夫導演，現在正要開始活躍於村中能行編劇的（得彩一萬圓）。撮影仍由『萬里尋母』的大森伊人擔當預定由十二月二日開始拍攝這一部影片比較滿映過去各影片是超常態的新企畫的笑片。主人公是居住在大都市的窮馬車夫，每天和他的太太口角，居住在這附近的人們，有編竹簀的，有為人占卦的。占卦的在這個地方眞是一個半仙之體，左右鄰居的命運，常是來求問於他的可是他的，女兒和豆汽車的司機潛逃的這件事情，他並不知道。

某一天馬車夫從卦攤領了一隻大吉的卦籤，便認為那天會一定發財，趕着馬車出去了『偏巧遇到了一位失掉了理性的客人，口中祇會說『一直走』，看見酒館就要下車去喝酒的一個狂醉漢。那張得一萬塊錢的彩票，就是從這個醉漢身中發現的……

主演劉恩甲飾馬車夫，他的太太是『蜜月快車』中的李燕小姐，此外有戴劍秋，何奇仁，崔德厚，陳超，薛海樑，陳鎮中，劉鈞，周凋等協同助演，算卦先生的姑娘是新從北京來的趙玉佩扮飾。

梨園故事　好貴的木樨肉
梅蘭芳在美　一盤售價七元

梅蘭芳民國十九年赴美時，軼事甚多，外間傳者多不確，且多過分之詞，頃記者從與梅最近之親戚，某君口中探詢，得費極多，均人所未談者，并敢證之，決乃事實也。

當梅赴美時，所偕梅劇團人物甚多，姚玉芙，徐蘭沅，韓佩亭等均同行，並偕翻譯一人。但小生姜妙香及鬚生王少亭未往，因梅在美所演各劇，多為崑曲，不需要小生，二因王索包銀過巨，（獨索三萬元）故也。

梅生長北京，平日飲食當然習慣北方飯食，而梅劇團同仁，亦多係北方人，故赴美時，一切飲食，甚感困難。到美後，因大家不慣西餐，紛紛在中國飯館吃飯，此所謂中國飯者，亦僅米飯及數事普通菜耳。

木樨肉，乃以豬肉，木耳及雞蛋炒成，梅平日甚嗜此味，居恒令厨師以上好材料，做此菜佐飯。乃由滬啓程赴美，及至美，兩月間未能食此味，心頗不懌，一日乃與某熟識之中國飯館商酌，擬令其炒木樨肉佐飯，詎料該飯館厨師竟以不能對。梅極懊惱，此時適其琴師徐蘭沅君在座，聆語後乃曰，我來炒一盤您嘗嘗，於是商之該飯館，徐乃親下厨房，挽袍袖，爭雙手，幹起活來，但一切炒菜傢俱，又非如北京所用者之合式，徐氏於百般湊合中，完成此菜，梅氏食後，如食珍味，連聲讚美徐氏烹飪術精，於是徐氏遂得臨時厨師之綽號。食畢算賬，此一菜共需美金三元，後該館厨師即從徐將此烹調法學會，在美華僑聞梅博士喜食『木樨肉』後，紛紛赴該館試嘗新菜，每日竟應接不暇，該菜價目遂由三元漲至四元，五元，六元，後竟至美金七元。一盤『木樨肉』需美金七元誠堪與德國之一碗炸醬麵，價至二元前後媲美。此段軼聞，乃外間不知者也。

將手×停止的好
身、心移到運動、讀書

問：本年春季因妻歸里，目下度的是獨身生活，想要涉足遊里吧，又恐染上病，為解決性的苦悶，所以每月作了二三回手×。像這樣回數若不增加的話，可是有沒有妨碍呢！請指教纔好。　市內一讀者

答：不涉足遊里那再好沒有啦，若能將意志再堅固些不作手×的行為那是更好的啦。不過手×的弊害倒不像世人所說那們利害。若在行手×的翌日，甚麼疲勞啦〃感覺不快等等與普通人毫無變化的時候，那麼〃一個月有這們二三回是不妨事的，但是若能將因為手×所消耗的沒有益處的精力，拿到傍的方面作有益的利用，我想比較是好吧！像作適度的運動啦！常看富於修養的書籍啦！設法將心情轉換到傍的方面，那不等於作手×是一樣的方法嗎！還是在可能的範圍內將手×停止的好。

若是無論如何也停止不了的話，那麼簡直對於手×不要怕好啦，甚麼事情也不要存心，放心去作好了。不過在事情能允許的話！還是趕快把令夫人接回來，對於不自然的獨身生活加以清算豈不是好。

回答者新京特別市立醫院皮膚科泌尿器科高木斌

視力減退

問：我是一個學生不知為了何故我的一雙銳目視力減退了，在前年的時候曾能視一五的好成績去年還能視一二，可是到了今年落到了要距離四米看大茶碗口大的字便看不清淅了還常有看雙的時候，暗想自己並沒有砂眼大概是老看書的原故吧倘望詳細把原因及治療方法回答為盼。　一生徒

答：你所質問的事項，若僅在字面上解答，是不能詳盡的，簡單來說吧！你所訴的在前年對於遠方的東西，還能鮮明的看見，可是，近年來的視力，漸漸就惡化了至於最近更不好啦。

若在一方面按你未會言及的地方着想，大概看書是不覺困難吧！若是在近處能看見的話，那麼，你的病我想一定是近視：

再由你自稱是一個生徒來說，若按十歲的人着想，恰巧由你那樣年令起容易患近視，況且在年幼的當兒，它的進行更是快呢：

總之你所述的事項，也就好這樣解決吧，你應該趁早就專門眼科醫檢查眼睛吧！若是使用眼鏡的話，那是能好的呢。

回答者新京特別市立醫院眼科科長醫學博士永山寬

今日放送

早

◇七、五〇 國歌 建國體操
◇八、二四（大連）清晨音樂
◇八、五五 氣象通報
◇九、〇〇 聖典講義 般若波羅蜜多心經精義 新京護國般若寺法師善果
◇九、三〇 廣東音樂—唱片— 蕉窗夜雨，柳浪聞鶯，雙飛燕，尹自重等 關柳笛怨，呂文成等 漁程霧險 周彥等 漢宮春曉，鴛鴦戲水，廣東音樂大家
◇一〇、〇〇（奉天）趣味講話 新聞界回顧談 賈雲
◇一〇、二〇 榮山 舊劇—唱片— 蘆花河 王玉蓉、陳少霖
◇一一、五九 時報
◇〇〇、〇一 舊劇—唱片— 投軍別窰 麒麟童潘雪艷 南天門（六段）高聯卿麗綏雲

晝

◇〇〇、三〇（哈爾濱）清唱 打登州 魏永濱外三名
◇一、〇〇 新聞
◇一、一五（奉天）一、獨唱 二、廣東音樂 1梅娘曲 1三潭印月 外三曲 奉天藝蘭歌舞社
◇四、四〇 新聞
◇五、三〇（大連）兒童時間 唱歌對話劇『五友會』大連秋月公學校兒童 指揮穆日昊
◇五、五五 西樂—唱片— 絃樂四種奏『死與少女』作曲修貝爾特 布修四重奏團
◇六、二五（哈爾濱）俄國語時間
◇六、三五 講演 關於地籍整理完了區域之不動產登錄 司法部參事官朱廣文
◇七、〇〇 新聞 氣象通報、告知事項（哈爾濱）新聞

夜

◇七、三〇（哈爾濱）講演 廢物利用節約報國 李思白
◇七、五〇（大連（口琴）獨奏 一、丁香山二、桃花江三、燕雙飛四、小鶯歌五、協和進行曲 孫敏
◇八、三〇（奉天）舞台中繼—由奉天中央大戲院中繼 續河南墜子 朱買臣休妻 宋喜廷外一名 惡虎村 楊盛春
◇九、二五 新聞
◇九、三九 時報
◇九、四一 氣象通報、明日節目預告
◇一〇、〇〇 新聞再放送
◇一〇、一〇（奉天）舞台中繼—由奉天中央大戲院 主演者—陳麗芳 玉堂春，黃忠—譚富英，定軍山，夏淵侯—嚴頴—哈寶山，夏侯尚—盧富惠 劉視亭，宋繼庭，劉備—宋孔明—張郃—譚世英，世共，

名武生楊盛春之戲裝

滿映『田園春光』馬旭儀與李鶴

中煤毒療法

中了二氧化炭毒（就是煤炭的毒素）須早發現，方能有救。救治的手續。一救者先行深呼吸，二用濕手巾掩口鼻。三，入室開窗。四，救出中煤毒者。五，解開中毒者的衣裳。六，高擧中毒者的頭部。七，灌注冷水。八，摩擦皮膚。九，使中毒者嗅氨氣。十，在心臟部。腸胃部貼以芥子泥。十一，飲以熱水。

縫紉南針
今年冬季、最流行的　棉衣裁剪法

現在已到冬天諸位主婦及小姐們！應當急速預備冬季的衣服了，但是今年冬季長衣的樣式比較前一二年的作法稍有不同的地方了，

（一）身長，現在身長拖到地的樣式已然不盛行了所以下擺應當離地面三寸左右

（二）袖長，衣袖的長度最好是到手腕的地方，

（三）袖口，袖口的寬度應當在三寸與四寸之間並且可以比袖口的上方肥，出來數分成為喇叭口的形狀，這亦是今年極盛行的樣式啊，

（四）領部，衣領最好前方作一寸一二分高，後面一寸二四分，並且在領子對口的兩端應當作半圓形的樣式

（五）下擺，前方或後方的整下擺可作一尺五六寸寬體胖些的，當酌量增加，

（六）臂部應當肥出寸許來或按各人臂部的大小增減

（七）腰部，應當瘦進寸許適合腰部的濶度，謂使顯出曲線的美觀，來呵，

（八）胸部應當前胸比較後背肥出寸許因為有雙乳凸出的原故，

（九）扭扣只在大衿的上端釘一付，領間釘一付可以盤成各種花鳥的形狀或用綢緞包成五平方分的斜方形亦可其餘的扭扣就可以用暗子母扣了，

タンゴドーラン

寒威逼君的美容！防衛有備麼？

坦哥德蘭、一搽便創造動人的健美，而且因其化粧水的整肌作用和雪花膏的榮養作用而使肌膚的腠理為細嫩活潑，誠為兼備三重効果的新穎粧料奉勸諸君，用做多期護美的妙品與以愛用是幸

（坦）（哥）（德）（蘭）

TANGODOHRAN

坦哥德蘭的七色　一般婦女宜用的肌色　白晰婦女宜用的淡紅色　蒼白的宜早曉色　非老的宜爽健色　蒼紅的宜新鮮色　多美的宜明朗色　各色容一個價六角　外埠郵稅送料加算

各百貨店藥房化粧品均有出售

一品兼備・雪花膏・化粧水・香粉三重作用美白的源泉迅速的化粧料風鳥メル本舖・株式會社・宇野達之助商會・東京大阪、

近代人的染髮藥

粉末一品・以水溶化便可染上衛生無毒的染髮藥

達成染髮藥的理想

本品乃與向有的染髮藥、迥然不同、並不含有招來視力、心臟、腎臟、血壓障礙等可怕的劇毒、祇用粉末一品、可染天然的烏黑美髮、誠為最進步的染髮藥也、為雖絕無毒亦……

（1）視力衰退（2）心臟腎臟衰弱（3）血壓上昇（4）肩膀痠痛等弊

帝國醫大証明無毒

納言係由大阪帝國醫科大學、及其他多數專家會經勤物實驗、結果一致證明服之亦無任何弊害、如誤服萬一害之物質、品所從之藥品、勿論價廉、健康與美髮！速愛用納言、以保劣

ナゴン　納言　製法・特許專賣

大阪市東區南久寶寺町三・宇野達之助商會藥品部

五角・七角半・郵費一角・海外郵費加算

鹿胎冷香丸

查鹿胎由化學之分析研究、內有含極豐富之胚胎線（即內分泌液卵巢等）而內分泌液卵巢等又為醫治婦科子宮病及經脈不調、久不孕育等[illegible]自數千年來即以鹿胎為醫治婦科之珍貴良藥、[illegible]配合不精、業將鹿胎內胎腺之效力、失去大半故配成後、不但易於腐敗用效力微小、本房有鑒於此乃發明用化學方法、配製『鹿胎冷香丸』並採取遼東壯年牝鹿原胎、以良貴藥品以最新學之原理抽取鹿胎內之胚胎腺、配製以成者、故對於女科諸病、可稱有効良劑、

◉特長◉

本藥因內含鹿胎胚胎腺、故對於婦女因卵巢而發生疾病者有效、無論年老年青、有病無病、或經停經閉、血虛血虧、以及小產滑胎、種種阻碍生育、顏面早老、及因卵巢發育不良難以孕育者、

◉主治◉

婦科良藥『鹿胎冷香丸』專治婦女經血不調、趕前錯後、經脈閉止、經來腹痛、氣色不正、紫黑成塊、子宮寒冷、赤白滯下、腰腿疼痛、夜不安睡、午後發燒、心跳心熱、自汗盜汗、癆病咳嗽、氣虛血虧或胸脇脹飽、飲食少思、或子宮有病多年不孕、或屢患小產、連傷數胎以上各症一經服用均有良効、

定價　大盒國幣二元每打二十元小盒壹元每打十元

奉天金城大藥房總經理

外埠代售處

哈爾濱華美藥房、大連德記全機、吉林五州藥房、奉天歐亞藥房、江省新新藥房、營口中西藥房、新京義和謙藥房、洮安和泰順、安東瑞祥泰、洮南德慶仁、和發順、泰來同和興、四平街和發瑞、梨樹德慶亨、郭家店德慶隆、范家屯天德咏、東豐廣聚長、朝陽鎮德慶通、海龍廣聚德、遼陽義和堂、西豐積盛興、通化積盛和、伊通積盛宏、開魯德慶會、延吉和發益、遼中崇盛恒、公主嶺三合德、興京永和慶、昌圖順興福、鐵嶺和發久、開原驛德泰、臨開原同益利、通遼德慶會、遼源德慶會、開通同和順、八面城德慶同、清原永和順、法庫和發昌、康平和發玉、鎮東同和德、樺甸德慶順、本溪慶和成、撫順信仁堂、海城素思藥房、綏中東和堂、新京中興藥房、天津金城藥房、

每週特輯

輪船進化的過程
縮短了海上的距離
是海洋裏交通功臣

歷來促進世界文化的種種發明物中、要算蒸汽機的功績爲最大、牠改革了工廠的製造法和陸上的交通法、還有、牠發展了海洋的交通、使人們不依賴風力和水流而能橫渡大洋、把一向不得來往的國家、都拉了聯絡起來回想到在一百五十年以前、一個人若是用帆船想從亞洲走到歐洲、眞是難於上靑天、在出發時他的老婆一定要說『行不得哥哥!』可是現在呢、歐亞間的水程、不像從前那樣要走上大半年、只需五個星期、而一個人一經出發、我們差不多都以爲他已經達到目的地似的。

輪船原始發明 各方均不援助

但誰是首先想到應用蒸氣機來推進船隻呢？據法國人說、這是諸曼底地方一個人叫沙羅門德哥(Salomon de Caus)、在一六六五年所想出的、但這大概不是事實、縱然是事實、他也不過想到而未曾去做、因爲他好像沒有試造過一隻汽船、就是一隻模型也未曾做過、再甚至他都未曾把他的設計寫在紙上、

造第一隻汽船的人、據說是蒸氣機發明人之一、名叫巴賓(DenysPapin)他是法國布臘地方人氏、因宗教關係被驅逐出國、到了一六八一年被選爲英國皇家學會會員、後來得到兩個同志、牛康門(Newcomen)和塞夫列(Savery)的幫助而造成一隻汽船、可惜他的發明物未曾得到英國政府的重視、這船大概是在泰晤河上試驗的、後來就帶到德國去、在夫爾達河(Fulda)上表演結果很圓滿但該地的水手大爲妒忌、他們把牠撞碎、這是巴賓汽船的末路、

而後在一七三六年英皇佐治二世首先發給一張汽船專利執照、上面大意是說赫爾斯(Jonathan Hulls)費了許多心血和金錢造成一種拖船、可以把其他船隻拖了行駛、不受逆風和逆流的支配對於交通上確有貢獻、應給專利權十四年云云赫爾斯在他的說明書中說、他的引擎所佔的地位很大、故必須單用一隻拖船來容納、船中再不能裝載貨物、他想他的汽船、在風潮之中或之後、都不能應用、因那些時候的水浪過於猛烈、赫爾汽船的船尾裝有一個尾輪、和現在美國南部幾州淺河中所用汽船的方式極相似、可是他曾否實行去製造他的汽船 這到說了定、雖然有些證據好像他是製造過的、這位發明家非常可惜、他『費了許多心血和金錢』、後來只博得些社會上人的嘲笑、結果他在倫敦脫離他的窮困的境遇而西逝了、不過通常一個新發明出來、多數總不免社會的嘲笑、豈獨赫爾斯一個人呢玆譯得當時的打油詩一首、使讀得諸君可以曉得當時社會上人對於發明家的態度、喬納森赫爾斯、骷髏上套着紙殼子、滿心想造一種機、可是逆風逆流駛、無奈他像一隻驢、庸庸碌碌不成事、到後來不敢見人慚愧死、

看輪船爲水怪 認爲大難將臨

詩中『紙殼子』是指當時機械師們所戴的棕色紙帽、又『驢』是指愚人、

此後約五十年、輪船差不多沒有値得記載的事跡、後來英法美諸國各自努力、於是眞正的輪船出世、先是法人翟弗祿侯爵(Marquisdy Jouffroy)在一七八三年造成一種小輪船、上面裝着一隻瓦特蒸氣機、由兩旁的外輪來推進、這船在里昂地方梭恩河中逆流行駛成功、

一二年後、美人菲去(JohnFitch)在費萊得爾費亞城造了一隻汽船、船上裝有槳狀划水板、用蒸汽機來往復傳動、船速每小時八英里此外他又造了一兩隻旁輪汽船、

這時蘇格蘭正在努力於汽船的試驗、有一位機械師叫西明頓(William Symington)、他從前曾發明了一種陸上交通用的引擎、現在他又造了一種引擎、放在一隻長二十五英尺闊七英尺的船中、全船由兩船體合成、每個船體外都裝有旁輪、這船於一七八八年十月十四日在當非利斯縣一個湖中試航、每小時達五英里、但就我們所知道的、這船並沒有取什麼名字、而後了到一八零二年西明頓又造了一隻汽船、因爲是代郎達斯男爵(LordDundas)造的、故取名叫做『查勞特郎達斯』(Charlotte Dundas)、長五十六英尺、後面拖着重七十噸的駁船兩隻在福斯河和克來德運河中向大風行駛、六小時達十九英里半、但行駛時所發出的水浪、侵蝕了運河兩岸、損失很大、於是就有人提起抗議、而該船只得束之高閣、所以這船雖然是工程上的成功、但並不是商業上的成功、然而、西明頓却配稱做完成第一隻實用汽船的人、

西明頓汽船『擱起』後不多時、就有一位美國人叫福爾敦(Robert Fulton)的跑來參觀、他探到全部構造的詳情、於是回國後在一八零七年造出一種旁輪汽船、取名叫『克勒芒』(Clermont)以便行駛紐約和奧爾巴尼之間、不過我們曉得這船並非由福爾敦本人的設計和機械學識而產生、却是由利用許多旁人的創作而造成、當這船第一次在哈孫河(Hudson River)上行駛時、有些看客把牠當做水怪、又有些人說牠是人類大難降臨的預兆船上高烟囱中噴出蓬蓬烟來把一般鄉人都嚇得要死、

輪船成功時期 由冷嘲改歡迎

到了一八一二年、一隻取名『彗星』的汽船在克來德河下水這船是赫斯堡(Helensburgh)人名叫柏爾(HenryBell)所造成的、他是一個木匠、但開了一個飯店、他想用一隻汽船行駛於格拉斯哥和格臨諾克兩地之間、以便招徠旅客、於是登出廣告把彗星號汽船大吹特吹、如何迅速、如何舒適、如何公道頭等艙每客只取四先令、二等艙每客只取三先令、不收小賬等一番話、一時生意很好、因此就引起一般舊式船船老板的仇視、他們說彗星號汽船是萬惡的發明、仇視最劇烈的要算是詹姆孫(Dugal Jamson)他只須一看到一汽船經過他那重笨的帆船、就吹起號笛、招集全體船員、跪禱上帝說『我們當用全能上帝的風力來航船、不要和那個禍水四濺的東西一樣用鬼火來推進!』

然而『彗星』却是一隻成功的汽船、後來不久克來德河上、就有其他較快的汽船在行駛着、再後二年又有一隻輪船從克德河開往利物浦同年(一八一五年)泰晤士河上又發見三隻輪船、行駛倫敦和馬給特之間、

一八一七年七月二日第一次發生輪船失事原來一隻叫『理真特』(Regent)的汽船在該日載客約五十人從倫敦開往馬給特、天正起大風、在途中、船的中央部分忽然起火烟 被風括去而烟囱底下的木構部分也熊熊燒起、當時汽船上的救生設備只有一隻難容全體水手的小船而救火的唯一利器、只是幾隻手提水桶、這些水桶因必須由船邊把水提入、於是有幾隻就在船邊上撞破、有些被水浪掃去、幸而船長尙鎭靜、他把乘客都集中在船的前部、而後把船調頭、加足速率、向近岸開去、結果達到目的並未喪失一人雖然船體已損壞得不可收拾、

在一八一九年一隻美國船叫『塞梵拿』(Savannah)橫渡大西洋、船上裝有一隻蒸汽機、旁輪在不用時可以提出水面、牠行駛全程—從紐約到利物浦—共經二十六天、但首尾兩段水程完全用帆力來推進、當牠走到愛爾蘭海岸時把旁輪落水而用汽力推進時、一個海岸警察看到牠放出濃漠的煙來、馬上回去報告海中有船失火、於是該地機關就由科克(Cork)港口派出一隻帆船前往救護等到這帆船趕到『塞梵拿』時救護者都不禁喚道『奇怪』而後『塞梵拿』到利物浦人們蜂擁爭看頗極一時之盛

船體由鐵變鋼 輕便而又迅速

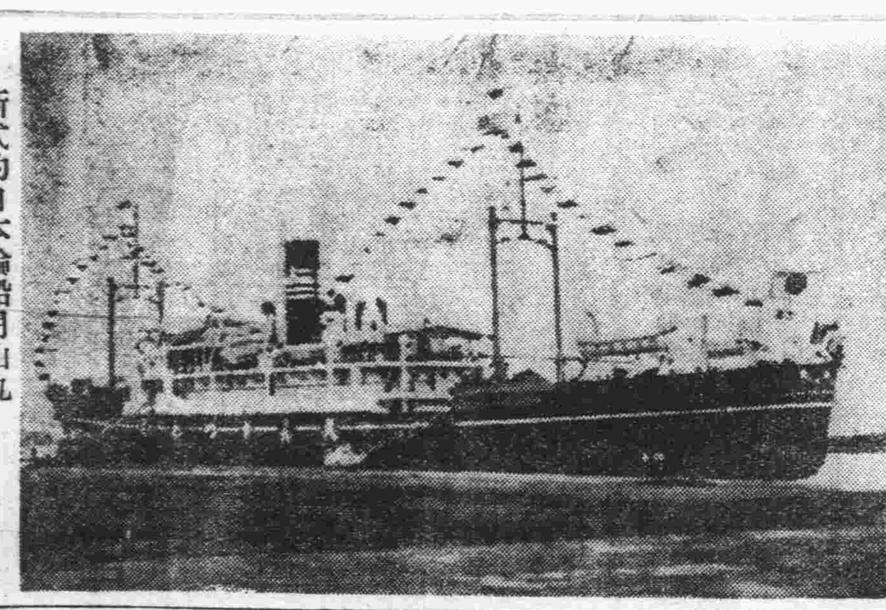
由上可知『塞梵拿』並非橫渡大西洋的第一隻汽船、因爲大部分的水程還是用帆來推進、眞正橫渡大西洋的第一隻汽船、却是『西勒斯』(Sirius)牠在一八三八年四月四日早晨由科克海口開拔、三日後又有一隻汽船叫『大西』(Great Western)載了貨物和乘客由布里斯篤耳港口出發、跟隨在『西勒斯』的後面、後來(四月二十三日)兩船在同日達到紐約、不過(西勒斯)在早晨就進了口、而『大西』直到午後才進口、那天上午紐約港口都擠滿了小船、載着觀看『西勒斯』汽船的人們、到了十一點鐘的光景、觀者還是有加無已、忽有人根據電報的消息、報告不久又將有一隻龐大汽輪叫『大西』的進口於是萬衆一聲地又傳說『大西呀!大西呀!』到了下午約兩點鐘的光景『大西』的烟果然被看見了、於是呼聲震天、比宣佈美國獨立時還要來得熱烈、但大西輪船的所謂龐大、也不過一千三百四十噸、假使這些觀者果眞能夠看到現代的大輪船如曼極斯的克號(Majestic)有五萬 六千六百二十一 噸、定期航行大西洋、全程只需五天的、他們又不知道要怎樣的興奮了、就在那時一二年以前、著名科學家拉德腦博士(Dr. Lardner)曾說過、人們要從紐約直接旅行到利物浦去、簡直是一個妄想、和人們要從地球跑到月球上去一樣的不可能、但曾幾何時、所謂妄想的然成爲事實、你想有趣不有趣呢?

進步已到佳境的商船之一

一八三八年英政府感到輪船的優於帆船、於是建立懇拏德造船公司(CunardCompany)以便用 輪船來遞送郵件、該公司所造的第一隻輪船叫不列坦尼亞(Britannia)是一隻一千一百五十四噸的旁輪輪船、長二百零七英尺、引擎有七百四十匹馬力自那時以後輪船逐漸增大目下克來德河上正在製造中的懇拏德號(Cunarder)將有一千英尺多長、

以上所述各原始輪船、都用帆來補助蒸氣機的不足、『大不列顚』(Great Britain)是這些原始著名輪船之一、在當時可說很大、長二百八十九英尺、噸位爲二千九百八十四、引擎有一千四百馬力、裝有六個桅、兩個在船身前部、四個在烟筒後方『大東』(Great Eastern)是原始輪船中的怪傑、造於一八五一年、共費七十三萬二千金鎊、長六百七十五英尺闊八十三英尺、深六十英尺重一萬噸、體殼由三萬片鐵版製成、共用兩頭釘三百萬個、所用引擎能發出一萬一千匹馬力、牠除用直徑五十八英尺的龐大的旁輪來推進又裝有一個螺旋葉推進器、這船的最大功績就是帮助人們裝置大西洋海底電線、

輪船的進化再往下說時、讀者也許要不耐煩、現在把牠總括一下以爲本文的結束就是在輪般進化的過程中、船的大小是一向在增加的、木製船殼先進化到鐵殼、而鐵殼又復改作鋼殼、談到燃料、煤炭已由油類來替代、至於輪船將來會進化到怎樣的程度、誰能說一句話呢?



新式的日本輪船月山丸

華北通訊

山東官民滿洲視察團 由濟南赴靑島轉大連 約一週視察滿洲建設狀況

【濟南】山東官民的滿洲國視察團一行乘一日午前八時四十五分由濟南驛發的列車經靑島而赴大連、一行團長財政廳長唐仰杜、副團長建設廳長莊維炳、敎育廳長郝書暄、魯北道尹成逸庵的各氏等總員共十三名、由省公署顧問西田畊一氏爲案內預定亘約一週間而行視察善鄰滿洲國的躍進的建設狀況、

一幕破鏡重圓 洋車夫途遇失散的髮妻 兩人皆落淚各訴別離情

【天津】本市日租界春日街西頭、於日前午前十時許、有以拉膠皮爲業的許某本市人現年三十歲、正拉着座客行經該處、突遇中年婦人、隨後大呼請其止步、該車夫聞聲、即走近該少婦面前、以目久視、不禁大哭、該少婦亦哭、嗣經該車座詢其原因、據云該少婦係其髮妻陳氏、於事變時房屋被炸燬、老父亦被炸死、適値許某外出未歸、陳氏竟被惡徒威嚇誘去、曾被拐至蛟河、復於本年七月間、仍領來津市、將她押入南市翠蘭堂、充當妓女、因不堪其苦、乘機逃出等語、許某聞聽之下、不禁悲喜交集如是即由許某將陳氏拉回其家、破鏡得以重圓、此誠一佳話云、

又聞許某於事變前、以作小雜貨爲業、因完全被燬、故暫以拉車爲生、現其妻歸來衣服甚爲華美、身旁並有現欵若干、許某將或棄此拉車、而重整舊業云、

中聯銀行支行 成立盛況

【山海關】本邑中國聯合準備銀行的支行成立、經過一月籌備、現已就緒、在上月十八日上午十時、舉行開幕典禮、是日參加者頗爲踴躍、惟日滿華各法團機關首領亦均涖場參加、彼經該分行莫行長、親自殷勤招待、引導來賓參觀各部、至開會時、首由張縣知事致詞後、則經莫行長致謝辭、双方致辭畢賓主互相答敬禮、儀式極甚肅重、直至十一時許、實行宣告散會云、

乘人喪中行竊 三犯處徒刑

【芝罘】埠西通伸村吳秀之因其同族吳劉氏夫亡、正在辦喪之間、吳秀之誘同姜洪本臧壽山二人、行竊於吳劉氏西廂盜去衣服百件、越晨吳劉氏發覺、報告坊長轉報派出所、經警士王士傑、在姜洪本家中搜出衣服九十餘件、遂送法院審辦、前判決吳秀之教唆他人挖牆盜竊、處有期徒刑二年、姜洪本意圖不法、盜竊他人之物、處有期徒刑二年、臧壽山處徒刑二月云、

醫生誤用銀針 治死病人?

【北京】醫生王福臣、住韓家潭、本年九月間、因將電氣管理局汽車司機馬雲波用六寸銀針治病、未到半小時氣絕、死者之妻韓氏控告、此案由益衆事務所律師高承恩義務代理、送經審理昨已判決、刑事處分、處待刑六個月、共附帶民事訴訟賠償原告鑒養費遺族生活及敎育子女等費洋一萬一千三百零五元、

三姑娘浪漫 招來野漢子 〃〃〃〃〃 老母一怒報官

【北京】西便門外大槐樹村住戶周孫氏、年四十餘歲、宛平縣人、有女三姑娘、年十八歲、尙未字人、有本村人閻金淸、年二十一歲、與周三姑娘感情甚洽、日久與三姑娘發生關係、於本月間閻又至周家、孫氏並未在家閻正與三姑娘幽會、孫氏返屋、見狀大怒、鳴警成訟、案歸地方法院日昨經刑庭推事開庭調查云、

各業公會將改組

【天津】津新民會都市指導部玆鑒於本市爲華北巨埠、爲謀各行商業的繁榮起見、擬即着手改新各業公會、務使全市商務、一律趨向新民化、同時對津市各業公會、一律改組、惟俟詳細之辦法商定後、即進行分別改組云

徐娘半老性風騷 竟隨姘夫潛逃

【天津】南京東慶里內、住有獻縣少婦霍齊氏者、年約已三十左右、共夫霍少巖年三十四歲、以批八字爲業、寓居該里內、霍某則每日外出作業、如此已有數年、生活尙能供給、然齊年雖半老而秉性特別風騷、因嫌乃夫過於誠實、對閨房之樂、視之淡然、如是齊氏俟夫外出即與隣人盛某(本市人二十八)勾搭成姦、宛如夫婦、而生活之需、竟完全取於盛某之手、霍某現已知其詳情亦置之不理、不料齊氏自與姘夫姘度以後、即身懷有孕、已於去冬產得一男、而盛某見她已生一子、亦不勝歡喜、乃於前日與齊氏商議之下、擬即携子相偕同逃、將家中細輭、捲去一空、匿居本市特一區福州路某胡同內、實行同居、嗣後霍某以妻及子被人拐去、心實不甘、時在各處打聽消息、卒於日前在特一區與仇人相遇、當即扭住不放、即向崗警指控盛某拐逃髮妻幼子、現已該警士帶署、送呈總局轉法院訊辦矣云、

北京大學總監督 任命湯爾和氏 (兼)

【北京】在臨時政府治下而更生的國立山東官民大學自九月以來、已有醫、農、工、理的四學院開講了、至最近又開設了文學院及法學院、於是爲新興的中國的最高學府的面目也着着繼有整備、然該大學總監督(總長)已決定由列席東亞文化協會而赴日的議政委員長兼教育部總長湯爾和氏兼任、且於廿八日已有正式發令、

教育部總長 湯爾和
任命國立北京大學總監督

一賭窟被抄

【北京】和外香廠永安路、住有桑李氏、年二十六歲、北京人、素以聚賭爲業、事被外五區偵知、日前警士多人前往抄辦、當捕獲賭徒方玉隆等六人、及賭頭桑李氏連同賭具麻雀牌等一併帶區訊辦云、

大同報社廣告部
電話二一二〇九六

腸·胃·肺的炎症 原因與調理法

普通的疾病是因身体的某一部分有了炎症而起的。肺炎、肋膜炎、盲腸炎、中耳炎等都屬此類、尤其是加答兒、乃如腸胃氣管枝、肺炎等凡對於粘膜之炎症的總稱名詞、所以腸胃加答兒肺炎加答兒當然是炎症的一種。那麼加答兒因何而起呢。原來生物体是**由無數細胞而成**生物体的某一部分如有病菌來附着、便受病菌作用而起不自然的新陳代謝、又發生一種反常的物質、作用於附近的血管、使之擴大、血液隨而奔流、以招局部的充血、白血球也聞警集合於此、透出血管外而與病菌奮鬪。於是發生種々自覺的症狀、例如因血管膨脹而起紅腫、因血液集合新陳代謝異常亢進而發生高熱、因神經受了壓迫而覺疼痛此種症狀醫學上叫作炎症或加答兒。腸胃加答兒、是因細菌或**寒冷的刺戟**腸胃粘膜細胞衰弱變性而起的病症。腸胃如發生加答兒則消化液的分泌或腸胃的運動、隨而衰退。

至於肺結核、肺炎加答兒乃因肺細胞被結核菌毒破毀而發生加答兒、一面是那已死的細胞被血液收容循環全身、使有種々機能障碍、以至慢性病。所以若能賦與細胞活力挽救細胞衰弱、則所有的加答兒、自能解消一空。最近在治療界盛行中的所謂細胞原形質賦活作用就是根據此種學理**應用微生物藥**黑菲菌劑是挽救病衰細胞使之恢復健全狀態的理想的療法。

『若素』乃以黑菲菌爲主劑所以具有黑菲菌獨特的細胞原形質賦活作用就是因各種酵素、荷爾蒙性物質的作用、鼓舞病衰細胞使之恢復健全機能。『若素』此外含有效能促進新陳代謝的維他命乙硐基酸、肝糖素等貴重榮養素而加强腸胃充實全身榮養提高抵抗力、結果腸胃肺炎或肋膜炎等日漸解消。

老人·及性寒婦人的 保溫食餌法

世有俗言、聽了蟋蟀鳴修補陣衣破、寒冬快要來了、諸君果有禦寒的準備麼。講起禦寒法來除却「衣」和「住」兩方面的對策以外還有「食」的方面、下面要講的是「食」的問題。

食品所以能補禦寒的理由在於食品的成分、**燃燒**於体內而成熱源故也。食品成分中最普通的熱源是含水炭素(大米·薯類·糖類等的澱粉素)熱量最多的是脂肪就是比含水炭素加二倍以上。

爲求体溫、雖有上述兩種成分、倘感不足、必需鐵分、維他命乙種。鐵分是爲**構成**血色素(是在血液內運搬養氣的物質)不可缺少的成分、所以如多攝取鐵分、則能使榮養的養化燃燒加一層的旺盛。又維他命乙種、是常被利用於含水炭素之代謝作用所以此物絕對不可輕忽或忘掉凡含有此種成分的食品中主食的澱粉質(含水炭素)姑且不論、肉類牛肝、菠菜、海草類等皆屬此類。但其熱量無論如何之高、如消化不佳或吸收不利、則於身体終歸無益

老人或冷性的婦人等而腸胃機能衰退中的頗多。所以如攝取脂肪過多則必至發現腸瀉或其他種々的腸胃障碍等現象。於是積極講求腸胃機能的强化、乃屬先決問題。因爲消化吸收四滑進行則食物的種々成分、盡量變成燃料、体溫由此發生。

在此意味對於老人、慢性衰弱病者或冷性婦人最値得推奬的是複合黑菲菌劑「若素」。本劑不但含有脂肪、蛋白含水炭素以及**鐵分**維他命乙無機物等榮養素、而且含有效能加强腸胃機能增進消化吸收作用的十數種活性酵素。所以凡腸胃柔弱而身体消瘦的人、易起貧血的人、体質冷性的婦人、如常用本劑則榮養充實、血行旺盛、結果善保体溫且可禦寒

『若素』三百錠瓶(約一個月份)日金一元六角、一千錠瓶五元、發售於世界三十個國的各埠藥房、至於總發行所在日本東京市芝公園、榮養與育兒之會(振替口座東京一七〇〇番)

每易傷風遂患 肺炎加答兒

(吉林) 高洛景

鄙人自四五年前起、日常易受感冒、稍覺寒冷體熱輒昇至三十八、九度、咳嗽隨之而發、起初亦不加注意、祇服市販藥品以便調養、但依然不癒、病勢逐日加重於是上年三月、求醫診斷結果、判明確係腸加答兒與肺炎加答兒俱發的事實。嗣後備受家人安慰、愼加調養結果、幸能克服腸加答兒、然肺尖加答兒永不見癒、乾嗽亦不消退、萬分苦惱。某日閱報紙見載有『若素』廣告、據稱此藥能治此疾欣喜之下、乃立即囑人購求一瓶開始服用每日繼續服用之餘、咳嗽平定、身体豐滿、現下能挽回昔日之健康。此皆『若素』之厚賜也。感謝之餘、用特登報鳴謝奉勸同病者從速服用。

地方通訊

省署五六兩日招開 宗教事務協議會
市縣禮教教育股長均出席 奉市各宗教關係者亦參加

【奉天】奉天省公署、鑑及暫行之寺廟及布教者取締規則實施、以採取完善方法、藉期萬全、並協議宗教關係事項、以資養成忠孝之國民起見、訂於本月五六日、在省公署禮堂、召集各市縣禮教股長、或教育股長、並市內各宗教家、開宗教事務協議會、其日程及協議事項如下、

▲第一日（五日）
一、開會辭、張社會科長
二、訓示、馬民生廳長、民生部社會司、三、指示、
▲午餐
四、指示、五、閉會
▲第二日（六日）
一、協議事項、
▲午餐
二、懇談、三、閉會辭、張社會科長、
▲協議事項
一、寺廟及布教者取締規則之件、
二、古蹟、古物等調査及保存之件、
三、關於褒彰之件、
四、其他社教關係事項、

歌頌德政 恭送匾額

【山海關】本邑縣知事張淸潤氏、自蒞任以來、已一年有餘、對於一切庶政、努力建設、以致督飭所屬、不遺餘力、以致政聲卓著、成績優良、久爲人民所感戴、本縣全境商民、爲頌揚該知事德政起見、特聯絡各區民衆公推代表、聯絡籌備、製就區、傘、旗等數種、於上月二十七日上午十時、經各方商民代、用鼓樂人夫抬送至縣署內大堂、彼時該縣知事親身迎接拜受、彼時該縣署門前及院內大堂前、均有一片歡聲不絕於耳、惟關島兩商會亦均製有木區、旗、傘恭頌、俾資頌聲留存云、

鄭市長行將東渡 視察友邦市政
都邑計劃科長亦同行

【奉天】奉天市長鄭禹氏預定六日、偕同佐藤都邑計劃科長、駒井事務官朱譯譯、赴東京、大阪京都等地、視察市政狀況、日程約三週間云、

附議可決、三時半散會、其未決事件擬在六日午後二時康废在公會堂開第二回參事總會附議、
一、關於康德六年度賦課金徵收檢討之件、
二、康德六年度豫算編成檢討之件、
三、關於康德五年度事業槪況報告之件、

縣警務科 提升警長

【嫩江】縣警務科、曾命題考試警士、提升警長一節、早誌前報、現該科、已將試卷評定甲乙、計警務科警士、李長岐、高文龍、興安署警士、康元新城署警士成振詡等四名、成績最優、已提升警長云、

街村助理員 弘報講習

【西豐】縣長曹肇元氏、副縣長田邊登氏、庶務科長大塚千里氏、弘報要員、于洪九氏、爲適應現下時局、以啓蒙宣傳爲慨、訓練弘報要員、以期養成宣傳思想戰、開催街村助理員及各報記者、弘報講習會、於日昨上午九時、在縣公署會議室舉行、一日、玆將實施計劃、及各街村資源調査並講演事項列下、

一、目的
1、時局就中關於思想戰使其澈底認識
2、關於國家總動員並與此爲表裏一體關係之資源調査使其徹底認識
3、爲施政之樞軸所頒佈諸法令中與地方官民有直接必要之事項須徹底解說
4、依據縣下諸般狀況爲適應治安第一主義對於伴隨此等工作須使其認識徹底、
5宣傳要領之習得
二、方法
1、各講習之講演以資知識之普及並聽取各街村施行宣傳情報之現況出席關係者須携帶各種資料來縣
2、再者當日關於情報宣傳街村如有希望事項時提出、
三、實施講演事項
對於時局訓示（田邊副縣長）弘報實際（大塚庶務科長）治安第一主義（袁警務科長）建國精神實踐（近藤事務長）關於街村行政（張行政科長）滿洲國鴉片麻葯斷禁政策之方針及實施對策（烟政管理所田中主任及何屬官）國家總動員及資源調査（生駒調査官）關於滿洲國恩賞（庶務科濱岡恩賞系）國家總動員並資源調査宣傳（土們調査系）弘報事務實際講演（于弘報要員）
1、弘報宣傳
2、宣傳媒體之指導
3、新聞記者之處理
4、新聞記者之指導
5、縣公報附錄之保管云

因公殉職 舉行署葬
出力警官均受獎賞

【奉天】殉職之南市場署警士王廣訓、警廳當局念其功勳、進級警尉補、於三日午後一時在大和區橋立町葬儀場、舉行署葬儀式、由姜警察廳長、牧野葬儀委員長以下出席、而弔祭英靈云、又逮捕强盜犯之南市、大和兩署、姜奉天警察廳長、賞與獎狀及賞金對功勞者之堀內大和署長、千代田通派出所林田警尉補、牧野南市場署長、岩本警尉補、村松警長、及出光商會夫役鄭双存、亦賞獎金一封云、

治外法權撤廢 哈市達成使命

【哈爾濱】十二月一日、爲治外法權撤廢一週年之記念日、在此一年中、哈市內之收到日本人之裁判、警權歸讓後、五十萬市民、顯然一體、在此盛大紀念之中我官民對於此等之光榮、能不感激友邦之大義援助乎、哈爾濱市大迫副市長、發表感想談話如次、

治廢紀念日 大迫副市長談

治外法權撤廢、已經有一年了、日滿一德一心之關係更行强化、五族共存共榮上亦行鞏固、哈市之警察權、裁判上之統一、日本居留民會之廢止、日本人墓地、火葬場、經市接收經營、爲市政機構下之事項、哈市政、又有飛躍之進展、諸般設施本照從前趣旨擴充强化、一年間所希望的、大體完成、今後日滿一體完成、治廢後諸事達成云云、

四郊粉車 入市統計

【哈爾濱】北滿之穀物因今夏之雨水調和、均呈豐登望收、而上月全市設立之三個糧石交易市場、截至十一月二十八日止、前來之粮車、統計如左、
△道外市場、大豆、一百三十五車、小麥、十六車、高粱一車、包米二車、計一百六十三車、
△香坊市場、大豆二百七十車、小麥二十九車、高粱三十四車、包米二車、計三百三十五車、
△顧鄉屯市場、大豆八十三車、小麥五車、高粱六十七車、包米十三車、計一百六十八車云、

海軍防備隊 凱旋歸故國

【哈爾濱】防護北滿之海軍臨時防備隊、現已大功告成、奉令返歸故國該隊全體官員、已於一日下午一時三十分就凱旋之途、哈市最高官民、及各機關團體職員、市民代表歡送者達千餘人、盛況異常、該隊在昭和七年事變時、在北滿一帶擔任河川剿匪工作、已立有偉大之功勳、大功完成、即就凱旋返國之途、一般官民、對於該隊之官長、莫不景仰云、

增加航行次數 以期運送圓滑

【營口】營口航業聯合會所支配的船、定期航行營口天津間、營口龍口間、從事變發生以來營口天津間航線尙可保持原定期航行、從龍口背後地一帶休航待機中、營津線有海昌、隆順、來興三輪隔日一艘順序航行、例年十月下旬結冰期迫、經過營口港返歸原籍華北、山東的勞動者約五六萬人、該會實施五輪互航日發一艘、俾對輸送上圓滑本年出國的勞動者竟意外的激減、因此該會把決定的航期和配備的船隻略加變更、十二月四日來興、六日隆順八日海昌、三輪出港至此亦終航云、

商工會舉開 四次職員會

【營口】營口商工公會第四回的職員會、上月卅日午後一時在該會樓上會議室開催、左記的各件

吃飯何須女招待
因傷風紀保安科取締

【四平街】本市四條通四平飯店、是富紳趙漢臣開設的、屋舍修飾華麗、設備也雅潔、爲使營業發展、超過全市飲食店以上、賺錢頗多、從開業以來、就僱用摩登女郎五名爲招待、號召顧客的利器、所以一般青年闊老們、都被引誘去、趨之若騖、賞玩這漂亮女招待、調笑的聲音、達到門外、令人肉麻、因此每日賣項甚佳市利三倍了、其他沒有女招待的大小飲食店、很受影響、警察廳保安科長白玉振氏、調査明白、認爲違背取締令有傷風紀、爲青年人墮落主要原因、決定要把女招待取消、已通知該飯店了、

嫩江結冰 較早去年

【嫩江】嫩江流域已封凍、吾邑地居塞北、氣候嚴寒、入冬以來、大雪屢降、朔風凛烈、刺人肌骨數日前、即開始流冰、延至前日、江南竟然封平、光明如鏡、車馬往來、行人無阻較去年封江、早半月云、

職業學校卒業生 學校介紹職業

【哈爾濱】市立職業學校、第一期學生、已定於九日舉行卒業式、計商業科三十名、木工科三十五名、裁縫科十五名打字科十五名、計九十五名在此非常時局下、職業戰線之人士、必須得有服務社會報國之思想、該校特爲各生介紹職業者如次、
市公署五名、勞工協會五名、三井物產二名、興業銀行三名、國際運輸六名、松黑運輸四名、丸商十名、登喜和五名、造船所十五名、康德毛織工廠七名、及其他各處、其薪金由三十五元起至六十元云、

三匪結夥行搶 姜家大受損失

【梨樹】縣城警察署、對於治安特別注意、晝間各城門分所、實施檢査過往行人、並汽車旅客、夜間設卡、並由長警巡邏、用防萬一、極其周密、以確商民住戶安謐、詎正值警網密佈中、突于廿七日、入夜之際、發生三人結夥搶案、雖警察趕到、匪已杳如黃鶴矣玆誌其顚末於後、
街內苗圃胡同、門片三七八號、住民姜瑞增、五一歲、現在郭家店、開設德增福雜貨店、長次子均在外作事、家道小康、伊妻高氏、四五歲、偕子媳孫氏、二二歲共幼子長孫等數人在家、度及豐滿生活、不料想當日晚八時許、將就寢中、忽來步匪三名、揹短垣入院、趨至窗前叫門、聲稱檢査、高氏信以爲眞、下地開門迎進、該匪徒擔起鐵鍁相向、喝止聲張、命全室人匍匐地上、不准稍動、高氏同子媳孩兒嚇得魂不附體、匪等即翻箱倒篋、恣意搜索、耳半時之久結果將皮襖二件、金牌一枚金鐲三個、國幣百九十元、一併搶去、逃之夭夭殆匪去多時、高氏方敢起來跑到警署報告、署長聞此項消息、頗爲關心、馳率警尉警士等前往調査屬、立下動員令、各派出所一致出動、大張警網、嚴加搜査捉拿、翌晨姜某在櫃聞知家出不幸急歸、惱傷蹤足、聞警署向來破案神速、想此等跳梁、自不難擒獲云、

街公所令住戶 引種牛痘

【寬甸】縣當局對於衛生是很注意的、春季已令種痘一次、玆至冬季、仍恐發生天花、故街公所無料種痘、又逐戶傳令至街公所無料種痘、以免天花之害、望一般居民、速去種痘、以重衛生云、

白晝行搶
瑞興合損失百元

【奉天】城內小北門裡北横街瑞興合帽舖、於本月一日午後一時許、當白晝之際、由後門闖入匪徒一名、持自來得手槍、入室後持槍威嚇事主、旋即搜翻箱櫃、結果搶去國幣八九十元、而行奉門逃走、城內署及警察廳司法科聞報後、遂一致出動、在市內搜査匪犯云、

縣署招開 助理員訓練會

【法庫】本縣招開街村助理員訓練會、玆將訓練會具體案訪得具體案如左、
一、目的　以使助理員素質向上及文書處理革新爲目的、
二、日期　由十一月二十八日起至十二月三日止計一週間、
三、場所　縣公署會議室、
四、出席者　各街村助理員、
五、訓練科目　精神訓練、文書、弘報、
六、住址　協和俱樂部
七、旅費　食費由縣費支給、往復旅費以三月計由各村支給之、
八、携帶物品　鉛筆、鋼筆記本、

參事官來鎭 講演並賑貧民

【土城子】克什克騰旗署參事官、官口猛氏、於上月末偕同農事合作社主任內川氏、率經理員來鎭、爲視察地方兼爲賑濟貧民（每名國幣一元）召集商農各機關開慶祝戰勝武漢大會、有五百人各執小國旗參加、先向日滿國旗行最敬禮、三呼萬歲後、由參事官演說滿洲建國之眞精神、王道樂土人民幸福、有二小時、撮影散會、一般貧民咸謂參事官德莫大焉、

中山榮科長 蒞舒視察

【舒蘭】吉林警務廳事科長中山榮、刑事科長中山榮、代理廳長、視査管下各縣警務現狀、於十一月廿六日下午帶同隨員抵舒、下榻天泰旅館、次日上午九時、臨縣公署警務科、檢點操練、視査文卷、下午二時、至警察署、檢閱一切、遂由署長報告事項畢、該科長于廿八日、上午十時、由舒首途、回省覆命云、

義光學校 父兄懇談會

【奉天】市立義光學校、爲期對於學生家長報告、本學年學生之成績、及與學生家長聯絡使學生學識向上計、乃定於本月三日在該校禮堂舉行父兄懇談會云、

三期青訓生 肄業期滿

【哈爾濱】濱江省內之青年訓練所、第三期學生肄業期滿、濱江省公署、第四軍管區、協和會省本部、特舉行査閱、規定之日程如次、
三日慶城、四日綏稜、五日海倫、六日綏化、十日青岡、十二日哈爾濱市、十四日濱縣、十六日巴彥、十七日木蘭云、

禁烟促進委員會 在市署開協議會
將設戒煙所以資救濟

【撫順】在阿片麻藥、實施斷禁的國策下、本市地方當局、爲謀根本剷除癮者計、遂成立地方禁烟促進委員會、而專員禁烟事宜、日前爲討論一切計劃、曾在市公署開催協議會出席者、計有增田委員長、柴田警廳長、及市公署、專賣局協和會、滿鐵病院、炭礦等機關代表、並有委員二十五名、約五十餘人、極其隆重首由增田氏、致詞說明義意、總由幹事長岩崎保健衛生長、聲明促進事項、玆將討論之提案列下云、
一、設立戒烟所、（救療所）
二、設立市立醫院、並健康相談所、
三、配給藥品、
四、將西醫心得指導與漢醫
五、普及拒毒思想、
六、學校敎育、
七、其他、
査上列各項議案、均經圓滿解決、決定依照實施、以期禁烟目的完成、於午後四時方始散會云、

招集娼窰業者 改善妓女待遇
警廳擬定改善辦法

【四平街】本市警察廳保安科長白玉振君、精明幹練、品學兼優、於上月間到任以來、竭力盡心、舉凡爲市民謀福利、最近鑒于從來娼窰黑暗、積習已久、雖有明令改善、但前者、未能澈底實施、現在爲保障人道、使不幸妓女、減輕痛苦、決定促各妓館業主改善妓女各種待遇、認眞實行新法規、漸進辦理、特擬具各項改善辦法如左、
一、妓女初入店時、借貸金完全免去利息（前濟金）
二、妓女入店後、借錢給窰主納一分五厘利息（別濟金）
三、妓女前濟金、在五〇〇元以上者、抱主得六成、妓女得四成、
四、妓女前濟金、在一〇〇元以上者、各得六成、
五、未滿一〇〇元者、抱主得四成、妓女得大成、一切花費歸抱主負擔、
六、租妓女者、以五年內爲限契約一、前借金、每一五〇元、酌婦氣月借十元、藝妓每月借十五元、二、公課金、衣飾、食住費、治療費等、均歸抱主負擔、三、手當金、以百分之七交給妓女、以資鼓勵、
以上已招集各妓館業主、逐項曉諭、切實遵照進行、但各娼窰業者（得此項命令均以爲困難、倍常恐慌、計議請求暫緩、但妓女們、得知這種消息、都喜不自勝、咸感激白科長、顧念薄命人云、

大安東市計劃 明春着手建設
原案經中央當局通過

【安東】大安東市建設計劃案、業經三十日於新京由關係當局協議之結果、對於原案完全通過、定於明春、本格的着手建設、該項都市計劃、係明年度起至三個年後、以四十三萬人口之目標、而其地域係以安東驛附近約三公里爲工場建設地帶中心、東北十二公里、西南十四公里、西北約五公里、沿鴨綠江而呈帶狀、其總面積約有一百三十七平方公里、其市街建設計劃係由康德四年度起、至八年度止之五個年中、而其第一期間專注重重工業地帶之建設、以資金二千萬圓、由下六洞溝起至三道浪頭間約二百平方公里之重工業地帶、並建設安東市東西貫通、寬三十米至五十米之道路、及整理東坎子工業地帶等等云、

社會事業聯合會 資送貧民回籍

【哈爾濱】哈爾濱市社會事業聯合會、對於貧困無力返回原籍者、或去往他處謀生在市內不能成行之人、該會特爲救濟、使其成行、決不令其困守哈市、該會資助者每年之中、均有相當之人數、該會於一日又資助二人如次、
△惠綏庭、年四十一歲、鐵嶺縣人、在上月中由家外出、擬赴佳木斯謀生、無奈到哈後、所帶之川資、均行用淨、困居在小店之

猪肉缺乏

【缸窰】本鎭之猪肉床、長期零售者、爲張廷貴石忠玉兩家、突於日昨不悉因何、竟將猪肉暫停出賣、一般顧客、均告失望、果眞猪不易求歟、抑謀漲價歟、殊爲令人不解云、

教科書到齊 令各校購取

【安東】教育會安東縣支會、日昨通知縣下各學校、學舍、義塾知照玆關於康德五年度秋季各種教科書、業經中央總會頒發到齊、希所屬各校、至急按照學生需要數目、將款備齊來會領取、以便應用云、

爲改良畜產 運到新綿羊

【法庫】本縣改良畜產、着着進行、前曾購買美利奴羊及巴克夏猪多隻、以爲殖種之用、惟數目尙少、不敷使用、玆再爲普及計、又購來美利奴羊二十隻以爲繁殖改良之用、業已由鐵嶺運到、故本縣將來畜產業、定當發達云、

小販借錢嗎 到鄰保會去

【哈爾濱】哈爾濱市鄰保委員會、生業資金貸付、截至十一月末日止、貸出者計一百七十一人、金額達四千五百五十元、返還者爲三千七百元、可而市內無資謀生之市民、向該會去請求、以便做個小本的商人、

月經不順
頭痛眩暈
乳汁不足

婀閩好萌（オバホルモン）

女性之所以爲女性、以女性體內之卵巢、分泌女性荷爾萌而已、是故女性之卵巢分泌機能、苟有不調、則所謂女性特徵之月經、勢必發生種々障碍、同時且有頭痛眩暈・失眠・四肢除寒・腰痛等神經症狀。又如萎黃貧血・惡阻流產・乳汁不足等々、其原因亦往々在此。

婀閩好萌即與國際標準品完全一致之女性卵胞荷爾萌、故對於卵巢分泌機能障碍時之種々婦科疾患、確有調理月經及保健女性之功。

【包裝】
片劑（百單位）二〇片　一〇〇片
片劑（五百單位）二〇片　五〇片　一〇〇片　五〇〇片
注射劑（千單位）一〇瓦　二〇瓦　一〇〇瓦　五〇〇瓦

詳細仿單　函索即寄

株式會社 武田長兵衛商店
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

各大藥房　均有經售

獨幕喜劇 情敵（一）

瑞典Strinburg原著 考貝譯

瑞典有名文豪Strinburg的作品，是風行現代世界的，但他的思想是病態的，他的小說和劇本，差不多是把女人形容得體無完膚的，這原因是他總也得不到女人的始終的愛，據說他結婚離婚有七八次之多，請看他這篇劇，未始不是自己的愛的游離的表現呢。 —譯者

劇中人物
一位夫人（已婚）
一位姑娘（未婚）

佈景：
一所女人吃茶店的屋角裏，放着兩張小桌，一張紅絲絲絨的沙發和幾把輕巧的椅子。
一位夫人穿了一身冬衣，戴着防寒帽，圍着披肩
壁上掛着一只日本式的非常靈巧的藍子。
一位姑娘坐着，前面有一瓶沒有喝完的ビール，看着一張帶畫的紙，隨後又換了一張。

夫人—你好麼？我愛的米麗，你似乎非常寂寞的，在這個行樂的時候，獨自坐在這兒，眞是像一個可憐的未婚處女。

姑娘—（從紙上擡起頭來望一望，隨即低下去仍舊讀伊的書。

夫人—這使我對於你十分不快，當時我們都有這麼好的一個時機，你獨自靜悄悄的在吃茶店裡，這使我記得從前我看見一次結婚，在巴黎的彼得飯店裏，那時新娘坐着讀諧文，新郎和證婚人在一起打彈子，他們起初就是這樣，我自已想着，他們將怎樣進行和怎樣結束呢？幻想吧！他在結婚的夜裏還打彈子！並且伊還看着畫報！啊，對了你不是十分的相同罷！（侍女進來，放一杯チョクリ－ト茶在夫人面前隨即出去。）米麗 我曾說過，我不能斷定你可以永久保持他的，你想想我就是頂早勸 你在那時忘 掉他的。你還記得嗎？爲什麼，你現在倒要結婚，並且要有一個家庭！會記得聖誕節同一班未婚男子在鄉間快樂麼？你這樣熱心已經超過了家庭幸福並且也只想從熱鬧場中避去。我愛的哀米麗，家庭是空虛的，甜蜜的家庭當在事業之後，那自然！容易受欺的孩子。是不是這樣？然而你不能懂得這個！

姑娘—（現出輕侮的樣子。）

夫人—（從伊的林子裏喝了幾匙茶，於是打開藍子看，什麼是我買給我的孩子的，（拿起一個洋囝囝。看呀！這是給麗沙的。你看，他的眼睛能夠轉動，頭頸能 夠搖擺，什麼？還有曼 傑的木槍（裝彈向姑娘）

女苑

娶兒媳（一）

實順

（一）

也難怪王老太太總張羅着給兒子娶媳婦啊！娶個媳婦不是能夠幹點活兒嗎？本來自己素常就養成了懶惰習慣別說幹活，連坐的工夫大了都嫌怪累煞的，何況這些日子無晝無夜的總有一群賭客搗亂呢？

家裡的一切活計，都依靠二丫（王老太太的女兒）去做，那哪會行呢？如此延長下去豈不把她累出病？而且天天人聲嘈吵鬧得烏烟障氣簡直弄得屋子裡擾擾紛亂的活像猪窩，這使王老太太委實膩的荒了，無奈爲着抽幾個紅兒，又怎能阻止人家鬧呢？

『齊大下巴那小子，比誰都鬧得凶，看吧天天如是的穿鞋上炕，弄得滿炕是泥，等都滾蛋後叫人多難拾落哇，若得罪了他吧！那小子若不胃壞水纔怪。就拿那天來說吧！剛說叫他安靜些，他就有點不樂意，可是一會他又嘻皮涎臉的鬧起來。那小子機靈鬧呢？專門放冷箭，笑裡藏刀，胃壞水……唉！掙錢的道麼容易的喲！』

這是賭客都走了以後的一個夜裡，王老太太手托旱烟管在嘆惜着的思憶。

二丫在整理桌子上炕上凌亂的茶碗—献媚的忙亂着。

『女兒總是自已身上剝下來的一塊肉，叫他終朝每日的侍些賭徒，這叫我怎的不心疼呢？媽的！總怨她老子那個天殺的不正經，他若把洋錢掙來不靠那個賽妖精的浪貨！騷貨！日子何致於落得這麼糟，如今呢？浪貨早已逃之夭夭了，歸根到底還得叫我設法弄錢。』

房頂上那盞偷接的慘淡的電燈，放出來極奪目的光芒這也許是夜深的電力過足吧不—大概是故意映照王老太太那副猙獰得令人一見戰慄的面孔。

說起王老太太那副尊容來委實是令人一見戰慄。就先拿臉蛋來說吧，是個圓臉，可是因爲兩腮無肉小嘴過長的關係，倒變成長臉了，若是普通的長臉倒很可觀，王老太太這副長臉是圓臉改造的，所以在兩眼的下端，凸出了兩個高聳的圓肉，好似一個未長草的棕色土崗。眼睛呢？總算不小，比小巴狗的睛大得多，不過是凹了進去，然而比小巴狗的眼睛亮着好幾燭光。睫毛長得可夠長，一閉眼上睫毛就碰在那兩塊棕色土崗上。要說眼眉長的是眞威武，是黑黝黝的濃眉，和舞台上單雄信的一粗眉差不多，要不怎麼令人一見戰慄呢？嘴雖然是小點可是總撬 着撅着，也許有人欠她二百錢。耳朶……鼻子……總之還是一句話，令人一見戰慄。

『給兒子娶個婦。一則兒子老大不小了。二則不是還能替二丫侍候局嗎？』

王老太太最後的打算，仍然是給兒子娶個媳婦。

窗外的夜風在挪揄着，好似嘲笑王老太太那副尊容與妄想。

“菊花與冰霜”

行雲

在這個時候，雖然還 沒有霜露既降，木葉盡脫，而百花行將凋零殆盡了，於是菊花成爲唯一的當令花，因爲菊花在萬紫千紅凋零之後才開，同時又能耐寒，所以有人捧它爲隱逸的淸高品，爲耐霜的傲骨花，實在菊花的美，也許不若桃李不若牡丹芍藥，然而，就因爲它開的時候，是在羣芳凋零之後，是在嚴霜既降之時，所以比一切的花淸高，比一切的花不同。

看了菊花的心情，和看過桃李的心情不一樣，就等於春日的心情，和人們對於秋天的心情不一樣是相同的，不過，春日那樣千嬌百媚，使人陶醉，終不若秋日淡雅，使人羡慕，桃李的微笑向人，祗覺得艷而輕狂。菊花的美在乎孤芳自賞，它美不是向人作媚笑，不是濃裝艷抹去討人喜歡，可是人們都愛它，不以它高傲而生厭，同時對於菊花的愛，可以說是敬愛，也可以說是『畏』

由菊花而想到美人，美人而美，大概也可以分爲兩種，一種是桃李美，一種是冰霜美，艷如桃李的美人，固然不能謂壞，但是她媚笑向人，惟恐人不取憐，你美我比你還美，爭奇鬭艷，目的爲取他人的憐愛，這種美，美的有些俗，有些缺乏價值，至於冰霜美，則不事裝飾，正如菊花，雖然也有紅，粉，紫地濃重的顏色，而並不顯得濃艷，使人愛，使人敬畏，冰霜美並不失其嬌艷，不是她如同偉丈夫一樣，沒有女人氣，正如菊花，它怎樣高傲，怎樣不向人媚笑，而它依舊的可愛，依舊是花，而不和盤根錯節的老松一樣。

這樣，我們可以體會到菊花和冰霜美的美人也許有點相似吧？

鄉愁

滄漂

秋色，爬滿原野。
傷感的季節。
牽起鄉愁。
流浪者，
孤獨的旅客！
時光催醒，陌生的濃夢。
撩起夏的薄衫，
冷落季節的棉衣呢？
歸去，得在什麼時候？

老人與帆

西條八十原著 共鳴譯

偶然，拾起了菱鏡，
斑白了鬢髮，
衰頽了嗎？
二十歲歲的年華。
空對着古道出神。
何時再望着家門？

—父親啊！
今天也永日，
臥在寂靜的砂丘上，
凝思着什麼。
海是昏暗着，
枯黃了的月兒草，
微微的擺動，
把網疊攏，
不回到燈火的家裡。

★ ★ ★

我的兒啊！稍爲等一等！
我和你來訪的族祖的
話還沒有談完。
在晚上的微風裡，
星如嬰兒一樣的年少，
現在暫時的讓我同，
老了的人們，
耽在依戀的歡語裡吧！

★ ★ ★

父親啊！你仍然做着夢嗎
砂是黝黑而冷去了，
使黃昏的海岸更加冷靜。
所見的是時時的變幻，
海裡浮着的又消逝去了，
只賸下蒼白的帆影。

★ ★ ★

是那個樣兒的，我的兒啊
啊！海中漂浮着的舟影，
白了鬢的族祖的臉龐。
永日的圍繞着的—
開着月見草的沙丘，
在我這衰弱的耳邊，
可依戀的昔日之歌，
在那兒私語。

佳音，
隨着日子蹉跎！
杳若黃鶴。
—流浪中草脫。
八面城北街校 何北極作

冬二題（下）

也麗

死的問題

爲了一個人的死，會判決了許多生命的流刑嗎？

她又跟她兩個姑娘相抱嚎哭了，叫天呼地，一半是都唸死鬼的生前勤勞與德行，繼則就詛咒女婿的不孝與隣人的無良。

這是她們的瘋狂吧？這一村子的人都覺得怪討厭的了，雖然頭幾天還有人來勸告，還有人來安慰。可是常啦，就不覺得出奇與可憐了，反之，都以爲這是幾個不祥之物。一個村子常有婦女的哭聲是主凶犯剋的，況且她們所訴念的都是別人的短處—這別人的短處是真是假的呢？這點，過路人兒無法深究的，不過，她們也太悲慟了。

說是死鬼生前差不多全是給人家活著的，誰家有了大事小情，他都應命跑到誰家去幫忙，誰家有了急於傳播的消息。他就跑著顛著去通知人家所指示的，忠心赤胆人家的事情看著比泰山還重就怕一時疏忽，惹起別的人煩惱，賺個不誠實之名，寧肯丟下了自已的活計不幹，也不能拒絕外人來求他那張笑臉。

這位强者的恩人，誰都欣意親近他，都爭著去利用他過後，送來一斤菓子一斤糖這就是他所得的豐富的報酬其寔，這是別人的多心，假設你能在當時誇獎一遍，一壺酒，過後就是不給他什麼他也不會抱怨曲的，他也會對他妻女說過：〃誰來求我們才是瞧起了我們這窮人：〃因爲使人能瞧起，因爲常常跟朱門大戶能來往，就是他一家子無上的光榮了別人似乎也懂得這意思，所以時有吩咐命令的口吻加諸在他的頭上，但他不會怪過別人，他雖然明白人家的顏色，他以爲人家是別有心思他以爲不爽快的態度，是不能對一個〃百呼百諾〃的人來展示的。

這村子—强者的笑臉，逐漸消逝了，代替的，是一幅半莊嚴的面孔。然而他習慣地會擱下自已的活計，給人家跑前跑後，祗要肯求。甚之他常要試驗去自薦，倘若人家有了他能幹的事，也就是他常幹過的差事用了別人而不求他，他就會不客氣地憂鬱起來，不然也會在妻女跟前藉題發脾氣，他想，他麼有得罪過人，得罪人的也就是他的妻女吧，不然人家怎會不求他呢？

這意思又被一般人所熟習了，於是這村子就在冥冥中特地的給他製妥了一頁〃例規〃，〃有必要時可以隨便招呼之〃。—他險些就成了這村子的公僕了，雖然他自已也知道賺錢養護自已的妻子。

在秋季，這地方的時令症很流行，以數量計，瘟疫病患者是占有全人口一五%（據某衛生科調查）他—這公僕，也遭病難了，但上帝保佑，他躺了二十幾天又爬起來，這工夫正趕上甲長的兒子娶媳婦，這當然用著他了於是他那麼有恢復健康的身子，掙扎著忙碌了整兩天。

是遭了閻王爺的嫉恨了吧正在甲長的兒媳〃回九〃（是一種風俗，結婚九日要回娘家一趟）的早晨。光榮的公僕便成了望鄉台的孤鬼了

這崩潰的一家—所拋下的一妻一女，含悲忍痛的好歹託親拜友的把他單單的葬埋下，從此她們的生活便發生了裂痕，問題就隨之多起來了。一個不長進的女婿更放蕩開來，還把個老婆寄養家岳家，這樣，她們一家三口——母女三人在冷冷淸淸里就想起來死鬼活時間對隣人的好處，尤其爲人家無代價的幇忙竟使未蕍除掉的病源復發所致死，越發蠱惑她們渺茫的希冀——以期這村子的人會大發慈悲的救濟她們。初則試探。繼則明求，終於啼泣的跟人家哀禱了，然而三段的方法全不靈驗，她們才有了破了情義的詛咒女婿的不孝，隣人的無良正是她們母女嚎啕死者的加料，白日黑夜，時不時地會在飛跑的雪波里拖長了她們母女的痛哀絕望的顫音，天是塌下去了。

唾棄着，唾棄着，隣人那唾棄是爲〃主凶犯剋〃呢？是抓了他們的寢處呢？這可怕的唾棄，是要推動她們母女離開這地方嗎？

一九三八，一一，二六。

新刊介紹

凡有新刊欲假本欄介紹者，希先賜一部，以資參考。
（寄書希註明交『新刊介紹欄』）

△斯民（十二月一日號）（滿日文）照片有聖戰的情勢及滿日華書道展多幅，記事有最近中國政局之動向治安確立鳥瞰等—一角三分—新京滿洲國通信社

△國民論壇（十一月）（華文）內載東亞和平的意義，及英國外交政策與今後中國政治路線等論文多篇—二角—北京臨時政府行政委員會情報處

△新民週刊（第十二期）華文）內載繆斌『赴滿觀感』川村宗嗣『東方精神』及慶祝漢口陷落特輯等—六分—北京新民會出版部

草枕

夏目漱石作 李君猛譯 【卅二】

『哦！』

『不是『哦』的事。本來那地方不回來，也可以。一銀行關板，不能奢華了。—然而既已嫁人，就不合道理。老財東活着，倘且將就，一旦有個好歹，可無法子收拾。』

『也倒是呀！』

『當然的呀！和娘家哥哥，感情不好。』

『還再有娘家？』

『娘家就在那坡上，請到那邊逛逛，風景很好的地方。』

『哦！再來點胰子，又痛起來了。』

『您老的鬍子眞好疼因爲過硬，您老的鬍子非三天一剃不可。若我剃，您還覺疼，任到那裡，都不會不痛。』

『此後就這樣辦，若是不行，我每天來也行。』

『您老打算住那麼久嗎？危險，請您不要逗留罷，不是有益的事，沒甚麼好處，迷上了說不定甚麼時候，遭甚麼殃？』

『怎麼說？』

『小姐外表雖好，實在是個瘋子。』

『怎麼的？』

『怎麼的？老爺，村中的人都說她是瘋子。』

『那許是村裡的人弄錯了吧！』

『可是現下有證據呀！請不要久留罷，上當！』

『不要緊的，有何證據？』

『頂笑話了。請慢慢的您老且吃烟，我好說一洗洗頭罷？』

『頭免了吧。』

『那只掃掃頭皮罷。』

老板用那積滿塵垢的稀刷子，毫不客氣的，放在我頭蓋骨上，也不知一聲，就開始前後猛烈的運動。這刷子把我每根黑髮分開，如巨人之掌，伸入不毛之境，疾風也似的往來。我頭上究竟生了幾十萬株頭髮，不得而知，但所有的髮，像連根拔的一般，所餘的地面，搔得紅腫。餘勢使得從骨到腦，都感得震盪。我感到老板搔我的頭，到如此猛烈的程度。

『怎麼樣，心裡很舒服罷？』

『好厲害的辣腕！』

『哦！ 這樣 一搔， 不管誰 都覺得痛快。』

『簡直要拔掉腦袋。』

退腫 消炎 止痛 巴布劑

肺炎・神經痛・跌打損傷・扁桃腺炎・肋膜炎

巴布劑之選擇

近來巴布劑簇出、良莠不齊、用者選擇之時、殊有審愼必要、即不可專以外觀及價格爲目標、而應於品質及藥效三致意焉。

查巴布劑之作用、主爲局部血液循環之改良肌肉及神經系機能之調整、腫脹滲出液之吸收、故用於炎症性及疼痛性疾患、不拘內症外症、俱有消炎退腫止痛之効。

新巴布劑碍疴好司之內容、對於前述諸点、有研究獨到之處、他如原料之特別精選、自亦無待贅說、所以然者、蓋欲奉行良藥濟世之使命也。茲更列擧其特徵如左。

一、吸濕性及寬透性强。
一、採用高貴無水甘油爲主成分、故得盡量發揮巴布劑之優秀效果。
一、使用法簡便、保溫時間久長。
一、封裝嚴密、藥効不變。

【主治範圍】
感冒、肺炎、肋(腹)膜炎、肺尖加答兒、氣管支炎、扁桃腺炎、僂麻窒斯、神經痛、腰痛、跌打損傷、乳房炎、月經痛、齒痛、火傷、百日咳等。（詳細仿單 函索即寄）

對於結核性肋膜炎・腹膜炎・淋巴腺腫（瘰癧）等症、加能應用拐阿可兒・碍疴好司、其効益佳。

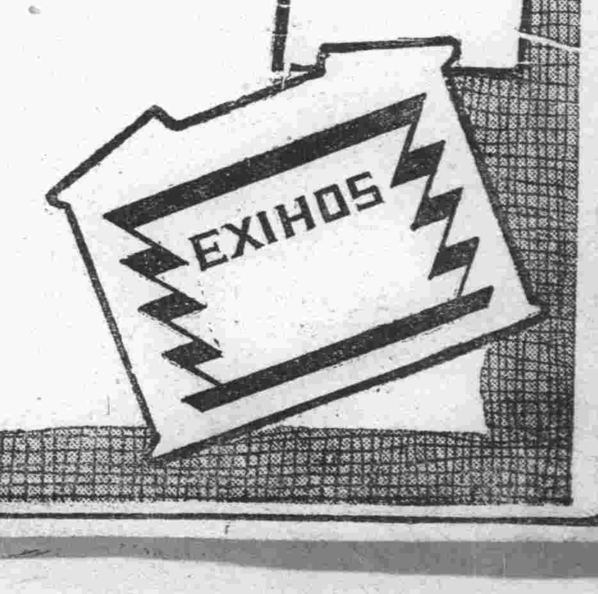
【包裝】

碍疴好司	拐阿可兒碍疴好司
一〇〇瓦	一〇〇瓦
二五〇瓦	二五〇瓦
五〇〇瓦	五〇〇瓦
二〇〇〇瓦	

各大藥房 均有經售

總發售處 株式會社 武田長兵衛商店
株式會社 鹽野義商店
製造處 二巴合名會社 日本大阪市東區道修町

碍エ疴キ好ホ司ス



AM—3 ⑳

吉林專刊
閻傳紱
第五五三號
吉林支社
吉林市商埠地三緯路十號
電話三一二八一番

出席經濟懇談會之 日滿華各國代表 今日由京來吉 視察水電工程後返京

日滿華聯合經濟懇談會員一行約六十名，定於月之四日午前十時四十八分到着列車，由京來吉，與本市官商要人應酬後，即行往赴小豐滿水電工程現場實地視察，然後搭午後四時五十二分車，返還都門云。

農事合作社月刊 創刊號業已出版

吉林省農事合作社輔導委員會，為期徹底振作農事合作社之精神，陶冶社員等之品性，並練其技術，並緊密彼此間之聯絡與協調，藉謀農事合作社健全發展起見，於是特編纂農事合作社彙報每月出刊一冊，其創刊號現已出版，內容有論說，調查及研究，實務資料，以及通報，情報，雜說等欄，極為豐富，該刊對於農社之發展上，當必有偌大貢獻云。

吉鐵趙機關助手 在華北殉職

吉林鐵道局瀋陽機關區清原分區機關助手趙振岐（三八）氏，今次被派遣至華北，於京漢線勤務，然在十一月廿六日午前零時五十分於該線定縣新樂驛間二一四公里附近有敵敗殘兵所裝置的地雷與機關車相觸，於是機關車半部埋於地中，後面連續的貨車完全覆顛，該氏遂殞命了

國旗揭揚式 依定例舉行

十二月一日國旗揭揚式，仍依往例，在午前八時於神社境內舉行，此為本年中的第二十三次，祗餘十五日的最後一次，那時市民都要出動參加纔好哪。

調查勤勞成績 發與年末獎金

我國肇建以來，百政維新諸多興革，一切咸有蒸蒸日上的趨勢，尤其對於公務員的待遇上，更極為優厚，故每當年末時，均發予獎金，值此年末臨邇之際，本市各軍政機關，刻正忙於調查所屬職員之勤勞成績中，俾作將來賞金之標準，以昭公允云。

新學制實施後 畢業生突破千五百餘名

新學制實施後，中等學校最初之卒業生，即以吉市管內的官私立各學校的統計，共達一千四百餘名，即第一國民高等學校（農）一百四十名，第二國民高等學校，（工）八十名，第三國民高等學校（商）四百名，第四國民高等學校（商）四百名師道學校八十名，女子師道學校二百名，女子國民高等學校一百名，同文商業學校五十名，私立文光國民高等學校一百名，計一千五百九十名，如再加師道高等學校以及省下各縣國高，農校之卒業生，則實突破二千三百名云、

檢擧浮浪份子 送庇寒所救養

吉林警察廳，因為臨時庇寒所，至十二月一日（本日）就正式成立啦，除有一部份貧民自動投所外，該廳又對市內流浪者，開始了一齊肅清，凡乞丐，黑白癮士，無家可歸的人，都要把他們送到庇寒所救養，近日中即亘全市一齊開始大檢索，收有二百餘名之入所者，此舉對於防止竊盜，及維持市面觀瞻，都能有很大的補益，此等貧者不至有凍餓之虞，可說是一舉數得呢。

規定麵粉標準價格 命令各縣一律遵行

吉林省公署實業廳，對於省下各地小麥粉價（麵粉）格業已規定，俾資遵行勿得任意提高超越大致列下，

附注1，標準地區2，着驛名—3，小賣最高價格（A）特殊品（B）一般品（下均仿此）

1，吉林市，2，吉林驛3，（A）六，九八（B）五四八，

1，磐石縣—2磐石驛，3（A）七，〇八，B，五五八，

1，樺甸縣，2，磐石驛三，3（A）七，〇八（B）五五八，

1，敦化縣，2，敦化驛3（A）七，〇五，（B）五五五，

1，額穆縣，2，蛟河驛3（A）七，〇〇（B）五，五〇，

1，舒蘭縣，2，四家房驛，3（A）六，九五（B）五四五，

1，德惠縣，2，窰門驛3（A）六，九三（B）五，四三，

1，懷德縣—2，公主嶺驛，3，（A）六，九七（B）五，四七，

1，九台縣—2，下九台驛3，（A）六，九七（B）五四七，

1，農安縣—2農安驛，3（A）六，九七（B）五，四七，

1，扶餘縣，2三岔河驛3（A）三，六，九〇（B）五四〇，

以上自康德五年十二月一日至六年八月三十一日

1扶餘縣—2，縣街，3（A）六，七九，六，七二（B）五，二九，五，二二

1，郭爾羅斯前旗，2，前郭旗驛，3（A）六，八六，六，七六（B）五，三六，五，二六，

以上自康德五年十二月一日至六年四月十四日，

除以上沿鐵道線路以外縣旗公署所在地及縣內主要地販賣之小賣價格，可依最近地區之價格，再加上陸地輸送車脚，即為標準賣價，

百斯篤仍然猖獗 對旅客施行注射

吉林鐵道局，因為鄭大及京白兩綫附近地帶，百斯篤疫勢，迄未終熄，為求慎重免疫擴展起見，故對兩綫左列區間乘車的旅客，於十一月三十日起，實施如左的辦法，

一，大鄭綫—白市—歐里，

二，京白綫—農安—舍力間的各驛，

凡由右列各驛，乘降車的旅客，限須持有百斯篤注射預防完了證明書，及該管警察署發行之居住證明書方准許其乘車，希往復各該地之旅客注意為要云。

確保人民土地權利 施行澈底勘丈 吉地籍整理局積極工作

為謀確保人民土地之權利並資劃清界限，俾免發生糾紛爭執等遺憾的事件起見，故當局對於民間的土地，特施行澈底勘丈，吉林永吉地籍整理局，目下正在積極實施勘丈工作中，茲悉該縣管內四區江密峰一帶數百垧土地，現已勘丈完畢，工作進行，實屬迅速云。

松花江上慘劇 幼兒墜落氷窟 現在氷很薄市民要小心

時序雖已邁入本格的冬期了，但是松花江上所結的氷質很薄，因之警廳當局，曾三令五申，嚴禁行人履氷過江，並且還不准兒童們，去到江上遊戲，俾免發生危險不意在日昨午後四時許，有三個友邦小孩，携手聯袂，興高采烈的，跑到營林署前面江上，作滑氷之戲，他們飛舞在銀盤之上，倒是很覺得有趣，其中有個大町的小學生（六歲）他玩的正出神的時候，嘣然一聲，墮落江去了，那兩個孩子，見勢的不佳，驚慌失色，飛也似中跑往家裏去報告，家中及警察方面，得悉之下，當即馳赴現場撈救，但是這個短命的孩子，早已隨着波浪，飄流的無影了，祗有他的慈愛双親，站在氷上，跺足捶胸在夕陽西下，似剪的寒風裏放聲痛哭而已，一般為父母者，你們千萬要注意孩子們的行動吧，切莫許可他們到江面去玩耍呀，否則，倘如發生危險，是該有多們悽慘呢，

大同報社廣告部
電話二一二〇九六

偵探小說 古城情魔記（七二）

一名父子鬭智

（儒丐譯述）

『是的，是在德玆克屋中。象是一槍就打中了當胸。可是仍在呼吸着。那時我正躺在床上休息。忽聽德玆克的屋中。有傢具和墻壁激撞的聲音。既而又聽見夫人喊了一聲（救人）！我趕緊就跑到他們的室門外邊。連叫（開門！）並且不住用手叩打。我聽的很明白。屋裡象是在扭打。又聽見洛桑的聲音說（打死你！）同時又聽見德玆克以苦痛的聲音。叫（瑪琪兒！瑪琪兒！）就在這時。槍響了。夫人也就很悲痛的哭起來』。

那時你既去赴援。可是德玆克夫人為什麽不開門把你放進去呢？』

『為什麽。我也不明白。待了半刻。門纔開了。屋裡黑洞洞的。也沒個燈亮。我仔細看時。只見德玆克正騎在一個人的身上。那人躺在就地。也看不出是誰。尤自呻吟着。我赶緊怒叱我的妻。（還不快拿燈去？）可是被夫人從旁給攔住了說。（不用燈）既而又說。（唉！祿來約瑟來了。）把門開開我到外面跟他說話去。我就把門給開了。夫人又囑咐我。（一切都不可教祿來知道。我到那邊去了。）就在此時。您好比一陣風似的。跑進來了。夫人可就把您拉到柏布翁的客廳去了。大概的情形。您已都看見了。我只得依了夫人的囑咐。到了德玆克的屋中。那人已象死了。不再呻吟。德玆克先向您和夫人那邊聽了聽。既又跟我說。（畢爾尼！拿口袋和石頭來。把他扔到海中去。這事你可千萬不要跟別人說。）我就想起裝地豆的那條口袋來了。遂把口袋拿來。德玆克便把依然綁着的屍身。裝入袋內我說這麼大的東西。扔在海裡。可不成。因為這里的海水。清可見底。投入這個口袋。立刻就要被人發見的。太不穩當了。德玆克見說。却很為難似的抄着手。想了想。一時也想不出好的辦法。此時夫人把您送走之後。又到屋裡跟我說。（說是我殺的。誰都以為是當然的結果。也就不至再有什麽風言。更不可把此事教我父親（唐森博士）知道。不然的話。恐怕他要生病。）我因為一時也沒法可想不住的看着德玆克。此時德玆克氏。又跟我說。（照夫人那樣說也好。決不能教你為難。現在求你一件事。你到馬圈那里。把小馬車套來。別等馬夫鄂特醒來。就把牠牽到這里來。如果被看守的瑪德妮看見。就說德玆克先生。在午前四點鐘。要到阿爾普斯山去巡視。用這車。）夫人又跟我說。（你若遇見桑克頓和祿來二人。千萬什麽也別說。）以上所說的。全是我所知道的。一點沒留全說了。』

當畢爾尼述說他的見聞時。祿來只顧很注意的諦聽着。及至畢爾尼把話說完。他這才向畢爾尼用一種嘉獎的口氣說。

謝謝你。一點也沒有隱蔽的。全都告訴我了。但是你可千萬不要想着對不起德玆克夫人。就讓你違背了她的囑咐。也沒關係。因為我們是為他夫婦。謀得幸福。自問無愧。也就是了。好了。你去睡覺去吧！』

畢爾尼這才辭了二人。回向方塔去了。桑克頓等到畢爾尼剛一出屋子。便問祿來說。

『祿來君！到底洛桑死於非命了。』

豐順號洋服店

專門 西服 協和服
新到 大宗皮貨

自運兩洋呢絨，特聘高等技師，承做男女西裝，備有製成大宗男女大氅，手工精巧式樣摩登，西服，協和服，新到大宗水獺，狐，貉，貂猞，輕裘西口灘羊大袄，定價低廉，歡迎參觀，

地址新京大馬路四馬路口

森永ミルクキヤラメル

有很久的製造歷史
有極新的良好味覺

大陸攝影社
近將內部以新時代的理想設施完備
攝影室◎休息室◎化粧室等
都極美化此外照像方面還有優秀而寫意的技術和充分而纖濃的光線
仰希各界愛顧
駕臨參觀是幸
地址 新京大馬路即同興茂樓上
電話（二）二七三二番

營業科目
經售各國著名藥廠 家庭良藥 醫療原料
注射新藥 血清苗漿 醫科器械 衛生材料
膠皮製品 化粧香料 各種藥皂 各種染料
應有盡有 批發零售 價格低廉 望祈賜顧
NBK
日本賣藥株式會社
資本金壹百萬圓
創業參拾參年
大連支店 大連市浪速町一百四十七番地 電話長二—六一三九番
奉天支店 奉天加茂町十六番地 電話長二—二三二一番
新京出張所 新京富士町三丁目二番地 電話長三—五〇〇一番
哈爾濱出張所 哈爾濱八站南馬路十號 電話長二 九一二〇番

天麩羅・油炸物・生菜用
白絞油
資本金壹、〇〇〇万圓
豐年製油股份公司
大連市山縣通東拓大樓
工場 大連滿水鴨尾
滿洲總販賣處
恒裕洋行
大連市山縣通大倉大樓 電代表⑤五一八一

清金止嗽丸
○專治老幼△咳嗽痰喘
○各期肺病△痰中帶血
咳嗽乃最易染患之疾病常為一般人所忽視豈知咳嗽一症確為肺病之象徵與身體之安危關係最切本堂有見及此精心處製專治老年咳嗽青年肺病吐血痰喘肺管支炎肺痿肺癰痰塞悶滿年久咳勞諸般肺經病症每盒三付價洋六角，電話二・三八九二號
總批銷處奉天大西關 恒濟堂
（外埠購買自備郵資各埠均有代理店）
分銷處奉天（日本站 北市場 工業區）恒濟堂代理處列左
大連西崗街信誠湧，千金寨信仁堂藥房，新華藥房海城新昌藥房，西安縣同聚福，遼陽縣旗倉胡同天順祥，龍江致和堂藥房，蘇家屯泰生玉，昌圖西大街慎記藥房，哈爾濱西崗義州街趙氏診療所，東豐縣廣生堂，奉天小西關大什字街霍家老藥舖，大西關大什字街南德生堂，四平街廣生堂

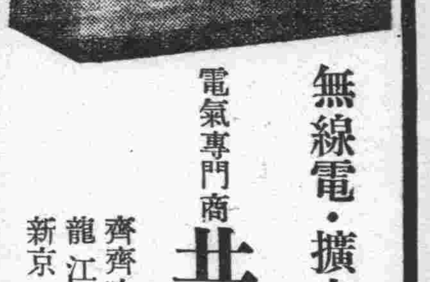
新民戲院
十二月四日
劉蓋楊蘇周王張孫蘇韓翔筱金趙金
瑞玉孝蘭又文春玉少春香鋼紫彩
軒亭昆舫宸娟山樓芳芳燕水鑽雲琴
劉張蓋翔陸周毓孫蘇韓王金筱毓趙花
瑞春玉春英又景玉少少文鋼香景紫月
軒山亭燕祺宸山樓舫芳娟鑽水出雲樓
早場 長坂坡 龍戲鳳 鍘判官 蝴蝶盃
晚場 十一 狸貓換太子 三疑計 刺巴杰

國泰 有聲大戲院
電話（二）一一五四 新京市東五馬路
今天放映
首次來京 上海才到 新片
日期 三日 四日 五日 六日（四天）
彈性姑娘
南洋影片公司最新出品
全部對白有聲偉大巨片
大小姐想嫁情郎！
心裡難受口難說！
美青年巧遇知音！
含冤忍辱心亦堅！
主演 梁雪霏 李綺年
注意 長期優待券 前兩天無效
千變萬化疑雲滿佈
將錯就錯以假變眞
下期放映
斬經堂
對白有聲 京劇巨片

光明 K.M. THEATRE
西五馬路永春路電話【二】四七六番
今日兩大佳片
夫婦之愛
金剛公司出品 完全對白有聲！！
主演 梁雪霏 羅品超
月之九日公映
有聲古裝片王
乞丐千金（鴻鸞禧）
陳燕燕 梅熹 主演
同時合映
日本小學校裡的生活
有聲寫實新片

新京東三馬路電話【二】三〇〇五番
今日放映
新女性
聯華影業公司出品 全部音樂有聲巨片
主演阮伶玉
同時加演
友聯影片公司出品 武俠愛情連集巨片
二集 兒女英雄傳
主演范雪朋
日期 十二月 四日 五日 六日 演三天
下期演 喜臨門

電話（二）二六八四
今天 貢演
藝通古今 超絕塵環 今日更換 與前又大不相同
新亞遊藝團
文武雜要 空中飛人 飛車軟扛 新奇武術
接演九集
紅蓮寺
加演有聲新聞


無線電・擴大機
修理販賣 設計製作
電氣專門商
共進商店
齊齊哈爾市正陽大街九三號
龍江省拜泉縣南二道街
新京特別市西四馬路路北

功成銀行業務廣告
啓者爰然今日之我國產業開發工商振興民生向上都市繁榮處處表現新興國家之氣象敝行適應時代之需要極力擴充業務發揮機能尤希各界甚互惠精神取緊密連絡必期實業發展金融圓活是以設置種種資源方法建築寬大倉庫收受存款辦理匯兌無不力求顧客安全便利謹錄業務要項如左敬望採用賜顧是幸
存款 定期存款 活期存款 零星存款 通知存款 存款票據
放款 定期放款 活期放款 倉庫押款 貨價押匯 票據貼現
匯兌 山東山西 河北上海 以及國內 各大都市 均可通匯
總行 吉林財神廟胡同 電話二一一八九
分行 新京南大街 電話二二六八三
分行 哈爾濱道外 電話二五一三

淋病

京都帝國大學化學研究所創製

製法 特許

保樂爾

由於內服銀質的特殊療法、不論是怎樣的惡性、在短期間裏是都可以得到根治的、

男女淋病患者們都請早日一試罷！

保樂爾是由於被稱爲日本醫化學界泰斗的京都帝國大學化學研究所嚴重製造的而經有了三百年的歷史的日本最古的藥商、著名的大木合名會社之手、來販賣給全世界爲最高權威的治淋新藥有極强烈的殺菌消毒力、但是從來應用銀劑的時候僅僅能够用他做個外用局所劑、而已而本品是把這難以運用的『銀』最初使他成功爲完全的內服化了眞是世界那一個國家也不得企及的本研究所發明的世界新藥他的藥効能够隨着血液的循環滲透到全身的深奧微細部分、生出來强力的作用、來殺滅淋菌、緩和炎衝、使患部恢復新生力、而發揮特殊醫治功能但是却絕對沒有刺戟患部障害胃腸等等副作用他獨到的藥理在淋病的治療上實在是劃出了一個新的機軸、而得到了世界醫界的絕讚、請從速服用和一般普通藥劑根本不同的本劑、來迅速的撲滅淋菌謀淋病的全愈罷！

—代售處—

大連市浪速町・新京・奉天・哈爾濱 日本賣藥株式會社

新京特別市豐樂路 新京藥品株式會社

圖們市番興街三〇 株式會社 圖們新井藥房

總批發處 大木合名會社

本社 東京市神田區鍛冶町三丁目 （振替口座）東京五四〇番

支店 大阪市東區淡路町一丁目三番地 （振替口座）大阪七七九五番

出張所 北京東城小羊宜賓胡同一號旁門

令郎劇咳無庸憂慮

服克利西佛

自然痰出咳止

「克利西佛」，善治一切呼吸器病。傷風咳嗽服之。迅能殺滅微菌，化除黏痰。解除劇咳喘息之苦，兼有開胃進食之功。味甘易服，尤爲可稱。

五十週紀念 1888 BAYER 1938

拜耳良藥

「克利西佛」價目已減

認明飛鷹商標

我已經六十多歲了

自信閱歷很深照我的觀察萬物優勝劣敗乃一定不變的公例我初生時我母親就用飛鷹老牌煉乳哺育我幼童時我拿牠當飲料身體賴以堅實成年後牠使我精神充足體力强健現在我老了仍然每日飲牠保持我的健康我眼見飛鷹老牌煉乳受大衆歡迎愈銷愈廣愈信優勝劣敗的公例爲不謬了

謹防冒牌及影戤

飛鷹老牌煉乳

老火車牌牙膏・牙粉

品質高超・價目低廉・

凡人於早起之後、夜眠之前、若使用老火車牌牙膏或牙粉刷牙後，則心身上之爽快、口腔之清香、牙齒之潔白、實非言語所能形容者也・

各地貨店均有代售

瀋陽同昌行牙粉工廠製

商業登記

〇東順福合名會社支店設立（支店）康德五年十月二十六日因設置支店於該管內爲左之登記、一、商號東順福合名會社一、本店新京特別市北大街東側六十一號一、支店吉林市德勝區德勝門町北大街東側一三九號公主嶺市場町三丁目六番地范家屯南大通十八號農安縣城內北大街七十六號三岔河鐵道西正陽街拾四號窰門熱鬧街二十六號楡樹縣城內中央北大街六十五號九台縣鐵道南富源街一一二號五常縣山河屯東大街六號新站中央南北大街一二七號蛟河吉順大街五十六號舒蘭縣白旗屯正陽街八十六號一、目的一、關於啓東煙草株式會社出品之捲煙及煙絲各貨代理業二、關於前項煙草之批發零售業三、關於前列各項關聯之一切附屬事業一、本店設立年月日、康德五年十月二十六日一、代表社員之姓名張維周一、社員ノ姓名住所出資之標的價格及履行之部分國幣肆萬圓、全部履行張維周新京特別市北大街東側六十一號國幣壹萬圓全部履行呂瑞卿新京特別市西三道街拾四號一存立之時期由會社設立之日起五十年康德五年十一月十一日登記

農安區法院

家庭裡無上的娛樂品

商場中銳利的廣告器

新京大馬路

愼昌鐘錶眼鏡行

歡迎惠顧！

新到：

美麗堅固的唱機

各大公司的唱片

唱機 唱片

久咳不治 傷肺成癆

潤肺防癆

兜安氏

止咳化痰

潤肺藥水

止咳藥片

兜安氏西藥公司啓 上海江西路四八九號

各大藥房 均有出售

BR-CL-820

（昭和八年三月二十日第三種郵便物認可）（郵政特准掛號認爲新聞紙類）

大同報

第二版

發行人 衣資田
編輯人 柳龍光
印刷人 韓紹衡
發行所 印刷所 新京東六馬路 大同報社
電話 編輯局二一四七二四 營業局二一二〇九六
振替口座 新京一一七〇
報費 一份五分 一個月壹元三角 外埠壹元五角
廣告價 一行（五號字十二字）一次壹元

確立三國新經濟體制 交換建設意見

日滿華經濟新京懇談會 午後情況

日滿華經濟懇談會各代表於十二時半臨席關東軍司令官假軍人會館舉行的招宴後、午後二時返回會場、至二時十五分由丁該會議長宣佈開會、於是臨時政府側代表冷家驥氏起立致詞、大意希望日滿華三國今後須作文化、貿易、金融、產業上之進展與結合謂、

日滿華三國本係同種同文、其文化貿易產業、金融諸方面的聯合互助、自爲目下當務之急、敝人尤其希望三國金融及貿易今後的進一層結合、同時更期日滿兩國予戰後中國以充分指導、以使共同建樹偉大的新東亞、

維新政府代表蘇錫文氏起立以流暢的日語、力述三國急速團結的必要、以便建設和平的東亞新天地、其大意謂

此次日滿華經濟懇談會自舉行以來、各代表等精神煥發、大會得良好成績、實敝人感激不止者、願三國一心相結、互相作政治經濟上的援助、急速實現東洋新天地乃敝人所至盼者、

蒙疆聯合政府代表金永昌氏、以流暢日語略述蒙疆政府成立經過、及切盼三國的今後團結、其大意謂

敝人此次得赴日滿參加日滿華經濟懇談會、實覺光榮欣快之至、回顧蒙疆聯合政府、自成立以來、已滿一週年、其間受友邦日本的援助、百政得見入於鞏固、今者三國更爲對應東亞新政治經濟的提携、乃舉行此懇談大會、希各代表今後共同努力、則我東亞之光明的實現不遠矣云、

致詞畢大會遂移入我政府各關係首腦的講演、先有呂產業部於鼓掌中起立關於建國以來我國的產業開發方策、作詳細之說明、並力述康德四年以來、樹立產業五年計劃現正注力於其實現中、次由西村經濟部次長起立、關於我國的財政經濟現狀的說明、嗣後由滿洲中央銀行副總裁對我國通貨金融機關之現勢詳加說明、再又由滿業副總裁說明我國重工業之現狀、並重要資源、其要項等等重要資源之說明後、倘明述說諸重要資源開發方針、介紹滿洲重工業會社以下各重工業會社的事業擴張狀況、更說明工業會社在滿洲之發展迅速、不難使我滿洲國成爲世界的輸出國云云、

問題轉入質疑

各代表均熱心研討

其次是質疑問答、日本方面代表岩崎清七氏問『對於日滿華經濟提携事滿洲國政府所見如何』星野長官答『建設新東洋、也可以說是建設新經濟、各地各國互相展其所長、補其所短、終局的理想、是要緊的今日的建設方法、得先說終局理想如次、

一、中國本土
有多數民衆和廣大土地、所以得以經濟力的根源輕工業爲中心進行去辦、

二、滿洲國
可利用地下資源、以重工業爲東洋新經濟的基礎、

三、蒙疆
應當開鐵煤等地下資源、用爲基礎、向東洋貢獻、

四、日本
日本本是先進國、應在指導的立場上、並且用其精密工業和海洋工業、堅固大陸全體綜合的工業、在這基礎上從事指導、

這個建設方法、應當赶快樹立、滿洲國在建國後僅經三年、經濟力就恢復了、所以應以充實日滿產業開發計畫爲第一要事、中國本土先得恢復、民力更得安息復歸經濟舊態是要、經濟力確立、然後人民就可各就生業、這樣的經濟發展計劃、希快樹立是望、其次日代表委員倉田敬三氏求軍方片倉中佐發言片倉中佐說、

蘇聯的共產黨和英美的經濟的榨取、實甚腦人、兄弟打了架以後、這個家庭是不易收拾的、所想之國全應實行門戶開放、株會均等、我不說議論、只望道義的世界日早建設成功

簡單答復後、臨時政府代表冷家驥氏有關于『金融問題與滿洲國間穀物其他、貿易復活』的質問、次維新政府代表竺縉卿氏質問『關于勞働問題特別是工資材木雜貨的貿易』、

西村、經濟部次長

關于經濟問題一括答辯、『爲貿易起見、向各地派遣通商代表、並有締結貿易協定的計畫、但滿洲國大豆、豆餅落花生特別豐富、還在計畫增產此有滙兌資金的必要、又有日本的要求、自國也有必要、更有關第三國輸出的必要所以提携滿洲國國策遂行上必要的資材、希望供給雙方一對一比率的我國必要的小麥、棉花、又向上海方面供給的木材、因爲滿洲國自身的需要很大、還有感不足、的現狀、所以現在去供給很是困難、關於雜貨類希望由日本供給』

次宮澤民生部次長回答勞働工資問題

現在國內不足勞力由河北山東方面來補給、工資額計工業勞働者七角七分鑛山勞働者九角三分、土木建築勞働者一圓二角一分運輸勞動者一圓七角交通勞働者一圓四角七分、平均額九角五分、』關于本會的將來如何、希望本懇談會將來開陳意見、聽取各方的意見去決定、此時丁委員長朗讀賀屋懇談會委員長的祝電、石崎廣次郎氏提出向華北中南日本軍並滿軍拍發感謝電的緊急建議、滿場一致可決、華北代表提出最後的質問、

『從來由美國印度挨及輸入的棉花、每年達七八億的巨額、今我政府樹立一千萬捆的增產計畫、這種計畫當然與以前記各國影響很大、滿日當業者可否由華北購入?

神田企劃處長代理答

『希望充分增產、滿洲國必充分去利用、』於此質議應答終了、

最後有富田副委員長的致辭於是新京會議於午後六時十五分閉幕、

高橋少佐答辯 華北代表質疑

對於於新京懇談會席上華北代表關於本懇談會的將來的質疑陸軍省高橋少佐的答辯頗極引人有注目之點、此乃是將來滿日華經濟懇談會以滿日兩國組織分科懇談會又於中國本土以華北、華中蒙疆結成分科懇談會、將來華南或其他的地方政權加入時、那也包含於此中了、綜合爲在東洋經濟懇談、或東洋經濟會議、在這分科會內使官民一體去行協和的懇談然後再把這個結果提出於本會議席上、在具體運用上會加以很大的注意、今後對於本問題、將要具體的研究的

植田軍司令官招宴

植田軍司令官、對於經濟懇談會代表、於三日正午在軍人會館、特開歡迎午餐會、出席者八十餘人如左、

主人方面植田軍司令官、小林關東軍報道班長、政府方面張國務總理、星野總務長官、呂產業部大臣、李交通部大臣各部次長、民間富田興銀總裁、鮎川滿業總裁及經濟懇談會代表、

席上植田軍司令官致歡迎辭說、

時值特殊事情下、在滿洲國、得開此會議各代表爲日滿華經濟團結提携事、全能開誠互相會議、我也如此希望、且對諸公的努力深表敬意、

對之岩崎日本方面代表致答辭、同一時散會、

★★★

建設東亞新秩序

賀屋委員長致詞（代讀）

此次事變之目標、係欲根本打破國民政府所固執之抗日容共政策、建設可確保東亞永遠之和平之新秩序、引而貢獻世界之和平、然此新秩序之建設、又係以日滿華三國之相携、關於國防、政治、經濟、文化等各般、樹立互助連環之關係爲根幹、如由經濟上之關係言之、不外使日滿華三國之經濟力於綜合的計畫下充實發展、並使民族福利之物質的基礎鞏固、以此遺留於子孫之建設的努力、

然當此等爲日滿華三國之綜合的經濟力發展計畫案實行之際日滿華經濟關係者、互相對共他方之事情加以深切理解、各自發揮最大之經濟力同時將此統合、舉一層擴大化之成果之事、實爲現下緊要之要事、

然本懇談會、於日本各地舉開之際、滿洲、華北、華中、蒙疆政府要路之大官及民間之財界有力者各位、不避遠路多數來會、且熱心開陳無隔膜之意見、於會議開陳經濟、交通各般之意見、不只燃起三國經濟長期建設之意氣、他之私的會談或對各種產業施設之視察、皆收有極大效果

此外尚有一言即此次日滿華經濟懇談會討論三國綜合的經濟建設乃日滿華三國人最初之大會合也

因三國之結合而爲建設新東亞之第一步、而邁進新秩序之樹立乃歷史的重大劃期事業也、最後、敝人得出席新京之三國懇談會、拜聆閣下各位高見不勝感激云

海軍部隊活躍 華中華南

【上海三日電】最近日本軍海軍部隊的活躍情形如左、華北方面、自十一月二十九日起至十二月一日的三日間、海軍陸戰隊協同威海衛附近的地方治安隊對在此方面蠢動的殘敵一舉開始討伐、與以損害很大並繼續擔任威海衛市內的警備、在此戰鬪日軍僅負傷四名、華軍死傷者二百九十五名、鹵獲品無數、又海軍航空部隊空擊山東省及江蘇省方面的殘敵據點村落、及陣地、與以殲滅的打擊、華中方面、揚子江遡江部隊仍繼行進擊取除江上的機雷、及擴大戰果中、

華南方面、十二月二日午前航空部隊、空襲桂林、對共南方附近一帶的軍事施設敢行爆擊、與以潰滅的大損害云

五中全會改在明年一月中旬

【香港三日電】重慶來電、說原定在本月十五日開會的黨國政府五中全會、竟因未準備妥當、延期一個月、又定在來年一月十五日開會了、其事業經發表了云、

佛山鎮治安恢復

【佛山三日電】佛山鎮的治安已是着着回復、且因得皇軍宣撫班的努力、於是治安維持會也成立了、日本語學校也設立了、因戰火的涉及至華南、同時因中國軍破壞電話局而逃走的從業員現在也見有復歸的原故、放對電話在行急速的修理今已完成自十一月下旬以來市內民間電話的部分首以華南的各都市就有呈復舊的狀態、

擊潰『井陘』『實坻』殘敵

【北京三日電】最近之華北掃蕩狀況如下、

一、井陘（河北）北方二十八公里、溫湯鎮警備隊、廿九日午前八時、對蟠居於同地西北方洪子舖附近的山中、而持有迫擊砲、機關槍等之約五百敵兵、加以攻擊、敵即向西北方潰走、敵遺棄死體五十五、鹵獲品、步槍四、彈藥約百五十、

一、警備實坻（冀東）之右川部隊、及卡倉鎮（實坻北方）之小鴨部隊、亘廿九卅兩日、與永持飛行部隊協力、攻擊點散於新安鎮（實坻西方廿公里）附近之約一千匪團、當使共潰亂、遺棄死體三百卅、鹵獲品步槍七十、彈藥二千、日方損害者計負傷一名、

掃蕩三角洲殘敵 遮斷軍需品輸送根源

【廣州三日電】日軍在二日開始了廣東南方三角洲地區的掃蕩、然右地乃爲中國側的窮餘之策由西江下流經高明附近向肇慶方面求得的新道路、同時可以得到廣東南方各江口的沙州地帶的軍需品輸送、因此日軍把此地擊滅、乃爲對於武器的輸送路與以拔本塞源的遮斷、故此次開始了大掃蕩、

占領三角洲各地

【佛山三日電】爲遮斷敵的路渡河、向廣州南方三角洲地帶開始行動的日軍片野、納見、生田、東、片山各部隊、三日午前十時全出以奇襲、將佛山南方龍江之敵擊滅、遂占領該地、次又將其南方三公里的合德及其西方高地占據、日軍水上機動隊也由水路將龍江南方約十公里西江前面的甘竹及其北方各部隊、更縮小包圍圈、向約三公里的裏海占領、日軍西江江岸要衝九江前進中其附近一帶村落、起了大火砲聲也在殷殷的鳴放着云、

東亞文化協議會（閉幕）

【東京三日電】東亞文化協議會、第三日在三日午前十時、在東大講堂開會、該日開人文、自然兩科學部會、關於人文科學部會、上日未完的華方提出第二案、當經加以審議可決、自然科學部會、醫工理農各方面諸議題當經審議、正午散會、於是各部會終了、中國代表一行午後一時半、赴新裝的帝室博物院參觀、次又赴農事試驗場、王子製紙工場等地參觀、更在五時半、赴東京會館、出席對華文化工作協議會的招待宴、

爲了救出廬山上外人而登山的英美兩國海軍上尉在第一線與小林領事相商協

適應國際情勢 擴大產業計劃（呂大臣致詞）

滿洲國的經濟政策、於大同二年三月一日則樹立經濟建設要綱、對於封建的無秩序的滿洲經濟、予以國民經濟的有機性採取立脚於統制主義的經濟政策、而銳意努力達成此種目的者也、然直至康德三年末日、則置重點於健全財政的確立、治安的肅正、民力的確保、民心的安定等、至於產業開發部門則置重點於國家經濟組織化之基本的施設、及國家資源的調查、但自康德四年度以後、則肅立產業開發五年計畫、而對此傾注全力、然爲對應中國事變的勃發、且逼迫而來的國際情勢推移、遂將本計畫修正擴大、俾於鑛工部門的一項、亦倍加重二十五億圓、而爲五十億圓、乃邁進所謂『所持國』的資源開發者也、

財政經濟狀況

西村經濟部次長說明

現對滿洲國財政經濟的現狀加以概略的說明先由財政說起、滿洲國的本年度一般會計、當初預算約計三億五百萬圓、此外加入各項特別會計的豫算總額約計十一億圓、合計不下十四億圓、比較建國當時的豫算總額、竟達八倍以上、在建國當初的時期、完全以確立財政基礎爲主要的目標、專心一意、嚴守健全財政主義、可是確立國家的基礎工作、已竟大致告竣、所以從康德四年度起就進入積極建設的時代、是以五年度的豫算就編成開發產業經濟、振興民生、及其他關於充實國力必要的一切施設積極的健全豫算、並且由歲入一方面考察、自從建國以來、隨同治安的確立及其他諸般基礎工作的進展而招來國民經濟的振興、租稅及其他的一般歲入、自然亦倍見增收、大同二年的經常歲入是一億二千萬圓、本年度經常歲入豫算額爲二億四千萬圓、與大同三年度比較、洽爲倍數、

再將本年度一般歲入的內容來分析一下、就是租稅收入是一億七千四百萬圓、專賣利益是五千二百萬圓、國有財產及其他的收入、是五百萬圓、租稅收入的內容、關稅收入是九千六百萬圓、內國稅收入是八千七百萬圓、其次再說關於各特別會計中的滿洲國特殊的投資特別會計、政府爲國內基本產業的開發、在必要的範圍內、採用此等事業、由政府自身投資政策、對此項政府投資設置特別會計、就是所說的投資特別會計、大致是由公債財源來抵充的、並且隨向產業開發五年計畫的遂行、由去年度以來、此項投資特別會計、就驟見增加、本年度該項會計的豫算額、已達三億二千萬圓、

其次對於滿洲國的國債的現狀、簡單的陳述一下、結至本年十月底、公債發行額的總額、是五億四千萬圓、將其種類分別一下、就是屬於投資特別會計的公債、是二億六千萬圓、買收鐵道的公債、是一億八千五百萬圓、屬於一般會計的公債是九千三百萬圓、屬於事業公債的占其大多部分、關於時行公債的方法、在國內、大多數是採取由滿洲中央銀行之承受而發行之、以後再漸次消化於民間的方法、關於事業公債一項、因有考慮其資金用途的關係、採取一部分在日本發行的方針、所以公債總額五億四千萬圓的裡面、有兩億四千萬圓、是日本發行的、即所謂日幣公債、

嗣後隨同產業五年計畫的進行、政府對發行投資事業公債、預料要逐漸增加、其中的一部分是仍舊要求之於日本的、所以對於此項希望日本朝野方面、仍要予以絕大的援助、關於滿洲國產業開發五年計畫一層、由產業部大臣有詳細的說明、所以不再贅述、可是對於此項所要的資金、由本年度起、四年間以內所必要的總額數約在六十億圓、對於此項資金的調動、在國內是極力的獎勵貯蓄努力於資金調動的計畫、可是其餘約三十億圓預料仍然是要由日本調動的其次由日滿華以外的第三國所必須輸入的建設機械和材料、預計總額在十三億圓、因是以依着第三國輸出的增加、輸入的抑制、並產金的增加等計畫、而去抵充去、

其次再陳述關於滿洲國貿易的現狀、自從建國以來、滿洲國的貿易、驟見增加、在大同二年的輸出入的總額是九億五千萬圓、可是在他五年後的去年的輸出入總額增加到十五億三千萬圓、尤其是在本年度更見增加有將達到二十億圓的趨勢、此項貿易的增加其故概皆由於滿洲國在經濟開發必要的資材及其他日常物資等、對日輸入的增加、嗣後隨同五年產業計畫之進行、預料將有益見增加的趨勢、

自從滿洲國建國以後、對中國的貿易、呈現逐漸減少的狀況、實屬遺憾之至、可是因爲此次隨同中華民國新政權的樹立、嗣後滿華間的貿易、將能得到使其十分的發達情形、是以以前對於華北方面派去通商代表、以便折衝對華北貿易的振興、對於華中方面在最近亦已決定互換通商代表、預料在最近的期間內、即將向該地派遣通商代表着手辦事、嗣後如希努力促進兩國間的貿易、預料或可簽立貿易協定、

其次關於日滿華以外的第三國的貿易、已如前述、因爲隨同產業開發五年計畫之遂行、須要巨額的機械材料的輸入、對其調查、正在種種苦心之中已如上述、關係此項嗣後在可能範圍內、要將日滿華經濟同盟的關係更加一層的緊密、三國之間、要互相通有無以期減少第三國的依賴、此項認爲必要的事情、特希予以協力、

總之以上所述現下正際會以日華事變適當的機會、將要見到新東亞建設的重大時期、所以隨政治方面日滿華共同體的樹立、對於經濟建設、亦要三國一體、戮力同心、共負重任、深希三國之當事者、嗣後要益持緊密的連絡、協同一致、繼續努力

新最出品良藥

百聞不如一試的『醫之露』（原名醫痔露）

本社爲保人身之健康及應社會之需要起見特研製活血殺菌的『醫之露』以利病者凡關於風寒－邪熱－毒－所得各病症均能藥到病除轉危爲安如男婦之腰腿痛傷寒痰疾霍亂吐瀉疔毒痔瘡腸風臟毒抽筋拘攣咳嗽感冒諸般瘟疫四肢不仁婦女之經脈不調乾血癆病行經腹痛經閉錯後赤白帶下久不孕育產後無乳子宮瘤病肝腫鼠瘡兒童之抽瘋瘡痲虫積疳症疹子回緊一切積聚緊急傳染等症急性病一瓶保好慢性病三瓶收效服法簡單携帶便利誠能按症服用無不保好實家庭行旅不可不備良藥也凡重病久病常有經年累月服他藥無效者不妨購服『醫之露』決對能解除痛苦登仁壽域亨受康健之樂矣並爲遠道函購便利起見特另備鐵盒裝以免郵寄損壞如尙未設推銷地址將名寄在確遲向本社函購部購買即日付郵決不遲誤

每瓶加郵費壹角五分但以大瓶爲限特此

定價 大瓶國幣貳圓 中瓶國幣壹圓 國外大瓶國幣參圓

新京永春路七六號 成記製藥社啓

失照聲明

啓者敝人有熟地一段座落吉林縣（永吉）五區曹家窩鋪西溝計地拾壹垧八畝於民國九年九月五日領得清字第二一九八〇六號地照一張四至 東至曹姓 西至界石 南至高姜姓 北至馬孟姓水溝 道 大同元年七月間因匪亂據失除呈縣署補發外聲明作廢

永吉縣 吳占一 啓

失照聲明

啓者敝人有熟地一段座落吉林縣（永吉）五區陳屯官地計地四垧八畝七分於民國六年七月二十六日領得買字第二七六號地照一張四至東至道西至道又批連地南至道北至道 大同元年七月間因匪亂據失除呈請縣署補發新照外理合聲明作廢

永吉縣 曹起東 啓

電話番號變更啓事

敝社電話番號由本日變更如左特此通告

康德五年十二月三日

新京特別市北安路五〇一

滿洲國赤十字社

代表番號（2）五九一六番

其他 （2）五九一七番 （2）五九一八番 （2）五九一九番

新京房產土地買賣仲介事務所啓事

敝事務所於康德五年十一月十七日呈請警廳許可及新京特別市公署備案承認開設於新京特別市大經路門牌二〇八號專辦理左記各項事

一、房產土地買賣仲介及雙方契約書設定事項
一、房產土地登錄及更名換照事項
一、代理經租一切房屋日滿租契設定及公證事項
一、房產土地買賣有疑問時（難解之題或不明之處時常有之）來所相談（詢問）事項
一、房產土地分割測量及鑑定事項

優點

一、房產土地買賣仲介費用低廉
一、不收代辦登錄更名換照一切手續費用（房產土地買賣不經仲介者不在此限）
一、買賣契約設定後不費錢不勞神能得完全自己之名義證據
一、來所相談必親切澈底將利害關係說明
一、土地測量及數目鑑定公確以免雙方糾轕

新京房產土地買賣仲介事務所主人啓

新京中央商業學校

招生

一、招生額數 百五十名
一、入學資格 國民優級學校卒業者及有同等學力者
一、報名期間 自本年十二月一日至來年一月二十五日
一、考試日期 康德六年一月二十七日
一、考試科目 身體檢查、口試、筆試（國文、算術）
一、考試地址 本校
一、入學日期 合格者另行通知之
一、報名手續 履歷書、入學願書、成績証明書及像片二張、受驗料一圓
一、宿舍 備有宿舍
一、校址 新京二道河子安樂馬路
備考 詳細簡章及報名用紙函索附郵票即寄

富家强國 實踐運動週間 決由十日起舉開

協和會積極提倡虛禮廢止

光陰是非常的迅速、轉眼間、日曆又要撕完、到了年末的時候、而國人的惡習都要預備送禮品、印賀年片、這種消耗金錢的事情、實在是百損而無一益的、協和會中央本部、爲應付現在的非常時局、對於年末年始的一切虛禮、提倡廢除、全國各省本部、也都聞風響應、相繼施行、刻下協和會、爲澈底的實施、在年末的時候、喚起國民的注意、預定從本月十日起、七天的工夫、舉行富家强國實踐運動週間、現在正積極籌劃中云、

節儉年末的虛禮費 作些有益事情

獻金、或救濟貧民均是義舉

協和會擴大宣傳

在這非常時下、關於年末虛禮廢除、勤儉奉公等事、全國官民已有同感、所以有多數在作喚起努力勵行的宣傳中、現在協和會首都本部對此爲期使全民衆澈底表現槍後熱誠的眞精神、現又提倡節儉年末虛禮費充作慰問金或捐助金運動、現已分函首都各分會、通告於市民、將預算中的虛禮費、盡量捐輸作軍警慰問金、或對貧弱的加以施助、或加入年末同情週、以使無味的虛禮費變作意義深厚的義舉金云、

向全國國民報告

本年度歷史要項 放送局將放送

時時傳達新聞及報告國情於人民的新京中央放送局、現因時屆年末、我國最可紀念的康德五年度、轉瞬即過、擬將此可紀念的康德五年度歷史之要項報告於全國人民計、現已編成日期、按日依次放送、放送者現正交涉中、大體將由大同報社的柏乘伊君擔任、其放送日期如左

△康德五年度的歷史

十二月十七日一、二、三月

十二月廿一日四、五、六月

十二月廿四日七、八、九月

十二月廿八日十、十一、十二月

慰問陸軍病院

滿侍從武官湛承

【承德三日電】皇帝陛下欽派的滿侍從武官、二十八日午後六時半、於軍、官、國婦會等關係者多數之迎迓中蒞承、即下榻承德旅館、二十九日慰問治安部病院、日本陸軍病院更訪問在承各部隊、傳達聖旨、三十日搭午前十一時發列車、離承國軍、將兵、一同、對於聖意、恐懼感激云、

欽差趙侍從武官 昨赴海軍武官府

傳達御慰問並御下賜品

皇帝陛下爲御慰問在滿日本海軍將兵、三日午前御差遣趙侍從武官赴大日本海軍武官府、趙侍從武官在午前十時廿分受准士官以上的出迎而抵武官府、於會議室傳達聖旨並御下賜品、代谷駐在武官對此請代爲奏陳御禮、至此趙侍從武官一巡廳內、至四十五分退出、當時即又參入帝宮向皇帝陛下恭謹奏上、

大同學院 第一部卒業式

大同學院第一部十期生的卒業式自三日午前十時三十分起於該校講堂由卒業生四十七名及職員、學生並來賓關東軍司令官代理黑川中佐國務總理代理劉秘書官、孫民生部大臣、神吉總務廳次長、皆川協和會中央本部總務部長等列席之下而舉行、由井上院長授與卒業證書、其後有來賓的祝辭、卒業生代表的答辭等、至十一時半始告終了、一同紀念撮影之後、開有簡素的祝宴、祝將爲滿洲國官吏的卒業生的前途、又卒業生的分別爲司法官十七名、技術官三十名是也、

觀光局建築 華麗候車室

近將全部竣工

新京市交通株式會社、爲便利遊覽客的等候觀光汽車乘坐、曾在新京驛前國際觀光局的南側建築了觀光候車室、最近因鑑於天氣漸寒、乃行積極修築、現在外部工程業已告竣、爲華麗精緻的二層式小樓、雖然面積很小、但却建築美觀、想不久內部工竣後、就可利用爲觀光汽車乘場了

朝鮮鐵道局 車內發售急行券

【京城電】滿洲國鐵道總局已於十一月一日起實施車內發賣急行券、在旅客很覺利便、社線和朝鮮鐵道局線、尚未實施、從來由釜山、奉天、輪城等地乘快速列車的旅客、購求急行券、於當該車站手續很複雜、多有不便、今次朝鮮鐵道當局、鑑及以上的情形、和滿鐵當局商議制定列車內發賣急行券的規則、由十二月一日實施、對乘客與以非常的便利云、

青年指導員 練訓生入所

新採用的首都青年指導員訓練生(滿系卅二名)的訓練所入所式、於三日午前十時起在西三道街該訓練所舉行、該訓練生須受四個月間的學科及實地的訓練之後於來年四月一日舉行爲偉大的青訓指導員的卒業式、

機關車昨脫軌 幸無有損失

三日午前三時五十分新京驛發三棵樹行第十七列車、開車未久而行抵構內東部信號所東交換三號地點、因轉轍手誤撥道叉、致機關車脫軌、但車行紓慢、客車無異狀、因換掛機關車、約遲綏三小時始開車云、(照片‖列車脫軌的情形)

爲省電燈費偷電 這多們不道德

電電會社近將開始詳查

本市的人口、隨着都市的躍進、很有驟然增加的情勢、居住難的問題、會發生很多波瀾、而電業株式會社、對市民每月所需要的電力、也是增加、這實在是本市發展上的好現象、可是市民住戶的電燈、因爲人的品學良莠不一、所以有很多的人、爲着減省電燈費、對電燈多有不報、施行偷電的法子、對電燈的統制上、發生很大的困難、電業會社、對這個問題、很是注目、決定派員詳細調查、倘再有偷電的、一經查出、決定送官罰辦云、

照像館和菸麻業 組合會昨日改選

屬於商工公會同業聯合會的照相業和菸蔴業最近因爲已到改選的期限了、所以昨天由市公署實業股萬屬官臨監之下、假商工會內同於午前十時起招集全體同業者改選職員、至十二時許始改選完了、計菸蔴業的由馬柄彝薛茂庭當選爲正副會長以外益士卿等七人當選董事、照相業者由公茂號執事劉仁增興泉相館郭興泉以外王玉芬等五人當選爲會務董事云、

加藤參事官 今日搭飛機東上

加藤大使館參事官、爲報告以最近滿洲國各情勢、並以領事館問題爲中心而紛糾滿蘇外交問題的經緯、將搭今日(四日)午前七時四十五分由新京飛行場發滿航日滿連絡機東上云

大津總長昨晨東上

大津關東局總長、三日搭午前七時四十五分發之飛行機東上、關於明年度關東局豫算案(約三千萬圓)與中央政府折衝、豫定滯京約二十日歸任云、

滿華交驩放送 每週施行一次

新京中央放送局、爲聯絡滿華人民感情、並使互相瞭解雙方之國情計、曾行不定期的滿華交驩放送、最近已固定每週彼此實行交驩放送一次、以便時時將雙方進展情勢、報告於國人、其下次之交驩放送日時及放送者、已決定十二月十二日午後七時卅分至五十分、講題爲滿洲之交通網、講演者爲交通部參事官王福海、

吉林青年團 結成式日期

【吉林三日電】吉林省協和青少年團結成指導連絡會議、於二日午前九時卅分、在省第一會議室、由各市縣旗之關係者一百廿二名參加之下開會、經種種會議之結果、吉林省之協和青少年結成式、決定各縣一齊於明春三月一日舉行云

訪問大使館

加藤奉天總領事

昨夜來京的加藤奉天總領事、三日午前訪問大使館、會見加藤參事官以下各課長說明管內狀況、並作種種懇談

担挑理髮的 快到截止期

對理髮匠職業已有辦法

對於担挑理髮業的人、當局爲求國都的觀瞻、決定在本月末、施行禁止、這個問題發生以後、曾引起關心社會人士的極大注目、詳情屢誌本報、然而當局爲體郵民生、對担挑的理髮匠善後的安置、與關係方面磋商結果都很是圓滿、決不致有失業的發生、現在禁止期、已到眼前、當局爲喚起一般担挑人的注意、至晚限於本月下旬、對每個人的善後、都要有一定的安置、倘有任意推延到了禁止期、決定不許再担挑理髮云、

同鄉的死了無錢發送 棉被裹屍打算棄郊外

碰着警官叢某犯了遺棄罪

山東人胡永財的四十八歲是一個馬車夫、近來因爲年紀的關係、身體很是歉弱、再加勞力過度、染了疾病、又沒有金錢醫治、所以臥床不起、生活無形中、發生很大的難關、幸有同鄉人叢德山的、看見胡某這種情形、非常的悽慘、屋裏是很寒冷、所以就將胡某送到東盛四條胡同二十六號魏永家裏、暫時休養、魏永是叢某的親屬、當時看胡某病的樣子、因爲親戚情面關係、未加反駁、詎天有不測風雲、人有旦夕禍福、胡某的病、一天重的一天、在昨天忽然與世長辭了、魏某處在這種情形下、非常的驚駭、就和叢德山協商善後的對策、叢某一時難以解決、就將屍體遺到小車上、用被遮蓋、在深夜的時候、本想推到郊外掩埋、不料走到民豐街一帶、被巡邏的警士偵兒、以爲叢某有謀害嫌疑、帶署盤問、經醫士檢驗的結果、判明是心臟痲痺而死、然對叢某的遺棄罪飽嘗幾天鐵窗風味云、

撫順新屯神社

今日執行鎭座祭

【奉天三日電】張司法部大臣在其故鄉撫順縣第四區營盤村新屯口建立中的新屯神社近已完成、四日午前十一時、於張大臣及別宮奉天省次長、日本大使館員、及僧侶等參列之下而執行鎭座祭云

鐵道總局舉行

附業局關係課長會議

【奉天三日電】鐵道總局第一次附業局關係課長會議、已自三日午前十時起、在總局第二會議室舉行、神守附業局長以下、產業士地、愛路各課長、並全滿各鐵道局產業課長出席、先由神守局長、對於附業局設置之意義及該局今後之方針、有所指示、繼以北海產業開發計劃及愛路運動、及其他由各鐵道局提出之基案爲中心、進行種種審議、收得多大的成果、直至午後四時始行散會

第五軍管區 募兵計劃

【承德三日電】第五軍管區司令部、已決定康德六年度募兵計畫如左、先是於上月廿八日午後一時、會於司令部內、經軍、省、縣協和會關係參集關於募兵有所協議

一、募兵之方針、依分派制募集所需兵數、本募兵爲第五軍管區本屬部隊要員由熱河省內募兵、且募兵人員、係以各縣之壯丁資源爲基準、斟酌治安財政狀態其他、所需兵數按各縣分擔之、

一、募兵時期、於康德六年一月中下旬、實施募兵檢查、又縣別檢查日期及檢查場、由主任募兵官決定之、

保安科調查市內 旅館防火設備

首都警察廳保安科、對於防火一再努力宣傳、以資萬全無事、最近又派專員檢查市內各旅館、對於防火之設備、其有不完善者、決定令其妥爲裝設、尤其對於煖氣鍋爐特別注意、俾使火災事件減少云、

哈埠防空會議

【哈爾濱三日電】協和會哈爾濱市本部自三日午後二時起於市公署會議室開哈爾濱防空會議、有協和會市本部並各關係方面的代表者出席受軍當局關於哈爾濱防衛的鐵壁陣構成的指示、而遂行種種懇談、

奉省農產物 被害統計

約一千二百萬圓

【奉天三日電】奉天省本年度農產物、因水害雹害、病蟲害、及其他天然災害、據實業廳調查之結果、謂被害總面積有廿七萬二千陌、被害金額千二六十四萬圓、其主要者計高粱約有五百十萬圓、大豆三百廿萬圓、包米百十萬圓、小米六十萬圓、棉花五萬圓、水陸稻廿六萬圓云、

馬某被判死刑

伊通河畔殺人犯

關於本年五月六日的伊通河畔慘劇、强盜殺人事件被告、新京市大同大街經濟部構內雜役部屋居住、經濟部雜役夫馬俊良(二七)的事件一審已於新京地方法院由赤津審判官、白石檢察官係而行審理、在上月杪已結審然被告馬始終是否認犯行然而赤津審判官依檢察官的求刑而宣告死刑、可是被告馬竟又向高等法院上告、又上告公判約在本年中可有舉行的可能、馬的犯罪事實如左、

被告人馬爲一雜役夫而在經濟部勤務中、但因嗜賭博故生活竟陷入窮途、此際偶然聞知在西二道街旅館復花店有一知者楡樹縣大新屯居住的朱玉林因購買縫機而來京的事情、於是在本年五月六日午前九時許僞稱同去縫機店自充爲案內而誘朱至伊通河畔、用由經濟部構內偷出的手斧把朱的頭蓋骨給砍碎當時朱即死、而馬於是强奪百七十七圓而逃走了

在朝鮮華僑 歸國證明書

由該管警憲發給

【京城電】在朝鮮的中華民國僑民歸國的身份證明書、向例是由該管的中華民國領事的證明、今次華北軍當局有通牒到來、今後當該證明書改由居住地該管的警察署長和憲兵分隊長發給云、

開設夜學校

普及鮮婦知識

【吉林三日電】市內居住朝鮮婦人所成立之同榮婦人會此次爲文盲婦人、由十二月五日至三月卅一日、利用冬閑之夜、教予國語、算術、常識等、講師除爲同榮學校教師外、並有李福姫感已順女史等擔任、其成果頗值期待云

在市署舉行

防衛施設懇談會

【哈爾濱電】關於國防最前衛都市哈爾濱的防衛對策由於軍部當局的指導而爲官民一體、傾注金城鐵壁的防衛陣的建設全力、然以省、市協和會其他指導各機關爲中心、自三日午後二時於市公署會議室舉開防衛施設懇談會、就防衛設置具體案、行無隔意的意見的交換、待成案作成之上則可廣得一般市民的協力、此種實現頗值期待也、

天象

昨日氣溫(午後二時止)

最高 零下二度四分

最低 零下一二度三分

今日天氣

西北風、陰後晴

情殺案女主角魏桂芳 已由警署移送地檢廳

在本市平安電影院、於上月十七日下午七時在該院動刀情殺案的女主角魏桂芳小姐、自該事件發生以後、即被拘禁於長通路警署中迄今已十餘日男主角信立義、照常上班服務、現在該事件內容、業經警署訊問兩造明瞭、於本月二日、已備文轉送新京地方檢察廳云、

山東視察團 昨日抵連

【大連三日電】由山東省官民組成的滿洲國視察團團長財政廳長唐仰杜、副團長建設廳長莊維炳、教育廳長郝書暄氏等一行十三名由西田山東省公署顧問爲案內於乘三日午後一時三十分入港的青島丸來連、投宿於大和旅館、休憩之上正副團長即時訪關東州廳並滿鐵、致來連之辭、一行且四五兩日於旅

市內交通愈便利

交通會社購到五輛大型汽車

新京交通會社、爲了應付日一日顯示有膨脹的國都市民的需求、及圓滑輸送的原故、故在繼續努力着新車的配給、然待望的大型公共汽車五輛、已於三日的正午運到了國都、在試運轉的數日中、預定把一、二三、七號等車增配到具有各公事員上下班最是混雜的路線上(照片‖即新購到的大型汽車)

今天放映 新片 首次來京

彈性姑娘

南洋影片公司出品 全部對白有聲鉅片

多情女……偏遇傷心事

好姻緣……生在同情裡

千變萬化 疑雲滿怖 將錯就錯 以假變眞

大小姐想嫁情郎 美青年巧遇知音

李綺年 梁雪霏 黃美妮 主演

三日 四日 五日 六日 放映四天

注意 三日四日兩天長短期優待券無効

下期放映 蘄經堂

國泰有聲大戲院

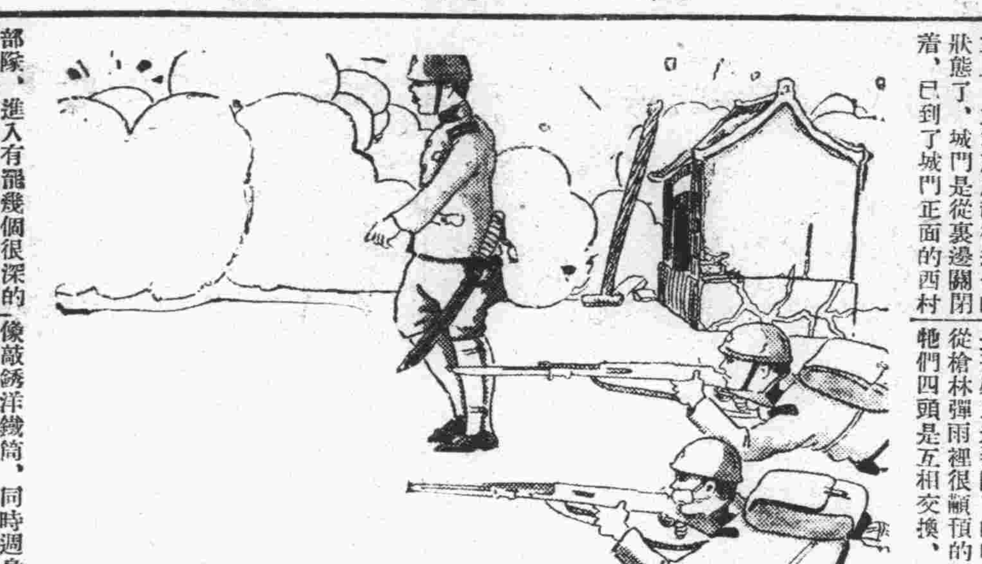
電話(二)一一五四 新京東五馬路

好消息…… 新華公司耗資五十萬元古裝有聲鉅片 貂蟬 顧蘭君 金山 主演

十二月十五日國泰放映

麥田裏的兵隊 33

日本火野葦平著　雪笠譯　孫秀文畫



城牆的兩角有着城門樓子，敵人便是從那上的不少槍垛口裡，凶猛的射來機關槍彈，我們在右側陣地的打手，是一個聳着膀子，沈心靜氣的上等兵，他只是慢慢的去描準，勾着槍機，響着很快的聲響，眼見着城牆上槍垛口的地方，就起來了刷白的煙，成了紛碎，城門是偏向着左角的城門樓那邊，廟差不多是在牠正面的位置，中隊是在廟的左一方面，竟向城門的正面展開了，我想不大一會便能奪取了〃孫圩城〃，然而事事却不是就那樣簡單能辦到的，隨着時間來看，漸漸的纔明白了攻擊的困難，並且，立刻就成起很迫切的狀態了，城門是從裏邊關閉着，已到了城門正面的西村部隊，進入有罷幾個很深的土壕裡，滿浴着猛烈的射擊，竟出不來了，散開在廟右邊的部隊，因爲甚麼遮蔽的東西也沒有，緊連着兩個人被着上，便集結到了廟的背後，有一個下級士官，從伏着散開的散兵綫前，像巡視的樣子，誇着軍刀，在槍林彈雨的當中，悠悠的走着，散兵綫的這頭到那頭，來回慢慢的走了兩回，好像是誇示他膽子大的神氣，然而，我想那眞是不知趣的兵隊，那樣別說是勇敢，簡直甚麼也不是，我在幾多的戰場上，像這樣的英雄，已經看過多少了，可不是麼，槍子是眞不碰那個小子，但是，可有一樣，敵人因此便會把兵隊的目標瞄準了，而集中他們的槍彈，所以，這個士官近邊的兵隊眞是危險得沒有辦法，適當的利用地形而遮蔽着的，那決算不得是卑怯，我相信當指揮官的，若竟弄着一些不必要的擺大膽的架姿，那並不能算是高超的統帥者，而今，除了衝破城門突入以外，實在沒有別的辦法，敵人的射擊，和時間一同的劇烈緊急起來了，這邊的射擊，倒瞄着了槍垛口，可是竟完全不能知道效果，跟着也不知道誰說的，友軍的兵隊，還殘剩在城裡頭呢，也許有我們罷，——我這樣想了，原來差不點，便是我們也在城裡睡着的當兒啊，誰剩着呢，有幾個人，誰也不知道，然而却都持着那一定有幾個人的確信，不安，焦燥……竟驅逐了大夥，一隻金黃色的小公鷄，從右邊機關槍的石壘後邊走出，一面嘴啄地的找着糧食，一面跑向麥地那邊去，

廣場楊柳樹上拴着的毛驢兩頭還帶着繮繩，但是兩頭是甚麼工夫弄斷了的呢？竟從槍林彈雨裡很顧預的繞着牠們四頭是互相交換，用那像蔽銹洋鐵筒，同時週身也很奇妙的顫而叫喚的聲音，時不常的叫喚，猛丁個的那個白驢打了一個趔趄，等我忽然的一想，牠的後腿竟落到了地上，紅鮮鮮的血，就像炊帚似的，從屁股蛋那塲噴出，把那塲弄得一片通紅外噴，血也噴的有罷了幾回我尋思是止住了，可是還往我尋思是要倒下罷，等一會牠老是蹺折着後腿痛苦着，好歹算掙扎着，現着沒有甚麼似的臉，就繞到那邊去了然後，又一頭拴在樹上，鼻尖和鼻梁都是白栗色的毛驢冷不釘的跳起來了，大槪是嘴巴上穿透的，鮮血像倒洗臉水的樣子，從兩邊的鼻孔裡迸出來然而，這頭驢却像可就不倒下，從樹的周圍繞去，却是比較頑健些的東西兵隊們在廟後，眺望着一陣一陣叫敵彈射擊的驢羣，那是離我們這裡纔有廿多米的地方啊，最初中在屁股上的白尾驢，終於坐到了地上，然後，另一頭白驢，便湊到也坐在地上，祇着中傷出血地方的白驢那邊去，牠們像說着甚麼話的樣子，又鼻子聳一聳起來了，然後，便叫起來了着鼻子，互相的蹭着脖頸，一個來奇妙的聲音，那個聲音蹭了一回子，中上了的白驢，聽來可是特別的軟弱，

經濟

中銀貨幣發行額

中央銀行貨幣發行每週平均額，（自十一月廿日至廿六日）（單位圓）

貨幣發行額	二三七、七九六、〇〇九
紙幣	二三二、四七九、七七四
準備額	一〇三、三七八、一九〇
保證	一六八、一〇一、五八四
鑄幣	[illegible]

滿日華經濟聯盟

日方主張設在大阪

【大阪三日電】滿日華經濟懇談會，上次在大阪開會，滿日華蒙各代表，全都以誠相接，互相懇談，收得很好成績，因之日本關西財界人士，咸願乘此機會，今後常開斯種會合，設立一個機關常在大阪，以辦其事，此意見最近很得有力化，

滿日華三國的團結，爲謀得圓活發展强化，三國經濟界，必須互相深知經濟情事互相諒解援助，明春上海且開第二次滿日華懇談會，所以爲謀滿日華三國關係者間，交涉便利並謀日本內地財界的連絡統一，極有設立該機關之必要，

上次參加大阪懇談會的各經濟團體，現正力謀如斯會合之具體化，正思改組强化日滿實業協會的關西財界，擬更另行組織如滿日華經濟聯盟機關不僅只開懇談會更調查三國經濟情勢辦理其他經濟事業云，

豆市遽然高漲

成就大有可觀

前場

三日午前放盤，鑑於大連出口輪船，擬定本月十二日起從，裝載大豆約有三千車之多，務斯業商號心情遽然返高，延及初場開行，即妥出豆價五元三角八分，較比昨日晚場突漲三分，由此人情益高，洋帮提價收買，投機付追遂左右，北帮賣付見機可乘，攀價出售，場興大振，熱烈交易，買者爭先，賣者恐後，躋躋蹌蹌，歡聲振耳，買付貨吃愈親，行市逐漸升提，未見回價，直漲至五元四角三分五比較昨日小價已漲一角之多，各方精神活潑，高風彌漫，交易正興，不覺午漏已催，卒由餘硬狀收盤，共安一百一十二車，買付加藤十車，六合公十車，原成十五車，永成功十車，同興盛十車，滙源七車，人和昌四車，會合棧三車，賣付益發合二十五車，佐藤十車，德增盛七車，三井五車，益昌達五車同合盛五車，日新昌四車，福與東三車，大價五元四角三分五，中價五元四角，小價五元三角八分，

餘硬猶存

後場

人情仍不看軟

三日午後放盤，基於前場餘興人，情仍不看軟，不過關於星期六後場大連無行緣故，波及斯場，少爲成就，然而價格終未疲下，是徵漲風未熄，情勢向上，方興未艾，餘硬猶存，今日前後考證，漲上一角，下一分，除淨已漲九分之多成就數目，若與昨日相較，大相懸殊，終由快情收盤散市，共安十四車，買付人和昌四車同興盛四車，大和公三車，加藤三車，賣付益合發五車日新昌三車，日升棧四車，永成功二車，大價五元四角三分，中價五元四角二分五小價五元四角二分，紅糧小豆未妥

日郵政儲金

達四十三億萬元有零

比去年增加三倍

【東京三日電】據日本遞信省發表，郵政貯金十一月末日至現在，儲金人員爲七千百十五萬二千人，儲金額爲四十三億四千七百十四萬一千圓，與上月末比較儲金人員爲七十三萬九千人，儲金額爲三千九百卅萬三千圓，皆示增加十一月因例年季節的輸入顯著低下的關係，儲金額成爲定則似的表示減退的傾向，本年爲近年來的最多額，比去年的一千五百萬圓增加，達二千四百萬圓，顯示增加將達三倍，由此可以窺知日本國民對貯蓄報國的熱意云，

大連交易所信託會社

定廿四日開股東總會

【大連三日電】大連交易所信託會社，二日午前十一時開催重役會，審議本期決算報告，定本月二十四日午後三時開股東總會，附議左計二件，求其承認，

一，監查役相生常三郎氏任期滿了改選役員之件，

一，貸借對照表及利益金處分案再者本期紅利增一厘有變爲九厘的模樣云，

上月朝鮮

對外貿易

【京城電】十一月份，朝鮮對外貿易額，有極顯著的增加，輸出二千零九拾萬三千圓，輸入一千零二十八萬九千圓，出超一千零六十一萬四千圓，由今年一月起到十一月止，累計輸出一五一、〇九一千圓，輸入一一一七、五五九千圓，出超三三，五三一千圓，是有最高的記錄就中對滿洲國十一月中貿易輸出一千四百五十一萬九千圓，輸入四百九十七萬九千圓，較前年同期，輸出增加七百六十六萬圓，輸入增加一百四十二萬五千多圓，比較前年同月增加的主要品如下，

一、輸出品

綿織物	二、三三三千圓
米	九五七〃
林檎	六九六〃
礦油	六〇五〃
水產物	五一五〃
小麥粉	三九〇〃

魚粉，牛，洋灰，淸酒，紙，卷煙草，麥酒等

二、輸入品

棉花	一、三〇二千圓
粟	七九九〃
石炭	五七二〃
葉煙草	三七八〃

柞蠶生糸，胡麻子，硫安等云，

來京出席日滿華經濟

懇談會各代表的談話

出席新京滿日華經濟懇談會的各代表，對於新京會議的期待，曾有如左的談話，

△日本代表倉田撤三氏（大日本紡織常務）

所謂滿日華團結，也就是滿日間的團結，現在業已完成，在華北華中，應當怎樣去調整從來的滿日關係，實在是有問題存在，關於此點，業已在各地的會議席上議論了，在戰塵未結的時候，去建設經濟的團結，是不能有具體的決定，爲着使經濟開發具體化起見，治安的恢復，乃是先決的問題，其次就是貨幣的安定，因爲等着這兩點的完備，除在可能之點去實行，是別無良法其中尤其以棉花的改良增植，爲最易實行，同時更可直接解消向日本輸入棉花的對外支出，對於此點在各地的會議席上，意見都已一致，此外和此相關聯的，就是把滿洲的種棉移到華北去，也可以在適地適業的主義上站住了脚這個主義，如能徹底，在紡織方面，把從來在滿洲使用的棉花，去供給日本之利用日本的休機，在經濟上，也是正道，因此最近纔以紡聯爲中心，想要去綜和日本的開紡織機，移送到滿洲，因有此種的意義，所以我對於以日滿華最有關係的棉花紡織爲中心的新京會議，很是期待，

△臨時政府代表冷家驥氏，（前北京商務會會長）

華北的開發，必須和日滿取緊密的聯絡，去積極進行不可，現在所期待的，就是日本的資本的技術，按我此次在日本實際所見到的，應急速去進行，受日本的援助，如果這樣，更須在可能的範圍去辦理政府，本想注全力在棉花的增產上，所以早就節節實行了，因此其他農耕物的耕種面積，自然也要減少的，所以將來的糧食，期待滿洲，亦不在少數，我想關於此點，要在新京會議席上去力說的，

△維新政府代表蘇錫文（上海市政府秘書長）

我方政府是和滿洲一樣，與日本於極緊密的關係，對於此點，想要在新京，去具體研究的日滿特殊關係，以供將來的參考，滿洲和華中，前此因有了大豆的交易，在經濟方面，已有了緊密連接，因受蔣政權排日政策之禍，遂致經濟的關係斷絕，華北地方的油房工業和其他，業已完全崩壞，所以期待今後首先用大豆去使經濟的提携具體化，總之現在戰局仍在進展，幣制和其他還沒到實施具體的對策時我想於此次的會議席上，雖然能得到根本的諒解，但仍恐不能具體進行，所以祇好等着機會的再來，

△蒙疆委員會代表金永昌氏（蒙疆聯合委員會產業部長），蒙疆經濟方面和人民的方面，已都由於滿洲和日本成爲一體化了，現已竟成了一個小的形態，所以我想今後按着必要時，由日本受相當指導在去進行辦理，

開灤煤增產

導入英資交涉成立

【東京三日電】因戰時鋼鐵增產的遂行上製鐵用焦炭爲不可缺少的東西就開灤煤的飛躍的增產計畫，開灤工務局總支配人斯沙氏（英國人）已赴英，關於籌劃資金，折衝完了後即行歸任最近訪問赴東京的開灤煤販賣會社中松社長，關於籌劃資金的內容詳細報告，此次英國資本一千萬圓以社債的形式導入據觀可以交涉成立，在華北導入外資的第一步已經開始頗惹人注目，

即該資金以開灤煤礦的百萬噸增產爲目標，以之充當洗炭設備二機（一日洗炭能力合計百七十噸）貨車百輛由英本國購入代金，再者開灤煤的運送至日本的煤今年度爲百七十萬噸，此次增產至日本的煤已實現了飛躍的增加，其成果頗堪期待云，

干拓會社

政府計劃設立

隨拓務行政的全面的擴充的機運，政府遂行濕地干拓事業，並行以附隨的地質改良並其他的事業，設立資本金三千萬圓程度的特殊會社濕地干拓會社，即於滿洲國內由於干拓得成爲可耕地，土地大體達百萬町步，考慮經濟的豫算，得以干拓相當廣大的面積，濕地干拓並現在由交通部之手行之，因遼河支流柳河的改修工事，背後地的開拓相併行，始設立干拓會社其資本金三千萬圓事業的性質上以全部由政府出資爲方針目下在關係當局者間急行起草豫定至急實現

地籍整理局

最近審查地域

地籍整理局，依土地審定法第二條之規定，決定最近審定之地域如左，

一、綏中縣綏中街，

二、綏中縣第一區孤家子村

三、興城縣興城街東南關區西北關區，

度量衡器

販賣人變更

經濟部權度檢定所，刻查國內各度量衡器販賣業者，有變更之處，經已指令照准並公佈其變更之販賣人如左

度量衡器販賣人姓名	變更營業所之位置
毋子彰	永吉縣第七區口前
張星閣	海城縣南大街三七四

各地商況

十一月三日

匯兌

滿洲中央銀行總行行市

滙上海（每百元）	一〇〇弗〇〇〇
滙天津　同	一〇〇弗〇〇〇
滙紐約　同	二八弗八分五
滙倫敦　國幣每一圓	一志二片

特產

●大豆現貨（定期混合品）　上午收盤　五、三五　下午收盤　五、三六

十一月卯　十二月卯　一月卯

●高粱（同上）　開行　十一月卯　十二月卯　四、七車

●特產現貨　大豆　高粱　包米

▲大連▼

●大豆（百斤價）

	上午收盤	下午收盤
帶皮	六、二〇	六、二一
十二月卯	六、一八	六、一九
一月卯	六、一九	六、二一
二月卯	六、二一	六、二三
三月卯	六、二六	六、二七
四月卯	六、三二	六、三二

●豆餅（一塊價）

	上午收盤	下午收盤
現行	二、二〇	二、二五
十二月卯	二、二三五	二、二三五
一月卯	二、二三〇	二、二三〇
二月卯	二、二三五	二、二三〇
三月卯	二、二一〇	二、二五〇
四月卯	二、二〇五	二、二一〇

●豆油（一箱價）

	上午收盤	下午收盤
現行	一三、二〇	一三、二五
十二月卯	一三、二〇	一三、三〇
一月卯	一三、三〇	一三、三〇
二月卯	一三、四〇	一三、六〇
三月卯	一三、六〇	一三、六五
四月卯	一三、七〇	一三、七〇

●高粱（百斤價）

	上午收盤	下午收盤
現貨	五、一二	五、〇七
十二月卯	四、七七	四、八二
一月卯	四、七五	四、八一
二月卯	四、七八	四、八二
三月卯	四、八五	四、八七
四月卯	四、九四	四、九三

▲哈爾濱▼

●大豆

	上午收盤	下午收盤
十二月卯	四、九〇	四、九一
一月卯	四、九二	四、九四
二月卯	四、九四	四、九五

●小麥　十一月卯　十二月卯

各地發送量

	大豆	豆餅	高粱	雜穀
新京驛	一二五車	一七車	六車	一八車
四平街驛	二車	―	四車	一五車
公主嶺驛	四六車	―	六車	―
開原驛	二車	―	―	一一車
大連驛	二四二車	一五車	二車	二一車

日用品零賣物價

豆油	一角八	羊肉	五角
麵粉	五圓四角一	大米	二元
香油	四角六	白菜	二分
牛肉	四角八	花生	一角六
猪肉	四角二	紫菜	二角五
桃	二角		

金銀

中銀收買金價格（每公分）	三圓八角五
產金價格	
上海標金	
海關銀單位	
新京足金每兩	二百四圓
新京紋銀每兩	二圓二角

商品

▲大阪棉紗▼　下午收盤

十一月限	二〇〇、五〇
十二月限	二〇〇、六〇
一月限	二〇〇、四〇
二月限	二〇〇、四二〇
三月限	二〇〇、四八〇
四月限	二〇〇、三四〇

大阪商船行輪

●開往門司神戶大阪開二時

黑龍丸	十一月十日
烏蘇里丸	十一月十二日
吉林丸	十一月十三日
鴨綠丸	十一月十五日
熱河丸	十一月十六日
烏拉爾丸	十一月十八日
扶桑丸	十一月二十日
黑龍丸	十一月廿二日
烏蘇里丸	十一月廿四日
吉林丸	十一月廿五日

●開往三角鹿兒島沖繩開上　貴州丸　十一月廿六日

●往紐育　每月二回

●往台灣　每月三回

●往天津　每月七回

●往橫濱　每月五回

●船票發售　滿鐵國鐵主要各站各埠日本國際觀光局

▲車船聯絡往復票火車減二成輪船減一成通用日期限兩個月▲在大連購買神戶門司往復票時回路運費減二成通用期間三個月

●專屬貨物代辦處國際運輸

大阪商船株式會社

大連支店（電話二·二二五二）

新京事務所（電話三·三三六）

奉天事務所（電話三·四六九九）

哈爾濱事務所（電話三·七〇一）

阿波共同行輪

●開往芝罘威海衛青島	十六共同丸	十一月九日
●開往芝罘威海衛仁川	卅六共同丸	十一月　日
●開往芝罘	廿八共同丸	十一月　日
●開往天津	第三壽丸	十一月十二日
●開往仁川鎮南浦	第三壽丸	十一月十八日
	早隆丸	十一月　日

本社代辦山東鐵路各種運輸一切事務

大連市山縣通　阿波共同汽船會社　電話長二、五〇〇一番

日本郵船行輪

●開往漢堡　豐橋丸　十月　日

近海郵船行輪

●開往橫濱室蘭	新潟丸	十一月　日
●開往基隆高雄	岩手丸	十一月　日
●開往鎮南浦仁川釜山	岩手丸	十一月廿一日
●開往長崎鹿兒島	櫻島丸	十一月廿二日

朝鮮郵船行輪

●開往營口青島仁川　會寧丸　十月　日

前記各船出口日臨時或有更變，水路圖誌海圖販賣所，大連市山縣通，近海郵船、朝鮮郵船代理店

日本郵船大連出張所　電話二·三三九、二·七八四四

專屬貨物代濟處船票代辦處丸二商會　電話二·九六四四

各地之日本國際觀光局

大連汽船行輪

●開往青島上海正午

青島丸	十一月　日
奉天丸	十一月　日
大連丸	十一月十六日
青島丸	十一月十九日
奉天丸	十一月廿二日
大連丸	十一月廿五日
青島丸	十一月廿七日

●開往天津

天津丸	十一月九日
龍平丸	十一月十日
北京丸	十一月十一日
濟通丸	十一月十三日
遂河丸	十一月十四日
天津丸	十一月十五日
龍平丸	十一月十六日
北京丸	十一月十七日

大連市山縣通　大連汽船株式會社　電話二、七一一三番

本日國際觀光局中國旅行社

商業登記

○日產火災海上保險株式會社變更（外國會社）一、康德五年六月六日於滿洲國代表者保坂保太郎其住所轉於新京特別市祝町參丁目二番地

○福德銀行股份有限公司變更及追加（支店）一、康德五年五月二拾四日商號及公告之方法變更如左商號株式會社福德銀行公告之方法濱江公報揭載之一、左記事項追加之代表會社之董事梁子薰

○滿洲電信電話株式會社債一、第七回社債之總額金貳百萬圓一、各社債之金額金壹萬圓一、社債之利率年四分參厘一、社債償還之方法及期限康德七年六月一日止擱置之共後每半年各利付期日以金五萬圓以上償還或買入銷却至康德拾五年六月壹日止將殘額全部償還或買入銷却但一部償還依抽籤每，利息支付之方法及期限之年六月壹日及拾貳月壹日之兩回將前半年分之利息交換票發給之但爲償還時其利息未滿半個年時以日計算之一社債已繳額全額康德五年六月拾四日登記

○合名會社支店設立一、康德五年五月貳拾日因於本內設立支店爲如左記之登記一、商號合名會社岡田醬園一、本店遼陽市朝日通八拾貳番地一、支店鞍山市北三條町九番地一、支店新京特別市東四條通八番地一、目的一、味噌醬油之製造販賣一、不動產之賃貸一、前各項附帶之業務一、設立年月日昭和九年四月參日一、代表社員之姓名岡田うた一、社員之姓名住所出資之種的價格及履行之部分、金貳萬圓岡田うた遼陽市朝日通拾貳番地金拾萬圓岡田藤太八郎住所同金四萬住所圓岡田正勝住所同金貳萬圓岡田信彥同金貳萬圓岡田繁雄住所同一、存立之時期由設立日滿貳拾年

○經理人選任一、經理人之姓名住所康本豐新京特別市日本橋通七拾五番地一、營業主之姓名住所新京特別市日本橋通七拾五番地合資會社廣本洋行一、設置經理人之處新京特別市日本橋通七拾五番地

○株式會社森六商店代表者選任及變更（外國會社）一、康德五年五月貳拾八日左記者定爲在滿洲國代表者森幾衛一、新京特別市豐樂路貳壹五號一、監查人森芳輔一康德五年五月貳拾參日辭任一、董事後藤吉也康德五年五月貳拾四日辭任康德五年六月拾五日登記

○秋林股份有限公司變更（支店）一、監查人岩倉文祐一康德四年拾貳月貳拾日辭任一、董事維力亞木古別爾特史久、華康德五年貳月貳拾八日退任左記者同日就任董事爾德若爾志來衣翁馬可則哈濱市埠頭區水道街貳拾九號一、康德五年參月貳拾日齊齊哈爾西街永安街八拾號之支店移轉於左地支店齊齊哈爾中央街貳號一、康德五年四月貳拾六日商號變更如左商號秋林株式會社一、康德五年四月貳拾六日公告之方法變更如左公告之方法於政府公報揭載之

○株式會社支店設立（外國會社）一、康德五年五月貳拾八日因於本管內設支店爲如左之登記一、商號滿洲產業株式會社一、本店東京市麴町區丸ノ內參丁目拾番地一、支店新京特別市中央通四拾壹番地一、目的一對於鐵道事業並自動車營業之投資二、採礦事業及礦物並其加工物之買賣三、林業農業及農林產物並共加工物之買賣土地經營並代行管理四、對於營利事業之投資並爲營利會社設立之發起人五對於前項關係事業資金之貸與並其債務之保證五、前各項所關聯一切附帶業務一、設立年月日昭和拾參年參月貳拾九日、資本之總額金貳千萬圓一、壹株之金額金五拾圓一、就各株已繳納之株金額金拾貳圓五角一、公告之方法於東京市發行之中外商業新聞揭載之一、董事之姓名住所中村直三郎東京市大森區田園調布參丁目參拾貳番地東京市澁谷區上智町四拾八番地藤山愛一郎東京市芝區白金今里町拾四番地高橋是賢東京品川區上大崎四丁目貳百貳拾參番地ノ六井上隆一德山市參千九百拾貳番地穴水熊雄東京市麻布區宮村町七拾壹番地粟林德一東京市麴町區丸ノ內貳丁目貳番地壹丸ノ内ビルヂング內高木陸郎東京市芝區高輪南町貳拾八番地松本榮一東京市大森區入新井五丁目百八拾六番地齋藤良弼東京市山吹町拾番地原邦造東京市世田谷區松原町四丁目參百四拾八番地中村朝鮮咸鏡北道ノ羅津府新洞山拾七番地四郡山本高次郎朝鮮咸鏡興郡雄基邑雄基洞貳百貳拾參番地一、監查人之姓名住所賀田直治東京市日本橋區直三郎一、代表董事中村壹番地遠山元一東京市漢江通拾橋區兜町貳丁目拾四番地韓相龍京城府明治町百七拾八番地小島政美京城府町貳丁目五拾七番地一、於滿洲國代表者之姓名住所村尾後雄新京特別市中央通四拾壹番地一、存立時期昭和四拾參年參月貳拾八日迄

○滿洲製袋工業株式會社更正一、目的更正如左一、包裝用紙袋之製造販賣並附帶機械器具之製造三、前記業紙用原紙之抄造二、附帶務附帶一切事業

○滿洲漁業合名會社解散一因康德五年六月一日依總社員之同意組織變更爲滿洲漁業合資會社解散

○滿洲油化工業股份有限公司淸算結了一、淸算結了年月日康德五年六月參日

○國際運輸株式會社變更（支店）一、康德五年五月貳拾七日公告之方法變更如左公告之方法滿洲日日新聞揭載之康德五年六月拾六日登記

○商號森川商店變更一、康德三年九月貳拾七日營業所及商號使用者之住所各移轉於新京特別市大和通五拾四番地康德五年六月拾六日登記

○合資會社復興公司變更一、康德五年六月拾參日無限責任社員關玉林其出資全部讓渡退社同日有限責任社員之員數出資之總額及履行之部分變更如左國幣貳萬八千百六十圓全部有限責任社員九名康德五年六月十八日登記

○吉林燐寸株式會社變更（支店）一、康德五年五月二十七日公告之方法變更如左公告之方法於本店所在地吉林新聞揭載之一、同日資本之總額增加壹株金額之各株已繳資本之增加各個金額各繳新株已繳國幣一、同日記者更爲國幣代表會社董事就任西尾安雄代表會社之董任事代表董事代表會社就

○日滿商事株式會社變更一康德參年拾壹月日左記變更任事武部治右衛門代表會社六月貳拾日登記

新京區法院

榮養菓子

グリコ

發育……

含有、堅固骨與齒的燦、即加爾差姆

榮養素八種を含む

グリコ株式會社（東京・大阪・奉天）

急用像片者注意

公茂照像館

爲便利顧主　新設

快照部

僅用二小時即可取片

地址新京大馬路三馬路口

電話二一二四四三

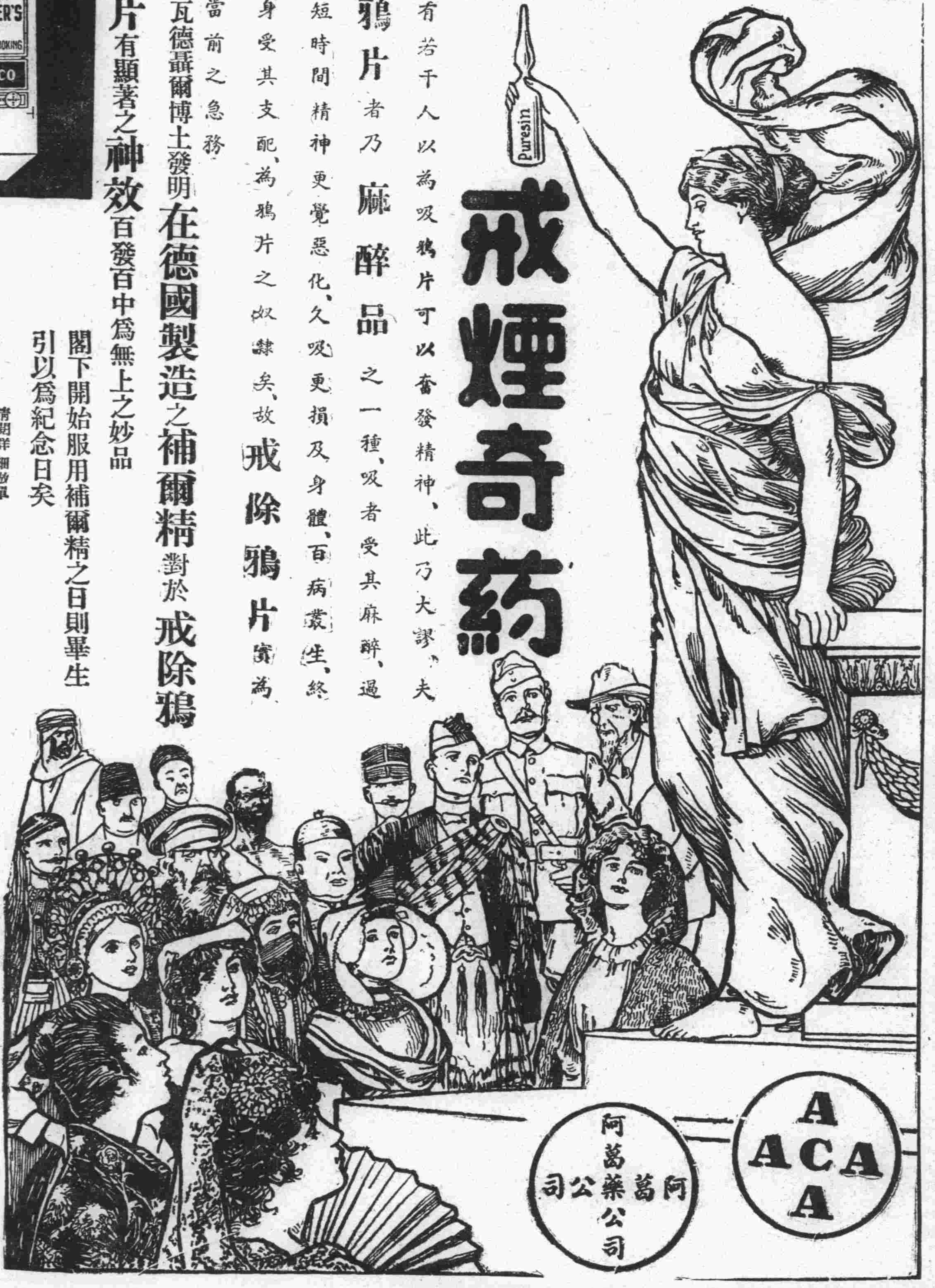
○一、存立時期由登記之日起存立時期爲二十年康德五年十一月十日登記

商業登記

、合名會社支店設立（支店）康德五年十月二十六日因於該管內設置支店爲左之登記一、商號東順福合名會社一、本店新京特別市北大街東側六十一號一、支店吉林市德勝區德勝門町北大街東側一三九號公主嶺市場町三丁目六番地范家屯南大通十八號農安縣城內北大街七十六號三岔河鐵道西正陽街十四號窰門熱鬧街二十六號榆樹縣城內中央北大街六十五號九台縣鐵道南富源街一一二號五常縣山河屯東大街六號新站中央南北大街一二七號蛟河吉順大街五十六號舒蘭縣白旗屯正陽街八十六號一、目的一、關於啓東煙草株式會社出品之捲煙及煙絲各貨之代理業二、關於前項煙草之批發零售業、三、關於前列各項關聯之一切附屬事業一、設立年月日康德五年十月二十六日一、代表社員之氏名張維周一、社員之姓名住所出資之標的價格及履行之部分國幣四萬圓全部履行張維周新京特別市北大街東側六十一號國幣一萬圓全部履行呂瑞卿新京特別市西三道街十四號一、存立時期由會社成立之日起五十年康德五年十一月十日登記

公主嶺區法院

德國 補爾精



戒煙奇葯

有若干人以爲吸鴉片可以奮發精神、此乃大謬、夫**鴉片**者乃**麻醉品**之一種、吸者受其麻醉、過短時間精神更覺惡化、久吸更損及身體、百病叢生、終身受其支配、爲鴉片之奴隸矣、故**戒除鴉片**實爲當前之急務

瓦德聶爾博士發明**在德國製造**之**補爾精**對於**戒除鴉片**有顯著之**神效**百發百中爲無上之妙品

閣下開始服用補爾精之日則畢生引以爲紀念日矣

請閱詳細傳單

補爾精爲瓦德聶爾博士發明在德國製造各大藥房均有代售

否則請直接向遠東總經理 **阿葛公司定購**

哈爾濱道裡中央大街即外國七道街拐角八四號 電話六八九七番

代理店 新京商埠大馬路十四號 **中西大藥房**

代理店 吉林糧米行 **永吉大藥房**

新京大馬路四馬路口 電話（二）一四二八番

亨達利鐘表行

二層樓上新設日夜 **美術照像部**

諸君如有 **結婚・宴會・** 欲留作紀念者請用電話通知敝行必到而且出品高尚迅速

專售高上 **鐘表 眼鏡**

外埠函購備有樣本附來郵票二分即寄

驗目配光非常正確

全滿有名之專門店

福祿壽 ◎銀盾◎

適合潮流 維新禮品

極省經濟 永久紀念

專門修理鐘表 管保工精價廉

電刻銀像 光華美麗 唯本公司最近發明

歡迎外埠函購 運費本店代付 備有說明書函索附郵票二分即寄

定價低廉 特別賤賣

新京東三馬路口電話【二】一二七二番◎

唯我獨尊 首屈一指 老頭牌

本行總代理老頭牌汽車輪帶全新鋼絲貨膠皮車輪帶內帶外帶拉其他各種膠皮物品附屬零件質優良堅固耐久用戶有口皆碑惠顧諸君請認明本行總代理之老頭牌註冊商標庶不致誤有意採用請上本行接洽可也

鄧祿普總代理 **友新洋行**無限公司

奉天商埠地十一緯路二〇〇號 電話（二）二七五六號

指定代理店 鐵嶺 西關順合公司 阜新 西門裡普亞車行

滿洲國發行處　華北各地發行處

本藥特色

用科學新方式製成、丸粒小、服用便、效力大、風行各地、有三十餘年歷史、主治婦女一切經血百病、卵巢疾患、子宮寒冷、內分泌之一足勞傷、氣鬱、帶下、小腹塊病、服之一盒不一有效立竿見影、

【定價】每盒裝二百粒售洋五元半打二十五元

奉天大西邊門外路北四二號 **韓奇逢藥房**

大連平和街四八 **韓奇逢藥房**

新京四馬路 中興大藥房 **韓奇逢藥房**

哈爾濱道外正陽十道街興周診療所內 **韓奇逢葯房**

北京西單北大街一五二號 太原帽兒巷六十四號 厚和市北門裡七號 大同縣北街中西藥房 保定車站福興恒號 公記勝記商行

濟南麟祥門外 青島海州路十三號 包頭大前街中間 張家口宋記中報社 唐山糧市街一派路北四 煙台新華街福昌和泰堂

華北總批發處 天津法租界三十號路五五號 **韓奇逢藥房**

韓奇逢 老牌

黑鷄白鳳丸

奉天省公署許可証一一〇號

韓奇逢黑鷄白鳳丸、有多年歷史、最受女界信仰、主治一切經血百病、帶下、子宮寒冷、久不生育、服盡各藥不效、有服黑鷄白鳳丸、黑鷄與烏金鷄有別、請認明黑鷄字樣

虎骨花蛇藥酒

頭痛藥 專治偏正頭痛各神經痛及暈眩更能消除鴉片癮者體內之積毒每袋三角每打三元函購每次郵費壹角

本藥酒專治腰腿疼痛四肢麻木肝胃氣痛小腸疝痛口眼歪斜半身不遂及婦女經血等症大瓶三元小瓶壹元八角外城函購無論多寡均加郵費三角但小瓶藥酒每次至少須購足兩瓶

虎骨熊油膏 專治腰腸四肢疼痛胃腹寒積痞塊腎寒宮冷經痛帶下等症每張壹元小張六角函購每次另加郵費壹角

大宗批發價碼克己來號面議或函商均可

老福順堂 奉天大南關西大什字街電話四二八七〇號

特效淋治藥 特效淋治藥 特效淋治藥

六〇六號以後世界的大發現！

淋疾治療之化學療法完成！ 治癒者續出！

G-U- 塞 治尿

治尿G—U—塞之功效偉大斷根之迅速一詢有經驗之白濁病家彼當竭誠介紹勸君購服也服後僅二三日即能止膿止痛以至去根

著名藥房均有出售

治尿C—U—塞在未曾供獻於社會之前曾經國際醫學會長期之試驗始獲最優底之效果證許之餘立即證明爲特殊藥風行寰宇已有年餘起請醫界無人敢

滿洲國總批發處 大連市駿河町十九

股份有限公司 柳韓洋行 大連支行

聯行在京城・天津・台北・美國洛山磯